



Electrolux



electrolux.com/register



EW5T162O4O

DA	Brugsanvisning Vaskemaskine	2
EN	User Manual Washing Machine	27
FI	Käyttöohje Pesukone	52
IS	Notendaleiðbeiningar Þvottavél	77
NO	Bruksanvisning Vaskemaskin	103
SV	Bruksanvisning Tvättmaskin	128



Velkommen til Electrolux! Tak, fordi du valgte vores produkt.



I vores bestræbelser på at være bæredygtige reducerer vi papirforbruget og tilbyder komplette brugervejledninger på nettet. Få adgang til hele brugervejledningen på electrolux.com/manuals



Få råd om brug, brochurer, fejlfinding, service- og reparationsinformation på electrolux.com/support



Køb tilbehør, forbrugsvarer og originale reservedele til dit produkt på electrolux.com/shop

Ret til ændringer uden varsel forbeholdes.

INDHOLDSFORTEGNELSE

1. OM SIKKERHED.....	2
2. SIKKERHEDSANVISNINGER.....	4
3. PRODUKTBESKRIVELSE.....	6
4. TEKNISKE OPLYSNINGER.....	7
5. INSTALLATION.....	7
6. BETJENINGSPANEL.....	11
7. TILVALGSFUNKTIONER.....	11
8. PROGRAMOVERSIGT.....	12
9. INDSTILLINGER.....	15
10. DAGLIG BRUG.....	16
11. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING.....	17
12. FORBRUGSVÆRDIER.....	21
13. QUICK GUIDE.....	22
14. FEJLFINDING.....	25
15. MILJØHENSYN.....	26

1. ⚠ OM SIKKERHED



Læs de medfølgende anvisninger grundigt, inden apparatet installeres og tages i brug.

Producenten påtager sig intet ansvar for eventuelle skader, der skyldes forkert installation eller brug. Opbevar altid brugsanvisningen på et sikkert og tilgængeligt sted til senere opslag.

1.1 Sikkerhed for børn og sårbare personer

- Apparatet må kun bruges af børn fra 8 år og opefter samt af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller psykisk

funktionsevne, eller som mangler den nødvendige erfaring eller viden, hvis de er under opsyn eller er blevet instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde samt forstår de farer, det indebærer.

- Børn på mellem 3 og 8 år og personer med omfattende og komplekst handicap skal holdes på afstand af apparatet, medmindre de overvåges konstant.
- Børn på under 3 år skal holdes på afstand af apparatet, medmindre de overvåges konstant.
- Børn skal holdes under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
- Opbevar al emballage utilgængeligt for børn, og bortskaf det korrekt.
- Opbevar rengøringsmidler utilgængeligt for børn.
- Lad ikke børn og husdyr komme tæt på apparatet, mens lågen er åben.
- Børn må ikke udføre rengøring og vedligeholdelse på produktet uden opsyn.

1.2 Generel sikkerhed

- Dette apparat er kun til vask af normalt maskinvaskbart husholdningstøj.
- Dette produkt er beregnet til brug i en enkelt hustand i et indendørs miljø.
- Dette produkt kan bruges på kontorer, hotelværelser, bed & breakfast værelser, stue- og gæstehuse og anden lignende indkvartering, hvor en sådan brug ikke overstiger (gennemsnitlig) brugsniveauer i hjemmet.
- Produktets specifikationer må ikke ændres.
- Maskinens maksimale fyldning er 6 kg. Overskrid ikke den maksimale fyldning for hvert program (se kapitlet "Programmer").
- Vandtrykket ved indgangsstedet fra afløbsstudsens skal være mellem 0,5 bar (0,05 MPa) og 10 bar (1,0 MPa).
- Ventilationsåbningen i bunden må ikke tildækkes af et gulvtæppe, måtte eller anden gulvbelægning.

- Produktet skal tilsluttes vandforsyningen med det medfølgende slangesæt eller andre slangesæt, der er leveret af et autoriseret servicecenter.
- Gamle slangesæt må ikke genbruges.
- Hvis strømledningen er beskadiget, skal den af sikkerheds grunde udskiftes af producenten, et autoriseret servicecenter eller en tekniker med tilsvarende kvalifikationer.
- Sluk for maskinen, og tag stikket ud af kontakten inden vedligeholdelse.
- Brug ikke højtryks vand spray og/eller damp til at rengøre produktet.
- Rengør produktet med en fugtig klud. Brug kun neutralt rengøringsmiddel. Brug ikke slibende midler, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande.

2. SIKKERHEDSANVISNINGER

2.1 Installation



Installationen skal overholde de relevante nationale bestemmelser.

- Fjern hele emballagen, og transportboltene inklusiv gummibøsningen med plastafstandsstykket.
- Opbevar transportboltene på et sikkert sted. Hvis apparatet senere skal flyttes, skal de monteres igen for at låse tromlen, så en indvendig skade undgås.
- Vær altid forsigtig, når du flytter apparatet, da det er tungt. Brug altid sikkerhedshandsker og lukket fodtøj.
- Følg installationsvejledningen, der følger med apparatet.
- Undlad at installere eller bruge et beskadiget apparat.
- Undlad at installere eller bruge apparatet, hvor temperaturen kan komme under 0 °C, eller steder, hvor det udsættes for vejrlig.
- Gulvarealet, hvorpå apparatet skal installeres, skal være fladt, stabilt, varmebestandigt og rent.

- Sørg for, at der er luftcirkulation mellem apparatet og gulvet.
- Når apparatet står i den endelige position, kontrolleres det, at det er korrekt i vater. Skru benene op og ned i overensstemmelse hermed.
- Undlad at installere apparatet direkte over gulv afløbet.
- Sprøjt ikke vand på apparatet, og udsæt det ikke for høj fugtighed.
- Installér ikke apparatet på et sted, hvor apparatets luge ikke kan åbnes helt.
- Undlad at sætte en lukket beholder til indsamling af evt. vandlækage under apparatet. Kontakt det autoriserede servicecenter for at sikre, hvilket tilbehør, der kan bruges.

2.2 El-forbindelse



ADVARSEL!

Risiko for brand og elektrisk stød.

- **ADVARSEL:** Dette apparat er designet til at blive installeret/forbundet til en jordforbindelse i bygningen.

- Brug altid en korrekt monteret lovlig stikkontakt.
- Sørg for, at parametrene på typeskiltet er kompatible med nettilslutningens elektriske mærkeværdier.
- Brug ikke multistikadaptere og forlængerledninger.
- Pas på, du ikke beskadiger netstikket og netledningen. Hvis der bliver behov for at udskifte netledningen, skal det udføres af vores autoriserede servicecenter.
- Sæt først netstikket i stikkontakten ved installationens afslutning. Sørg for, at der er adgang til elstikket efter installationen.
- Undgå at berøre netledningen eller netstikket, hvis du har våde hænder.
- Undgå at slukke for apparatet ved at trække i netledningen. Tag altid selve netstikket ud af kontakten.

2.3 Vandtilslutning

- Tilløbsvandet må ikke overstige 25°C.
- Beskadig ikke vandslangerne.
- Før du tilslutter til nye rør, rør, der ikke har været brugt i lang tid, hvor der er udført reparationsarbejde eller monteret nye enheder (vandmålere osv.), skal du lade vandet løbe, indtil det er klart og rent.
- Sørg for, at der ikke er synlige vandlækager under og efter første brug af apparatet.
- Brug ikke en forlængerslange, hvis tilløbsslangen er for kort. Kontakt det autoriserede servicecenter for at få tilløbsslangen udskiftet.
- Når apparatet pakkes ud, er det muligt at se vand løbe ud af afløbsslangen. Det skyldes afprøvningen af apparatet med brugen af vand på fabrikken.
- Du kan forlænge afløbsslangen til højst 400 cm. Kontakt det autoriserede servicecenter for en anden afløbsslange og forlængelse.
- Sørg for, at der er adgang til vandhanen efter installationen.

2.4 Brug



ADVARSEL!

Risiko for personskade, elektrisk stød, brand, forbrændinger eller skade på apparatet.

- Følg sikkerhedsanvisningerne på vaskemiddelemballagen.
- Læg ikke brændbare produkter eller genstande, der er våde med brændbare produkter i nærheden af eller på apparatet.
- Vask ikke materialer, som er meget snavset med olie, fedtstof eller andre fedtede stoffer. Det kan beskadige produktets gummidele. Forvask sådanne tekstiler i hånden, før du lægger dem i produktet.
- Brug ikke duftstoffer til tøjvask for at undgå risikoen for at beskadige produktets plast- og gummidele.
- Sørg for, at alle metalgenstande er fjernet fra vasketøjet.

2.5 Service

- Kontakt det autoriserede servicecenter for at få repareret produktet. Brug kun originale reservedele.
- Bemærk, at hvis man selv reparerer produktet, eller får det repareret af en ikke-fagperson, kan det have sikkerhedsmæssige konsekvenser og vil muligvis gøre garantien ugyldig.
- Følgende reservedele er tilgængelige i mindst 10 år efter, at modellen er udgået: motor og motorkul, rem, pumper, støddæmpere og fjedre, komplet tromle, varmelegeme, herunder varmepumpe, rørsystemer og tilhørende udstyr, herunder slanger, ventiler, filtre og aquastop, printkort, elektronisk display, trykafbrydere, termostater og sensorer, software og firmware, herunder nulstillingssoftware, dør, dørhængsel og -tætninger, andre tætninger, døråls, vaskemiddelbeholder. Perioden kan være længere i dit land. For yderligere oplysninger bedes du besøge vores hjemmeside.
- Bemærk, at nogle af disse reservedele kun er tilgængelige for fagudlærte reparatører, og at ikke alle reservedele er relevante for alle modeller.
- Vedrørende lampe(rne) i dette produkt og reservedelslamper, der sælges separat: Disse lamper er beregnet til at modstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsapparater, såsom temperatur, vibration, fugt, eller er

beregnet til at signalere information om apparatets driftsstatus. De er ikke beregnet til at blive brugt i andre apparater, og de er ikke velegnede til belysning af rum.

2.6 Bortskaffelse



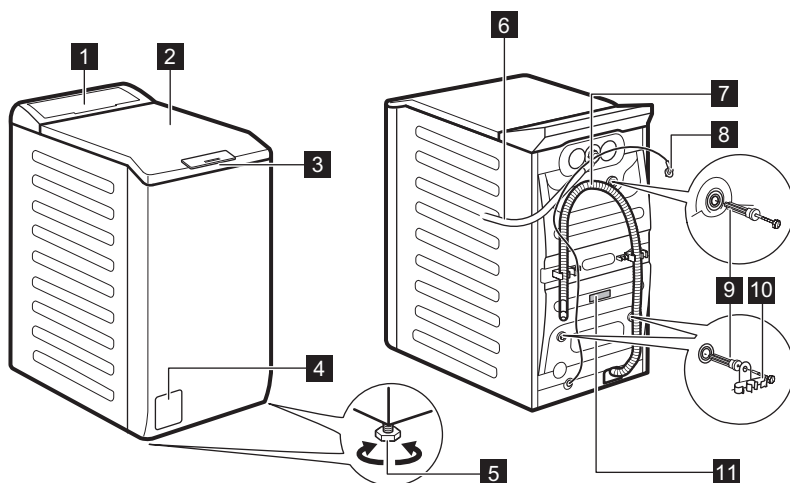
ADVARSEL!

Risiko for personskade eller kvælning.

- Tag stikket ud af kontakten, og kobl produktet fra vandforsyningen.
- Klip kablet af tæt på produktet, og bortskaf det.
- Fjern lågelåsen for at forhindre, at børn eller kæledyr bliver fanget i tromlen.
- Bortskaf produktet i overensstemmelse med lokale krav til bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).

3. PRODUKTBEKRIVELSE

3.1 Overblik over apparat



1 Kontrolpanel

2 Låg

3 Låghåndtag

4 Filter til afløbspumpe

5 Fødder til nivellering af apparatet

6 Tilløbsslange

7 Afløbsslange

8 Netkabel

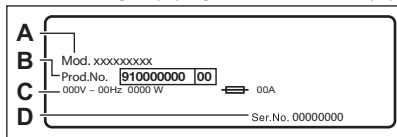
9 Transportbolte

10 Slangestøtte

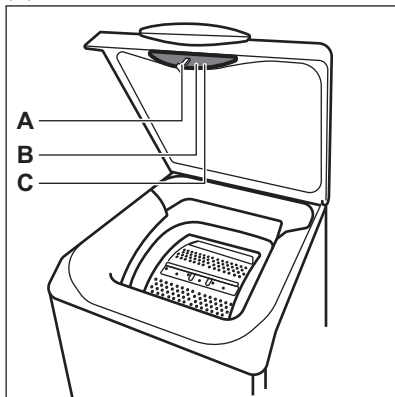
11 Typeskiltet

Information for registrering af produkt.

Typeskiltet angiver modelnavnet (A) , produktnummeret (B), de elektriske klassificeringer (C) og serienummeret (D).



Informationsmærket indeholder modelnavnet (A), produktnummeret (B) og serienummeret (C).



4. TEKNISKE OPLYSNINGER

Mål	Bredde / Højde / Samlet dybde	39,7 cm /89,0 cm /59,9 cm
El-forbindelse	Spænding Overordnet effekt Sikring Frekvens	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Niveau af beskyttelse mod indtrængen af faste partikler og fugt sikres af beskyttelsesdækslet, undtagen hvor lavspændingsudstyret ikke har beskyttelse mod fugt		IPX4
Vandforsyningstryk	Minimum Maksimum	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Vandtilførsel ¹⁾		Koldt vand
Maks. fyldning	Cotton (Bomuld)	6 kg

¹⁾ Forbind tilløbsslangen til en vandhane med et 3/4" gevind.

5. INSTALLATION

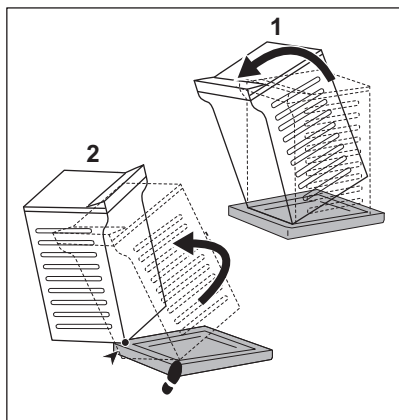


ADVARSEL!

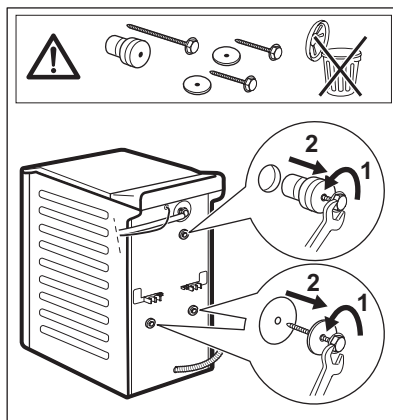
Se kapitlerne om sikkerhed.

5.1 Udpakning og placering

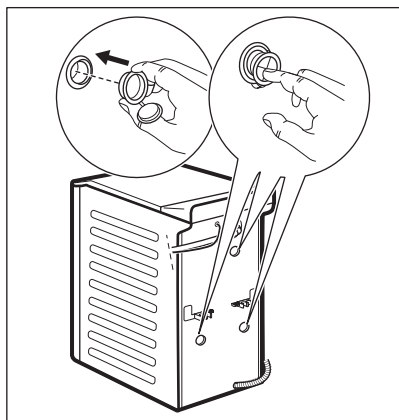
1.



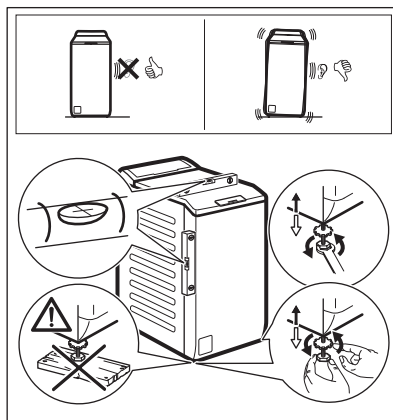
2.



3.



4.



Juster produktet korrekt for at forhindre vibration, støj og bevægelse, når det er i brug.



ADVARSEL!

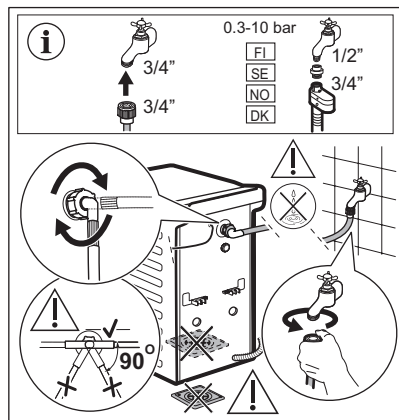
Læg ikke pap, træ eller lignende materialer under fødderne for at justere balancen.



Sørg for, at tæpper ikke forhindrer luftcirkulationen under maskinen. Sørg for, at maskinen ikke rører væggen eller andre enheder.

Vi anbefaler, at du opbevarer emballagen og transportboltene, hvis du skal transportere maskinen.

5.2 Tilløbsslangen



Tilbehør leveret med produktet kan variere afhængigt af modellen.

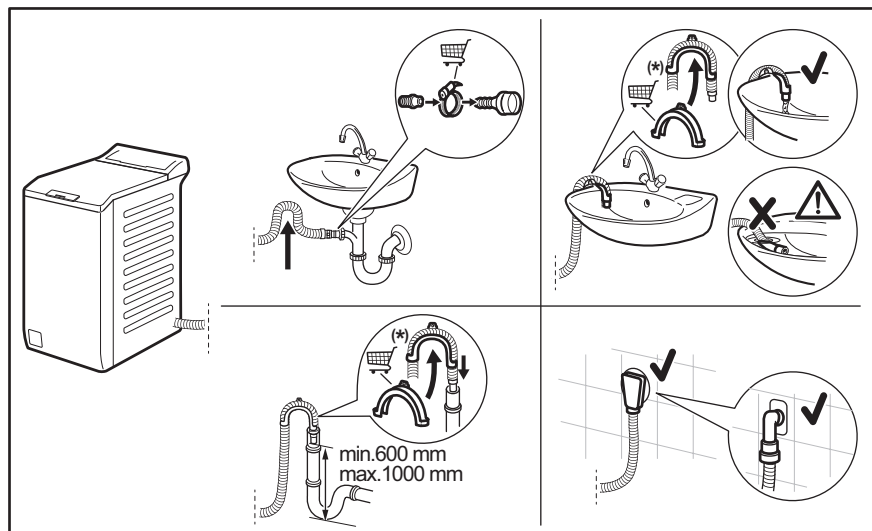
i Sørg for, at der ikke er nogen skader på slanger, og at ingen af samlingerne er utætte. Brug ikke en forlængerslange, hvis tilløbsslangen er for kort. Kontakt servicecenteret for at få oplysninger om udskiftning af tilløbsslangen.

Nogle modeller har tilløbsslange med vandstopanordning. Den forhindrer enhver utæthed i slangen som skyldes naturlig ældning.

Sektoren i vinduet viser denne fejl. Hvis dette sker, skal du lukke for vandhanen og kontakte et autoriseret servicecenter for at få oplysninger om udskiftning af slangen.

Der tages forbehold for ændringer i reservedele uden varsel. Køb tilbehør fra en autoriseret leverandør.

5.3 Tømning af vand





Kan ændres uden varsel.

Afløbsslangen bør forblive i en højde på mindst 600 mm og højst 1000 mm.

Du kan forlænge afløbsslangen til højst 4000 mm. Kontakt et autoriserede servicecenter for en anden afløbsslange og forlængelse.

5.4 El-tilslutning

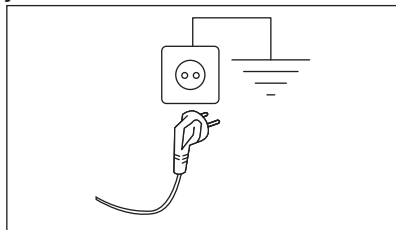
Sæt først strømstikket i stikkontakten, når installationen er færdig.

Typeskiltet og kapitlet 'Tekniske data' angiver de nødvendige elektriske klassificeringer.

Sørg for, at de er kompatible med strømforsyningen.

Kontrollér, at boligens elektriske installationer kan klare den maksimale belastning, og tag højde for andre produkter, der også kan være i brug.

Tilslut produktet til en stikkontakt med jordforbindelse.



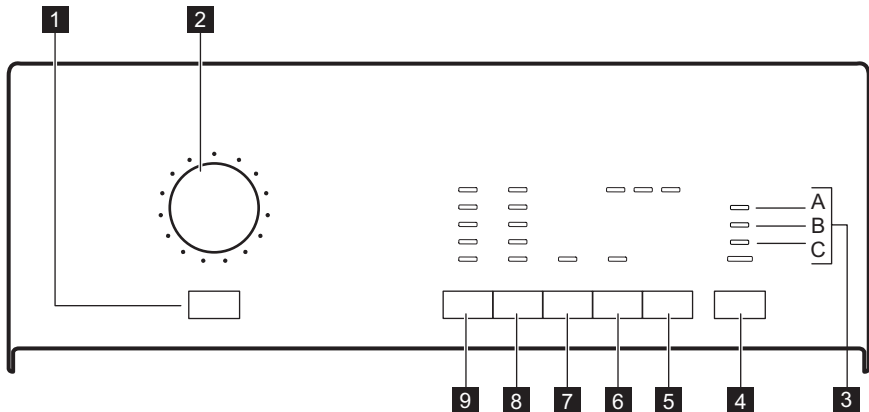
Sørg for, at strømforsyningskablet er let tilgængeligt efter installationen af produktet.

Kontakt vores autoriserede servicecenter for elektrisk arbejde, der er nødvendigt for at installere dette produkt.

Producenten fralægger sig ethvert ansvar for skader på personer eller ting, der skyldes manglende overholdelse af disse sikkerhedsregler.

6. BETJENINGSPANEL

6.1 Beskrivelse af betjeningspanel



- 1 On/Off-knap
- 2 Programknap
- 3 Kontrollampe
- 4 Start/Pause-knap
- 5 Delay Start-knap

- 6 Time Save-knap
- 7 Extra Rinse-knap
- 8 Spin-reduktionsknap
- 9 Temp.-knap.

6.2 Kontrollamper

A	Child Lock	Børnesikring	Kontrollampen tændes, når du starter produktet. <i>Kontrollampen blinker, når apparatet ikke fyldes korrekt med vand.</i>
B	Door	Kontrollampe for låst låge	• Du kan ikke åbne produktets låg, når kontrollampen er tændt. • Du kan ikke åbne produktets låg, når kontrollampen blinker. Vent nogle minutter, før du åbner låget. • Du kan først åbne låget, når kontrollampen slukker. <i>Kontrollampen blinker, når apparatets låg eller trommelåger er åbne eller ikke lukket korrekt. Kontrollér begge!</i>
C	End	Program slut	Kontrollampen tændes, når programmet er slut. <i>Kontrollampen blinker, når apparatet ikke tømmer vandet.</i>

For yderligere oplysninger henvises der til kapitlet "Fejlfinding".

7. TILVALGSFUNKTIONER

7.1 Temp.

Indstil denne funktion for at ændre standardtemperaturen.

Lampe * = koldt vand.

Kontrollampen for den indstillede temperatur tændes.

7.2 Spin

Med denne funktion kan du mindske standard centrifugeringshastigheden.

Kontrollampen for den indstillede hastighed tændes.

Ekstra centrifugeringstilvalg:

Skyllestop

- Indstil denne funktion for at forhindre, at vasketøjet bliver krøllet.
- Den tilhørende kontrollampe giver sig til at lyse.
- Vaskeprogrammet stopper uden at tømme vandet ud af tromlen. Tromlen drejer jævnt for at forhindre, at vasketøjet bliver krøllet.
- Lugen forbliver låst. Du skal tømme vandet ud for at låse op for låget.



Ved udtømning af vand henvises til "Ved programslut".

7.3 Extra Rinse

Med denne funktion kan du tilføje nogle skyllinger til visse vaskeprogrammer, se "Programtabel".

Brug dette tilvalg til personer, der er allergiske over for vaskemidler, og i områder, hvor vandet er blødt.

Den tilhørende kontrollampe tændes.

7.4 Time Save

Med dette tilvalg kan du reducere programmets varighed.

Indstil denne funktion til let snavset tøj, eller tøj, der skal opfriskes.

7.5 Delay Start

Med dette tilvalg kan du udskyde starten af et program med 9, 6 eller 3 timer.

Kontrollampen for den indstillede værdi er tændt.

8. PROGRAMOVERSIGT

Program Standardtemperatur Temperaturområde	Maksimal fyldning Referencecentrifugeringshastighed	Programbeskrivelse (Arten af vasketøj og graden af snavs)
Eco 40-60 40°C 1)	6 kg 1200 o/m	Hvid og farvægte bomuld. Normalt snavset tøj. Energiforbruget nedsættes, og vaskeprogrammets varighed forlænges, hvilket sikrer gode vaskeresultater.
Bomuld 40°C 95°C – koldt *	6 kg 1200 o/m	Hvid og kulørt bomuld. Normalt, meget og let snavset tøj.
Syntetisk 40°C 60°C – koldt *	3 kg 1200 o/m	Syntetiske eller blandede stoffer. Normalt snavset tøj.
Finvask 30°C 40°C – koldt *	2 kg 1200 o/m	Sarte tekstiler såsom akryl, viskose og blandede tekstiler, der kræver en mere skånsom vask. Normalt og let snavset tøj.

Program Standardtempera- tur Temperaturområde	Maksimal fyld- ning Referencecen- trifugeringsha- stighed	Programbeskrivelse (Arten af vasketøj og graden af snavs)
 Uld 40°C 40°C – koldt ✖	1 kg 1200 o/m	Uld, der kan vaskes i maskinen, og uld, der kan vaskes i hånden, og andre stoffer med "håndvask"-skånesymbol²⁾.
Mørkt tøj 40°C 60°C – koldt ✖	3 kg 1200 o/m	Bomuldstøj eller blandede stoffer i mørke farver. Normalt snavset tøj.
Mix. 20° Koldt ✖	2,5 kg 1200 o/m	Specialprogram for let snavset bomuld, syntetiske og blandede stoffer. Vælg dette program for at reducere energiforbruget. Sørg for, at vaskemidlet er beregnet til lave temperaturer, for at opnå gode vaskeresultater ³⁾
Skylning Koldt ✖	6 kg 1200 o/m	Til skylning og centrifugering af vasketøjet. Alle stoffer, bortset fra uld og meget sarte stoffer. Reducér centrifugeringshastigheden efter typen af vasketøj.
Tøm for vand Koldt ✖	6 kg	Til at tømme vandet ud af tromlen. Alle stoffer.
Centrifugering Koldt ✖	6 kg 1200 o/m	Alle tekstiler undtagen uldne og sarte tekstiler. Til at centrifugere vasketøjet og tømme vandet ud af tromlen.
Lättstruket (Strygelet) 40°C 60°C – koldt ✖	1 kg 1000 o/m	Syntetisk tøj, der kræver en mild vask. Normalt og let snavset tøj. ⁴⁾
Genopfrisk 20 min. 30°C 40°C - 30°C	3 kg 1200 o/m	Bomuld og syntetisk tøj. Let snavset eller kun brugt én gang.
Jeans 40°C 60°C – koldt ✖	3 kg 1200 o/m	Ting i denim og jersey. Også til mørke ting.
Hurtig 30'/30° 30°C	1 kg 800 o/m	Et kort program til let snavsede syntetiske og sarte stoffer eller til ting, der skal opfriskes.

1) I henhold til Kommissionens Forordning EU 2019/2023 er dette program ved 40°C i stand til at vaske normalt snavset bomuldstøj, der erklæres vaskbart ved 40°C eller 60°C, sammen i det samme program.



Se kapitlet "Forbrugsværdier" for den opnåede temperatur i vasketøjet, programvarigheden og andre data. De mest effektive programmer med hensyn til energiforbrug er generelt dem, der vasker ved lavere temperaturer og længere varighed.

2) Under denne cyklus roterer tromlen langsomt for at sikre en mild vask. Det kan virke som om, tromlen ikke roterer eller ikke roterer ordentligt, men dette er normalt for dette program.

3) Apparatet opvarmer vandet kortvarigt, hvis vandtemperaturen er lavere end 20 °C. Apparatet kan vise temperaturindstillingen som "Kold".

4) For at reducere folder regulerer denne cyklus vandtemperaturen og udfører en mild vask- og centrifugeringsfase. Apparatet foretager ekstra skylninger.

Kompatibilitet med programvalgmuligheder

Program	Tilvalg Centrifugering		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Eco 40-60	■	■			■
Bomuld	■	■	■	■	■
Syntetisk	■	■	■	■	■
Finvask	■	■	■	■	■
Uld 	■	■			■
Mørkt tøj	■	■	■	■	■
Mix. 20°	■	■	■		■
Skylning	■	■	■		■
Tøm for vand	-	-	-	-	-
Centrifugering	■				■
Lättstruket (Strygelet)	■	■	■	■	■
Genopfrisk 20 min.	■				■
Jeans	■	■	■	■	■
Hurtig 30'/30°	■				■

- 1) Hvis du aktiverer permanente ekstra skyl-funktion, tilføjer apparatet nogle ekstra skylninger. Hvis du indstiller en lav centrifugeringshastighed i skylleprogrammet, udfører apparatet skånsomme skylninger og en kort centrifugering.
- 2) Hvis du indstiller den korteste varighed, anbefaler vi, at du mindsker mængden af vasketøj. Det er muligt at fylde apparatet helt op, men vaskeresultaterne kan dog blive mindre tilfredsstillende.

Velegnede vaskemidler til vaskeprogrammer

Program	Universalpulver ¹⁾	Flydende universal	Flydende til farvet	Finvask uld	Speciel
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomuld	▲	▲	▲	--	--
Syntetisk	▲	▲	▲	--	--
Finvask	--	--	--	▲	▲
Uld 	--	--	--	▲	▲
Mørkt tøj	--	--	▲	▲	▲

Program	Universalpulver ¹⁾	Flydende universal	Flydende til farvet	Finvask uld	Speciel
Mix. 20°	--	▲	▲	--	--
Lättstruket (Strygelet)	▲	▲	▲	--	--
Genopfrisk 20 min.	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Hurtig 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Ved temperaturer over 60°C anbefales det at bruge vaskepulver.

-- = Anbefales ikke ▲ = Anbefales

8.1 Woolmark Premium Wool Care - Blå



Dette produkts uldprogram er testet og godkendt af virksomheden Woolmark til vask af uldtøj, der er mærket som "håndvask", såfremt produkterne vaskes i henhold til anvisningerne på tøjmærket, og dem der udstedes fra producenten af dette produkt. M1145

9. INDSTILLINGER

9.1 Akustiske signaler

Lydsignalerne høres, når:

- Du aktiverer apparatet.
- Du deaktiverer apparatet.
- Du trykker på knapperne.
- Programmet er færdigt.
- Der er en funktionsfejl i apparatet.

For at **deaktivere/aktivere** lydsignalerne, skal du trykke på Temp. og Spin samtidigt i 6 sekunder.



Hvis du deaktiverer lydsignalerne, fortsætter de med at blive udsendt, når der er en funktionsfejl i apparatet.

9.2 Børnesikring

Med dette tilvalg kan du forhindre, at børn leger med betjeningspanelet.

- For at **aktivere/deaktivere** dette tilvalg skal du trykke på Extra Rinse og Time Save samtidigt, indtil Child Lock **tændes/slukkes**.

Du kan aktivere dette tilvalg:

- Når du trykker på Start/Pause : tilvalgsfunktionerne og programknappen er låst.
- Før du trykker på Start/Pause : kan apparatet ikke starte.

9.3 Permanent Ekstra Skyl

Med dette tilvalg får du permanent en ekstra skylning, når du indstiller et nyt program.

- Tryk på Time Save og Delay Start på samme tid for at **aktivere/deaktivere** denne indstilling.

10. DAGLIG BRUG

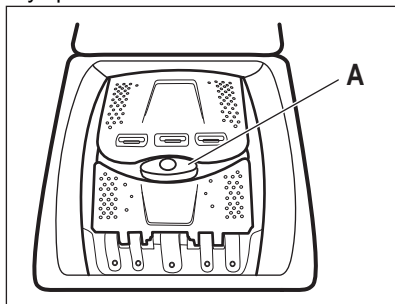
10.1 Aktivering af apparatet

1. Sæt stikket i stikkontakten.
2. Åbn vandhanen.
3. Tryk på knappen On/Off for at tænde for apparatet.

Der udsendes en kort tone.

10.2 Påfyldning af vasketøj

1. Åbn låget.
2. Tryk på **A**.



Tromlen åbnes automatisk.

3. Læg vasketøjet i tromlen, et stykke ad gangen.
4. Ryst tøjet, inden du lægger det i maskinen.
5. Luk tromlen og låget.

FORSIGTIG!

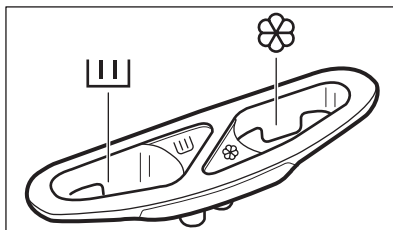
- Sørg for ikke at lægge for meget vasketøj i tromlen.
- Sørg for, at der ikke er vasketøj mellem pakningen og produktet, og at du lukker tromlen korrekt.
- Vask af kraftigt olierede, fedtede pletter eller brug af parfumer kan beskadige produktets gummidèle.

10.3 Vaskemiddelrum. Brug af vaskemiddel og plejemidler

1. Mål vaskemiddel og skyllemiddel op.
2. Hæld vaskemidlet og skyllemidlet i de dertilhørende rum.



Følg altid de instruktioner, du finder på emballagen af vaskemiddelprodukterne. Dog anbefaler vi, at du ikke overskrider det maksimalt angivne niveau. Denne mængde garanterer dog de bedste vaskeresultater.



Når du vælger forvask, skal du hælde vaskemidlet til forvasken direkte i tromlen.



Vaskemiddelrum til vaskefase.



Rum til flydende tilsætningsmidler (skyllemiddel, stivelse).

Mærket **M** er den maksimale mængde af flydende plejemiddel.

10.4 Indstilling af et program

1. Drej på programknappen, og indstil programmet:
 - Kontrollampen for Start/Pause blinker.
 - Kontrollamperne for standardtemperaturen og centrifugeringshastigheden tændes.
2. Justér om nødvendigt temperaturen, centrifugeringshastigheden eller tilføj tilgængelige funktioner. Når du aktiverer en funktion, tændes kontrollampen for den indstillede funktion.

10.5 Yderligere oplysninger om daglig brug

ProSense fyldningsregistrering

Begynder SensiCare System at fyldningens vægt for at beregne den reelle programvarighed. ProSense-teknologien justerer automatisk programvarigheden til

vasketøjet i tromlen for at opnå perfekte vaskeresultater på kortest mulig tid. SensiCare System er ikke tilgængelig for programmer med korte vaskecykluser.

Start et program

Tryk på Start/Pause-knappen for at starte programmet. Den tilhørende kontrollampe holder op med at blinke og forbliver tændt. Programmet starter, og låget låses.

Start af et program med udskudt start

1. Tryk på Delay Start-knappen, indtil kontrollampen tændes for den ønskede udskydelse
2. Tryk på Start/Pause-knappen. Apparatets låg låses og starter nedtællingen til Senere start. Programmet starter automatisk, når nedtællingen er afsluttet.

Afbrydelse af et program og ændring af tilvalgsfunktioner.

1. Når et program er i gang, kan du kun ændre visse tilvalgsfunktioner. Tryk på Start/Pause-knappen.
2. Skift indstillinger.
3. Tryk på Start/Pause igen. Vaskeprogrammet fortsætter.

Annullering af et igangværende program

1. Drej programvælgeren hen på  for at annullere programmet.
2. Nu kan du indstille et nyt program. Tryk igen for at tænde apparatet.

Åbning af låg – tilføjelse af tøj

Mens et program eller udskudt start er i gang, er apparatets låg låst.

1. Tryk på Start/Pause-knappen
2. Åbn låget. Tilføj eller fjern om nødvendigt genstandene.
3. Luk låget, og tryk på Start/Pause igen. Programmet eller udskudt start fortsætter.

Afslutning af program

1. stopper produktet automatisk. De akustiske signaler lyder (hvis de er aktive).
2. Kontrollampen for knappen Start/Pause slukkes.
3. Tryk på On/Off knappen for at slukke produktet. Lad luge og sæbeskuffe stå lidt på klem for at forhindre mug og lugte.

Tømning af vand efter programslut

Hvis du har valgt et program eller et tilvalg, der ikke tømmer vandet fra den sidste skylning ud, skal du huske at tømme for vand for at du kan åbne lugen.

1. Tryk på Start/Pause-knappen.
 - Hvis du har indstillet , apparatet tømmer vandet og centrifugerer.
2. Tryk på Spin-knappen for at reducere den centrifugeringshastighed, som apparatet foreslår
3. Tryk på On/Off for at slukke for apparatet.

Standbyfunktion

Standbyfunktionen deaktiverer automatisk apparatet, så energiforbruget reduceres.

11. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING



ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

11.1 Plan for regelmæssig rengøring

Regelmæssig rengøring hjælper med at forlænge produktets levetid.

Efter hvert program skal låget og tromlelugen stå på klem for at sikre luftcirkulation, så produktet kan tørre indvendigt.

Hvis produktet ikke bruges i længere tid, så luk for vandhanen, og tag stikket ud af kontakten.

Vejledende periodisk rengøringsplan:

Afkalkning	To gange om året
Vedligeholdelsesvask	En gang om måneden
Rengør lågtætning	Hver anden måned
Rengør tromle	Hver anden måned

Rengør sæbeskuffen	Hver anden måned
Rengør afløbspumpens filter	To gange om året
Rengør tilløbsslangen og ventilfilteret	To gange om året

11.2 Fjernelse af fremmedlegemer



Sørg for, at alle lommer er tomme, og at alle løse elementer er fastgjort, inden du kører programmet.

Fjern eventuelle fremmedlegemer (såsom metalclips, knapper, mønter osv.), som du måske kan finde i filtrene og tromlen. Se afsnittene "Rengøring af tromlen", "Rengøring af dræningspumpen" og "Rengøring af tilløbsslangen og ventilfilteret". Vær forsigtig med gardiner. Fjern krogene, og læg gardinerne i en vaskepose eller et pudebetræk. Kontakt om nødvendigt det autoriserede servicecenter, hvis dette ikke hjælper.

11.3 Udvendig rengøring

Rengør kun maskinen med sæbe og varmt vand. Tør alle overfladerne helt. Brug ikke skurepuder eller ridsemateriale.



FORSIGTIG!

Undlad at bruge sprit, opløsningsmidler eller kemiske produkter.



FORSIGTIG!

Brug ikke metalflader med klorinbaseret rengøringsmiddel.

11.4 Afkalkning



Hvis vandet i dit område er hårdt eller middelhårdt, anbefaler vi, at du bruger blødgøringsmiddel til vaskemaskiner. Vandet er hårdt eller middelhårdt, når hårdhedsgraden overstiger 8dH.

Undersøg regelmæssigt tromlen for kalk.

De almindelige vaskemidler indeholder blødgøringsmiddel, men vi anbefaler at køre et program med tom tromle og et afkalkningsmiddel.



Følg altid anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

11.5 Vedligeholdelsesvask

Ved brug af programmer med lave temperaturer er det muligt, at noget af vaskemidlet forbliver i tromlen. Kør regelmæssigt en vedligeholdelsesvask. Det gøres sådan:

- Fjern alt vasketøjet i tromlen.
- Vælg bomuldsprogrammet til den højeste temperatur og tilsæt lidt vaskemiddel.

11.6 Rengøring af tromlen

Undersøg regelmæssigt tromlen for at undgå rustpartikler. Sådan opnås en komplet rengøring:

- Rengør tromlen med specialprodukter til rustfrit stål. Tilsæt en lille mængde vaskemiddel i den tomme tromle for at skylle eventuelle rester ud.
- Kør et kort bomuldsprogram ved høj temperatur.



Overhold altid anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

11.7 Lågets tætning

Undersøg jævnligt tætningen, og fjern alle genstande fra indersiden. Rengør den, hvis det er nødvendigt, ved hjælp af et rengøringsmiddel med ammoniak uden at ridse tætningens overflade.

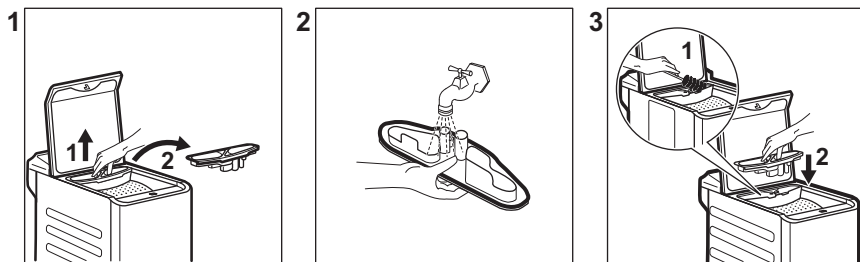


Følg altid anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

11.8 Rengøring af sæbeskuffen

For at forhindre mulige aflejringer af tørret vaskemiddel eller koaguleret skyllemiddel og/eller mugdannelse i sæbeskuffen skal du

hver anden måned udføre følgende rengøringsprocedure, som forklaret i følgende diagrammer.



11.9 Rengøring af afløbspumpefilteret

Efterse jævnligt afløbspumpefilteret og sørg for, at det er rent.



Rengør ikke afløbsfilteret, hvis vandet i apparatet er varmt. Fjern ikke filteret, mens produktet er tændt.

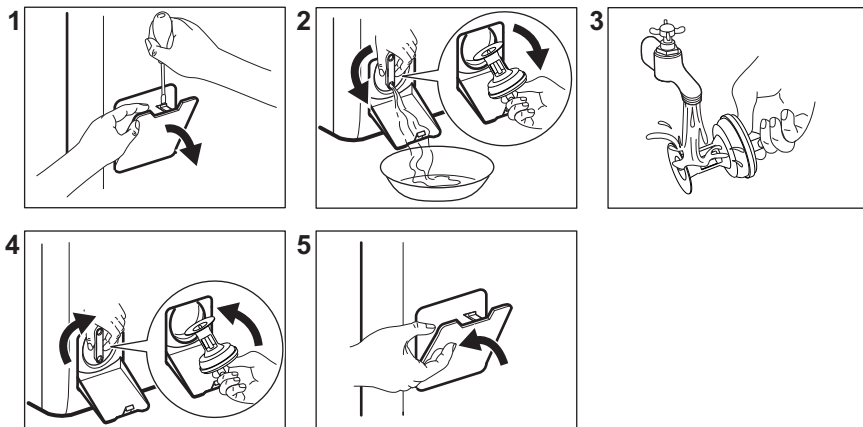
Rengør afløbspumpefilteret hvis:

- Apparatet tømmes ikke for vand.
- Tromlen ikke drejer rundt.
- Apparatet laver en usædvanlig lyd på grund af blokering af afløbspumpen.
- Skru langsomt og forsigtigt filteret af, indtil vandet holder op med at løbe ud. Når vandet er løbet ud, kan filteret skrues helt af.
- Hav altid en klud i nærheden for at tørre evt. spildt vand.



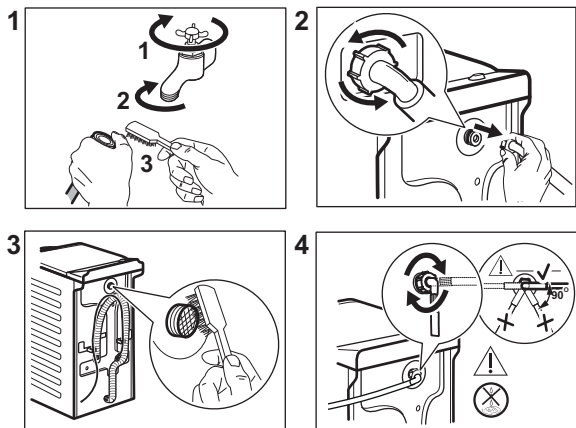
Sørg for at stramme filteret korrekt for at forhindre lækager.

Fortsæt som beskrevet i følgende diagrammer for at rengøre pumpefilteret:



11.10 Rengøring af tilløbsslangen og filteret i indløbsventilen

Det anbefales at rengøre både tilløbsslangens og ventilens filtre to gange om året for at fjerne evt. aflejringer, der kan have ophobet sig med tiden. Fortsæt som beskrevet i følgende diagrammer for at rengøre filtre:



11.11 Nødtømning

På grund af en funktionsfejl kan maskinen ikke tømme vandet ud.

Hvis dette sker, skal du udføre trin (1) til (5) i 'Rengøring af afløbsfilteret'. Hvis det er nødvendigt, rengøres pumpen.

11.12 Frostsikring

Hvis apparatet bliver installeret et sted, hvor temperaturen kan blive mindre end 0 °C, skal du fjerne det resterende vand fra tilløbsslangen og afløbspumpen.

1. Træk stikket ud af stikkontakten.

2. Luk for vandhanen.
3. Læg de to ender af tilløbsslangen i en beholder, og lad vandet løbe ud af slangen.
4. Tøm afløbspumpen. Se nødtømningsproceduren.
5. Når afløbspumpen er tom, sættes tilløbsslangen på igen.

⚠ ADVARSEL!

Kontroller, at temperaturen er over 0 °C, inden du bruger apparatet igen. Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af lave temperaturer.

12. FORBRUGSVÆRDIER

12.1 Kommentar



QR-koden på energimærket, der følger med produktet, indeholder et weblink til oplysningerne vedrørende produktets ydeevne i EU EPREL databasen. Opbevar energimærket som reference sammen med brugervejledningen og alle andre dokumenter, der følger med dette produkt.

Det er også muligt at finde de samme oplysninger i EPREL ved hjælp af linket <https://eprel.ec.europa.eu> og modelnavn og produktnummer, som du finder på produktets typeskilt.

Værdier og programvarighed kan variere afhængigt af forskellige forhold (f.eks. rumtemperatur, vandtemperatur og -tryk, fyldningens størrelse og type af vasketøj, forsyningsspænding), og også hvis du ændrer standardindstillingen for et program.

I henhold til Kommissionens forordning EU 2019/2023

Eco 40-60 program	Kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	o/m ²)
Hel fyldning	6	0.940	47	3:17	53.00	47	1151
Halv fyldning	3	0.518	37	2:35	53.00	39	1151
Kvart fyldning	1,5	0.260	29	2:35	55.00	25	1151

1) Restfugtighed ved slutningen af centrifugeringsfase. Jo højere centrifugeringshastighed, jo højere lydniveau, og jo lavere restfugtighed.

2) Maks. centrifugeringshastighed.

Almindelige programmer



Disse værdier er kun vejledende.

Program	Kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	o/m ²)
Bomuld ³⁾ 90°C	6	2.600	85	3:25	53.00	85	1200
Bomuld 60°C	6	1.850	85	3:25	53.00	55	1200
Bomuld ⁴⁾ 20°C	6	0.400	85	2:45	53.00	20	1200
Syntetisk 40°C	3	0.650	55	2:10	35.00	40	1200

Program	Kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	o/m ²)
Finvask ⁵⁾ 30°C	2	0.350	50	1:00	35.00	30	1200
Uld 30°C	1	0.200	35	1:10	30.00	30	1200

1) Restfugtighed ved slutningen af centrifugeringsfase. Jo højere centrifugeringshastighed, jo højere lydniveau, og jo lavere restfugtighed.

2) Referenceindikator for centrifugeringshastigheden.

3) Velegnet til vask af meget snavset tøj.

4) Velegnet til vask af let snavset bomuld, syntetisk og blandet.

5) Det fungerer også som et hurtigt vaskeprogram til let snavset tøj.

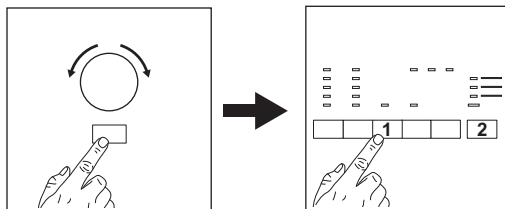
Strømforbrug i forskellige tilstande

Off (W)	Standby (W)	Udskudt start (W)
0.48	0.48	4.00

Tid til Off/Standby tilstand er maks. 15 minutter.

13. QUICK GUIDE

13.1 Daglig brug



Sæt stikket i kontakten.

Åbn vandhanen.

Læg vasketøjet i.

Hæld vaskemidlet og anden behandling i det passende rum i beholderen til vaskemiddel.

- Tryk på On/Off-knappen for at tænde for produktet. Drej programvælgeren til det ønskede program.
- Indstil de ønskede tilvalg ved hjælp af de tilsvarende touch knapper. Tryk på Start/ Pause-knappen for at starte programmet
- Apparatet starter.

Når programmet er slut, skal du fjerne vasketøjet for at undgå rynker.

Tryk på knappen On/Off for at slukke for produktet.

13.2 Vedligeholdelse og rengøring

Regelmæssig planlægning af rengøring hjælper med at forlænge produktets levetid.

Efter hvert program skal låget stå på klem for at sikre luftcirkulation, så apparatet kan tørre indvendigt. Dette forebygger mug og lugte.

Hvis apparatet ikke bruges i længere tid, så luk for vandhanen, og tag stikket ud af kontakten.

Afkalkning	To gange om året
Vedligeholdelsesvask	En gang om måneden
Rengør lågtætning	Hver anden måned
Rengør tromle	Hver anden måned
Rengør sæbeskuffen	Hver anden måned
Rengør dræningspumpefilter	To gange om året
Rengør tilløbsslangen og ventilfilteret	To gange om året

Hold plastikdelene fri, især i nærheden af vaskemiddelskuffen, og fjern overskydende spild.

De følgende afsnit forklarer, hvordan du skal rengøre en del.

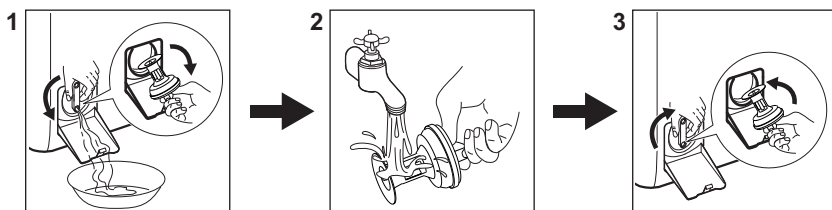
Fjernelse af fremmedlegemer



Sørg for, at alle lommer er tomme, og at alle løse elementer er fastgjort, inden du kører programmet.

Fjern eventuelle fremmedlegemer (såsom metalclips, knapper, mønter osv.), som du måske kan finde i filtrene og tromlen. Kontakt om nødvendigt det autoriserede servicecenter, hvis dette ikke hjælper.

Rengøring af afløbspumpefilteret



13.3 Programmer

Programmer	Fyldning	Produktbeskrivelse
Eco 40-60 ¹⁾	6 kg	Hvid og kulørt bomuld. Normal snavset tøj.
Bomuld	6 kg	Hvid og kulørt bomuld.
Syntetisk	3 kg	Syntetisk eller blandet tøj.
Finvask	2 kg	Sarte tekstiler som akryl, viskose, polyester.
Uld	1 kg	Uld, der kan vaskes i maskinen, og uld, der kan vaskes i hånden, og sart tøj.
Mørkt tøj	3 kg	Bomuldstøj eller blandede stoffer i mørke farver.
Mix. 20°	2,5 kg	Blandet tøj. Bomuld og syntetisk tøj.
Skylning	6 kg	Alt tøj, bortset fra uld og meget sart tøj. Program til skylning og centrifugering.
Tøm for vand	6 kg	Alt tøj, bortset fra uld og meget sart tøj. Program til centrifugering og tømning af vandet.
Centrifugering	6 kg	Alle tekstiler undtagen uldne og sarte tekstiler. Til at centrifugere vaske-tøjet og tømme vandet ud af tromlen.

Programmer	Fyldning	Produktbeskrivelse
Lättstruket (Stryge- let)	1 kg	Syntetisk tøj, der kræver en mild vask.
Genopfrisk 20 min.	3 kg	Bomuld og syntetisk tøj, der er let snavset eller kun brugt én gang.
Jeans	3 kg	Denim og jersey.
Hurtig 30'/30°	1 kg	Et kort program til let snavsede syntetiske og sarte stoffer eller til ting, der skal opfriskes.

Hvis produktet fyldes til den maksimale kapacitet, der er angivet for hvert program, hjælper det med at reducere energi- og vandforbrug.

1) I henhold til Kommissionens Forordning EU 2019/2023 er dette program ved 40°C i stand til at vaske normalt snavset bomuldstøj, der erklæres vaskbart ved 40°C eller 60°C, sammen i det samme program.



Se kapitlet "Forbrugsværdier" for den opnåede temperatur i vasketøjet, programvarigheden og andre data. De mest effektive programmer med hensyn til energiforbrug er generelt dem, der vasker ved lavere temperaturer og længere varighed.

Velegnede vaskemidler til vaskeprogrammer

Program	Universalpulver ¹⁾	Flydende universal	Flydende til farvet	Finvask uld	Speciel
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomuld	▲	▲	▲	--	--
Syntetisk	▲	▲	▲	--	--
Finvask	--	--	--	▲	▲
Uld 	--	--	--	▲	▲
Mix. 20°	--	▲	▲	--	--
Mørkt tøj	--	--	▲	▲	▲
Lättstruket (Strygelet)	▲	▲	▲	--	--
Genopfrisk 20 min.	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Hurtig 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Ved temperaturer over 60°C anbefales det at bruge vaskepulver.

-- = Anbefales ikke ▲ = Anbefales

13.4 Vaskemiddeltype og -mængde.

- Brug kun vaskemidler og andre behandlinger, der er specielt beregnet til vaskemaskiner: Følg først disse generelle regler:
 - vaskepulver (også tabs og enkelt dosisvaskemidler) til alle typer

- stof, undtagen stof, der skal finvaskes. Vælg vaskepulver med blegemiddel til hvidt tøj og desinficering af vasketøj,
- flydende vaskemidler (også enkelt dosisvaskemidler), fortrinsvis til lavtemperaturprogrammer (maks. 60°C) til alle typer stof, eller specialvaskemidler kun til uld.
- Bland ikke forskellige typer vaskemiddel.

- Brug mindre vaskemiddel, hvis:
 - du vasker en lille mængde vasketøj,
 - tøjet er let snavset,
 - Der dannes store mængder skum under vask.

For lidt vaskemiddel kan forårsage:

- utilfredsstillende vaskeresultater,
- at vasketøjet bliver gråt,

- fedtet tøj,
- mug i produktet.

For meget vaskemiddel kan forårsage:

- skumdannelse,
- reduceret vaskeeffekt,
- utilstrækkelig skylning,
- en større indvirkning på miljøet.

14. FEJLFINDING

Produktet starter ikke, eller den stopper under drift. Prøv først at finde en løsning på problemet (henvis til tabellerne).



ADVARSEL!

Sluk for produktet, før der udføres nogen som helst form for eftersyn.

Problemer	Mulig løsning
Programmet starter ikke.	• Kontrollér, at stikket er tilsluttet stikkontakten. • Sørg for at produktets låg og luger er lukket korrekt. • Sørg for, at der ikke er en beskadiget sikring i sikringsboksen. • Sørg for, at der er trykket på Start/pause. • Hvis Udskudt Start er indstillet, kan du annullere den eller vente på, at nedtællingen er færdig. • Deaktiver børnesikringen, hvis den er aktiveret.
Produktet tager ikke vand ind korrekt.	• Kontrollér, at vandhanen er åben og ikke er tilstoppet. • Kontrollér, at vandtrykket ikke er for lavt. Kontakt det lokale vandværk for at få disse oplysninger. • Kontrollér, at tilløbsslangen ikke er knækket, beskadiget eller bøjet. • Sørg for, at tilløbsslangen er tilsluttet korrekt.
Maskinen tømmes ikke for vand.	• Kontrollér, at vandlåsen ikke er tilstoppet. • Kontrollér, at afløbsslangen ikke har knæk eller er bøjet. • Kontrollér, at afløbsfiltret ikke er tilstoppet. Rens filtret om nødvendigt. Se "Vedligeholdelse og rengøring". • Kontrollér, at afløbsslangen er tilsluttet korrekt. • Indstil tømningsprogrammet, hvis du indstiller et program uden tømningsfase. • Indstil tømningsprogrammet, hvis du indstiller et tilvalg, som slutter med vand i karret. • Kontrollér, at afløbsslangen er tilsluttet korrekt.
Du kan ikke åbne produktets låg.	• Kontrollér, at vaskeprogrammet er færdigt. • Indstil tømningsfunktionen, hvis der er vand i tromlen.
Der er vand på gulvet.	• Kontrollér, at tilslutningerne til vandslangen er tætte, og at der ikke er nogen lækager. • Kontrollér, at tilløbsslangen og/eller afløbsslangen ikke har nogen skader. • Kontrollér, at du bruger det rigtige vaskemiddel og den korrekte mængde.

Problemer	Mulig løsning
Produktet laver en usædvanlig lyd.	• Sørg for, at produktet er korrekt nivelleret. Se 'Installationsvejledning'. • Kontrollér, at emballagen og/eller transportboltene er fjernet. Se 'Installationsvejledning'. • Kom mere vasketøj i tromlen. Tøjmængden kan være for lille.
Hvis apparatet registrerer en fejl, blinker kontrollampen for Start/Pause-knappen rødt. Vent, indtil strømforsyningen er stabil. Kontakt et autoriseret servicecenter, hvis problemet fortsætter. De nødvendige oplysninger til servicecenteret er angivet på produktets typeskilt.	

15. MILJØHENSYN

Genbrug materialer med symbolet . Anbring emballagematerialet i passende beholdere til genbrug. Hjælp med at beskytte miljøet og menneskelig sundhed samt at genbruge affald af elektriske og elektroniske apparater. Kasser ikke apparater, der er

mærket med symbolet , sammen med husholdningsaffaldet. Lever produktet tilbage til din lokale genbrugsplads eller kontakt din kommune.

Welcome to Electrolux! Thank you for choosing our appliance.



In our drive to be sustainable, we are reducing paper assets and provide full user manuals online. Access your full user manual at electrolux.com/manuals



Get usage advice, brochures, troubleshooting, service and repair information at electrolux.com/support



Buy accessories, consumables, and original spare parts for your appliance at electrolux.com/shop

Subject to change without notice.

CONTENTS

1. SAFETY INFORMATION.....	27
2. SAFETY INSTRUCTIONS.....	29
3. PRODUCT DESCRIPTION.....	31
4. TECHNICAL INFORMATION.....	32
5. INSTALLATION.....	32
6. CONTROL PANEL.....	35
7. OPTIONS.....	36
8. PROGRAMME CHART.....	37
9. SETTINGS.....	40
10. DAILY USE.....	40
11. CARE AND CLEANING.....	42
12. CONSUMPTION VALUES.....	46
13. QUICK GUIDE.....	47
14. TROUBLESHOOTING.....	50
15. ENVIRONMENTAL CONCERNS.....	51

1. ⚠ SAFETY INFORMATION



Before beginning the installation and use of this appliance, carefully read the supplied instructions. The manufacturer is not responsible for any injuries or damage that are the result of incorrect installation or usage. Always keep the instructions in a safe and accessible location for future reference.

1.1 Children and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if

they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

- Children between 3 and 8 years of age and persons with very extensive and complex disabilities shall be kept away from the appliance unless continuously supervised.
- Children of less than 3 years of age should be kept away from the appliance unless continuously supervised.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Keep all packaging away from children and dispose of it appropriately.
- Keep detergents away from children.
- Keep children and pets away from the appliance when the door is open.
- Children shall not carry out cleaning and user maintenance of the appliance without supervision.

1.2 General Safety

- This appliance is for washing domestic-type, machine-washable laundry only.
- This appliance is designed for single household domestic use in an indoor environment.
- This appliance may be used in offices, hotel guest rooms, bed & breakfast guest rooms, farm guest houses and other similar accommodation where such use does not exceed (average) domestic usage levels.
- Do not change the specification of this appliance.
- The appliance maximum load is 6 kg. Do not exceed the maximum load of each programme (refer to the “Programmes” chapter).
- The operating water pressure at the water entry point from the outlet connection must be between 0.5 bar (0.05 MPa) and 10 bar (1.0 MPa).
- The ventilation opening in the base must not be covered by a carpet, mat, or any floor covering.

- The appliance must be connected to the water mains using the new supplied hose sets, or other new hose sets supplied by the Authorised Service Centre.
- Old hose sets must not be reused.
- If the mains power supply cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its Authorised Service Centre or similarly qualified persons to avoid an electrical hazard.
- Before any maintenance operation, deactivate the appliance and disconnect the mains plug from the socket.
- Do not use high pressure water sprays and/or steam to clean the appliance.
- Clean the appliance with a moist cloth. Use only neutral detergents. Do not use abrasive products, abrasive cleaning pads, solvents or metal objects.

2. SAFETY INSTRUCTIONS

2.1 Installation



The installation must comply with relevant national regulations.

- Remove all the packaging and the transit bolts including rubber bush with plastic spacer.
- Keep the transit bolts in a safe place. If the appliance is to be moved in the future they must be reattached to lock the drum to prevent an internal damage.
- Always take care when moving the appliance as it is heavy. Always use safety gloves and enclosed footwear.
- Follow the installation instructions supplied with the appliance.
- Do not install or use a damaged appliance.
- Do not install or use the appliance where the temperature can be less than 0°C or where it is exposed to the weather.
- The floor area on which the appliance is to be installed must be flat, stable, heat resistant and clean.
- Make sure that there is air circulation between the appliance and the floor.

- When the appliance is in its permanent position, check if it is levelled correctly with the aid of a spirit level. If it is not, adjust the feet accordingly.
- Do not install the appliance directly above a floor drain.
- Do not spray water on the appliance and do not expose it to excessive humidity.
- Do not install the appliance where the appliance lid cannot be fully opened.
- Do not put a closed container to collect possible water leakage under the appliance. Contact the Authorised Service Centre to ensure which accessories can be used.

2.2 Electrical connection



WARNING!

Risk of fire and electric shock.

- **WARNING:** This appliance is designed to be installed / connected to a grounding connection in the building.
- Always use a correctly installed shockproof socket.
- Make sure that the parameters on the rating plate are compatible with the

electrical ratings of the mains power supply.

- Do not use multi-plug adapters and extension cables.
- Make sure not to cause damage to the mains plug and to the mains cable. Should the mains cable need to be replaced, this must be carried out by our Authorised Service Centre.
- Connect the mains plug to the mains socket only at the end of the installation. Make sure that there is access to the mains plug after the installation.
- Do not touch the mains cable or the mains plug with wet hands.
- Do not pull the mains cable to disconnect the appliance. Always pull the mains plug.

2.3 Water connection

- The inlet water shall not exceed 25 °C.
- Do not cause damage to the water hoses.
- Before connection to new pipes, pipes not used for a long time, where repair work has been carried out or new devices fitted (water meters, etc.), let the water flow until it is clean and clear.
- Ensure that there are no visible water leaks during and after the first use of the appliance.
- Do not use an extension hose if the inlet hose is too short. Contact the Authorised Service Centre for the replacement of the inlet hose.
- When unpacking the appliance, It is possible to see water flowing from the drain hose. This is due to the testing of the appliance with the use of water in the factory.
- You can extend the drain hose to maximum 400 cm. Contact the Authorised Service Centre for the other drain hose and the extension.
- Make sure that there is access to the tap after the installation.

2.4 Use



WARNING!

Risk of injury, electric shock, fire, burns or damage to the appliance.

- Follow the safety instructions on the detergent packaging.

- Do not put flammable products or items that are wet with flammable products in, near or on the appliance.
- Do not wash fabrics which are heavily soiled with oil, grease or other greasy substances. It can damage rubber parts of the appliance. Prewash such fabrics by hand before loading them into the appliance.
- Do not use laundry fragrances to avoid the risk of damaging plastic and rubber parts of the appliance.
- Make sure that all metal objects are removed from the laundry.

2.5 Service

- To repair the appliance contact the Authorised Service Centre. Use original spare parts only.
- Please note that self-repair or non-professional repair can have safety consequences and might void the guarantee.
- The following spare parts are available for at least 10 years after the model has been discontinued: motor and motor brushes, transmission between motor and drum, pumps, shock absorbers and springs, washing drum, drum spider and related ball bearings, heaters and heating elements, including heat pumps, piping and related equipment including hoses, valves, filters and aquastops, printed circuit boards, electronic displays, pressure switches, thermostats and sensors, software and firmware including reset software, door, door hinge and seals, other seals, door locking assembly, plastic peripherals such as detergent dispensers. The duration may be longer in your country. For further information, please visit our website.
- Please note that some of these spare parts are only available to professional repairers, and that not all spare parts are relevant for all models.
- Concerning the lamp(s) inside this product and spare part lamps sold separately: These lamps are intended to withstand extreme physical conditions in household appliances, such as temperature, vibration, humidity, or are intended to signal information about the operational

status of the appliance. They are not intended to be used in other applications and are not suitable for household room illumination.

2.6 Disposal



WARNING!

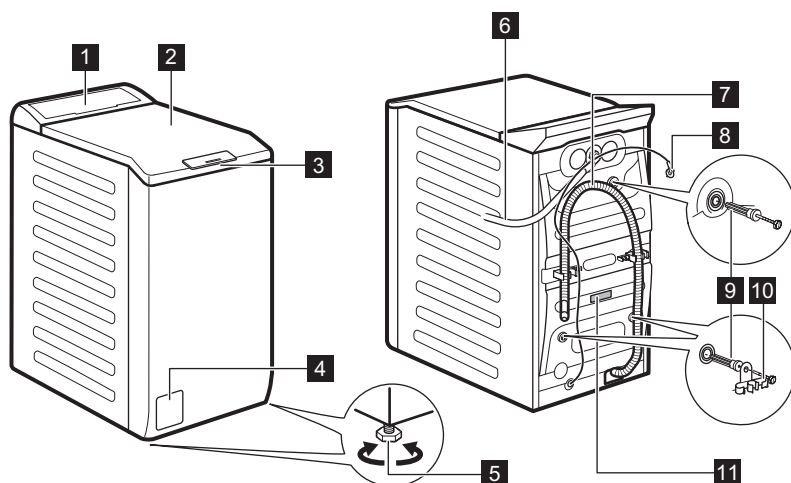
Risk of injury or suffocation.

- Disconnect the appliance from the mains electrical and water supplies.

- Cut off the mains electrical cable close to the appliance and dispose of it.
- Remove the door catch to prevent children or pets from becoming trapped in the drum.
- Dispose of the appliance in accordance with local requirements for the disposal of Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

3. PRODUCT DESCRIPTION

3.1 Appliance overview

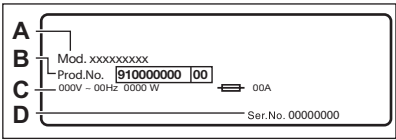


- 1** Control panel
- 2** Lid
- 3** Lid handle
- 4** Drain pump filter
- 5** Feet for levelling the appliance
- 6** Inlet hose

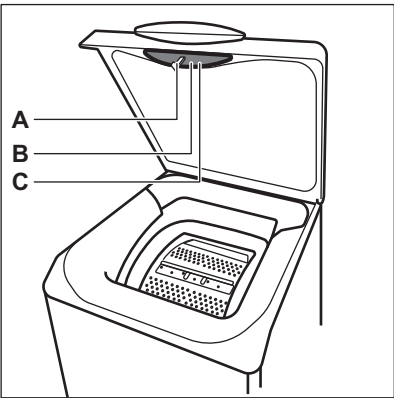
- 7** Drain hose
- 8** Mains cable
- 9** Transit bolts
- 10** Hose support
- 11** Rating plate

Information for register product.

The **rating plate** reports the model name (A) , product number (B), electrical ratings (C) and serial number (D).



The **info label** reports the model name (A), product number (B) and serial number (C).



4. TECHNICAL INFORMATION

Dimension	Width/ Height/ Total depth	39,7 cm /89,0 cm /59,9 cm
Electrical connection	Voltage Overall power Fuse Frequency	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Level of protection against ingress of solid particles and moisture ensured by the protective cover, except where the low voltage equipment has no protection against moisture		IPX4
Water supply pressure	Minimum Maximum	0.5 bar (0.05 MPa) 10 bar (1.0 MPa)
Water supply 1)		Cold water
Maximum Load	Cotton	6 kg

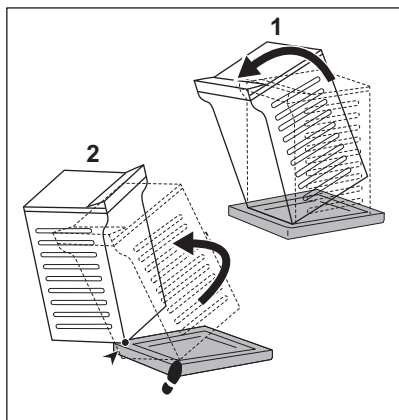
1) Connect the water inlet hose to a water tap with a 3/4" thread.

5. INSTALLATION

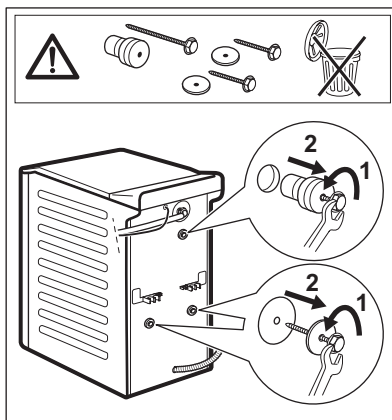
 **WARNING!**
Refer to Safety chapters.

5.1 Unpacking and positioning

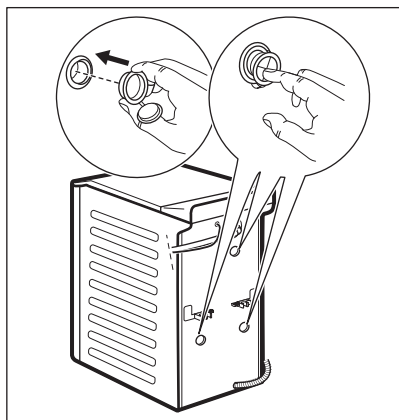
1.



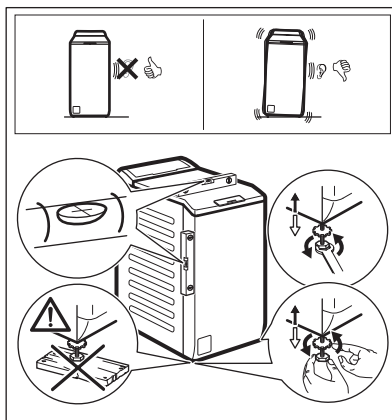
2.



3.



4.



Adjust the appliance correctly to prevent vibration, noise and movement of the appliance when it operates.



WARNING!

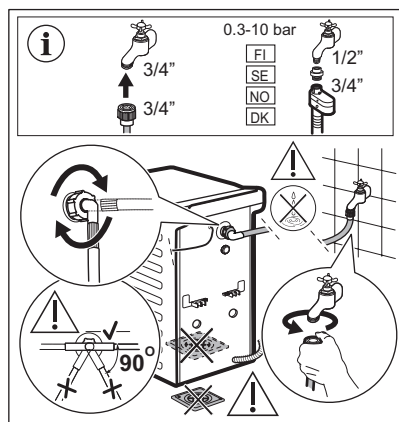
Do not put cardboard, wood or equivalent materials below the appliance feet to adjust the level.



Make sure that carpets do not stop the air circulation below the appliance. Make sure that the appliance does not touch the wall or other units.

We recommend that you keep the packaging and the transit bolts for any transport of the appliance.

5.2 The inlet hose



Accessories delivered with the appliance may vary depending on the model.



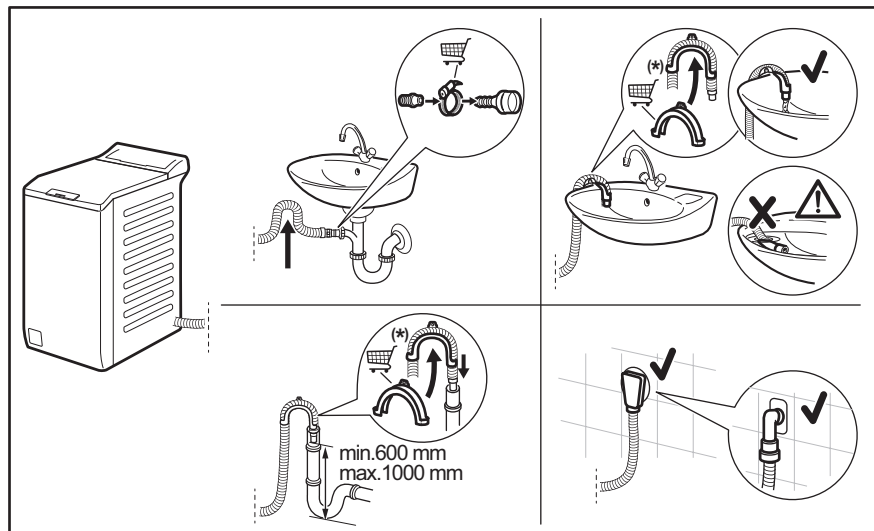
Make sure there is no damage to hoses and there are no leaks from the couplings. Do not use an extension hose if the inlet hose is too short. Contact the service centre for information on inlet hose replacement.

Some model can contain inlet hose with water stop device. It prevents any leaks in the hose because of its natural ageing.

The sector in the window shows this fault. If this occurs, close the water tap and contact the authorized service centre for information to replace the hose.

Subject to change spare parts without notice. Buy accessories from authorized supplier.

5.3 Water drainage



Subject to change without notice.

The drain hose should stay at a height of no less than 600 mm and not more than 1000 mm. You can extend the drain hose to maximum 4000 mm. Contact the authorised service centre for the other drain hose and the extension.

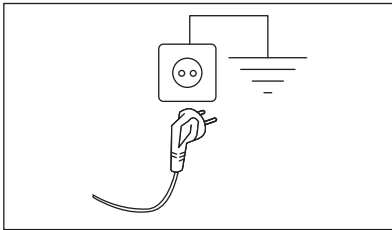
5.4 Electrical connection

At the end of installation you can connect the mains plug to the mains socket.

The rating plate and the 'Technical Data' chapter indicate the necessary electrical ratings. Make sure that they are compatible with the mains power supply.

Check that your domestic electrical installation can take the maximum load required, also taking into account any other appliances may also be in use.

Connect the appliance to an earthed socket.



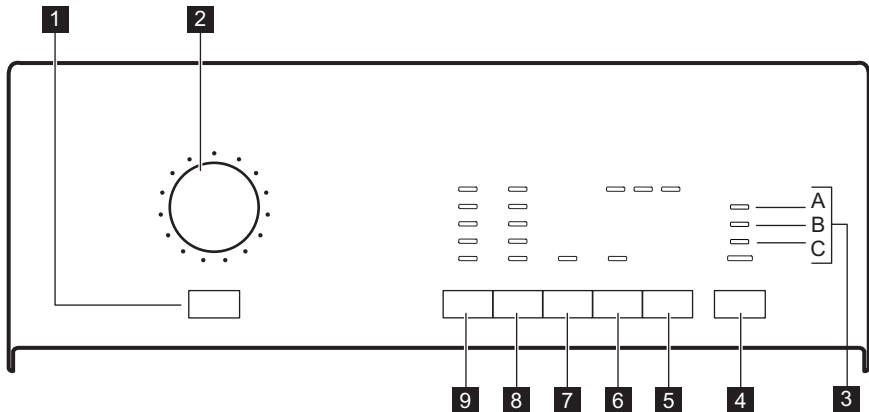
The power supply cable must be easily accessible after installing the appliance.

For any electrical work required to install this appliance, contact our Authorised Service Centre.

The manufacturer does not accept any responsibility for damage or injury through failure to comply with the above safety precaution.

6. CONTROL PANEL

6.1 Control panel description



- 1** On/Off button
- 2** Programme knob
- 3** Indicators
- 4** Start/Pause button

- 5** Delay Start button
- 6** Time Save button
- 7** Extra Rinse button
- 8** Spin reduction button

9 Temp. button.

6.2 Indicators

A	Child Lock	Child safety lock	The indicator comes on when you activate this device. <i>The indicator blinking when the appliance does not fill with water properly.</i>
			- You cannot open the appliance lid when the indicator is on. - You cannot open the appliance lid when the indicator flashes. Wait for some minutes before you open the lid. - You can open the lid only when the indicator goes off. <i>The indicator blinking when the appliance lid or drum doors are open or not closed correctly. Please check both!</i>
B	Door	Door lock indicator	<i>The indicator blinking when the appliance does not drain the water.</i>
C	End	End of cycle	<i>For more info refer to 'Troubleshooting' chapter.'</i>

7. OPTIONS

7.1 Temp.

Set this option to change the default temperature.

Indicator  = cold water.

The indicator of the set temperature comes on.

7.2 Spin

With this option you can decrease the default spin speed.

The indicator of the set speed comes on.

Additional spin options:

Rinse Hold 

- Set this option to prevent the laundry creases.
- The relevant indicator comes on.
- The washing programme stops with the water in the drum. The drum turns regularly to prevent the laundry creases.
- The lid stays locked. You must drain the water to unlock the lid.



To drain the water refer to 'At the end of the programme'.

7.3 Extra Rinse

With this option you can add some rinses to some washing programmes, refer to "Programme chart".

Use this option for persons allergic to detergents and in areas where the water is soft.

The related indicator comes on.

7.4 Time Save

With this option you can decrease the programme duration.

Set this function for items with light soil or items to refresh.

7.5 Delay Start

With this option you can delay the start of a programme by 9, 6 or 3 hours.

The indicator of the set value are on.

8. PROGRAMME CHART

Programme Default tempera- ture Temperature range	Maximum load Reference spin speed	Programme description (Type of load and level of soiling)
Eco 40-60 40 °C 1)	6 kg 1200 rpm	White cotton and fast-coloured cotton. Normally soiled items. The energy consumption decreases and the time of the washing programme is extended, ensuring good washing results.
Cottons 40°C 95°C - Cold *	6 kg 1200 rpm	White cotton and coloured cotton. Normally, heavily and lightly soiled items.
Synthetics 40°C 60°C - Cold *	3 kg 1200 rpm	Synthetic items or mixed fabric items. Normally soiled items.
Delicates 30°C 40°C - Cold *	2 kg 1200 rpm	Delicate fabrics such as acrylics, viscose and mixed fabrics requiring gentler washing. Normally and lightly soiled items.
 Wool 40°C 40°C - Cold *	1 kg 1200 rpm	Machine washable wool, hand washable wool and other fabrics with «hand washing» care symbol ²⁾ .
Dark Garments 40°C 60°C - Cold *	3 kg 1200 rpm	Cotton items or mixed fabric items in dark colours. Normally soiled items.
Mix 20° Cold *	2,5 kg 1200 rpm	Special programme for lightly soiled cotton, synthetic and mixed fabrics. Select this programme to reduce the energy consumption. Make sure that the detergent is suitable for low temperatures in order to have good washing results ³⁾ .
Rinse Cold *	6 kg 1200 rpm	To rinse and spin the laundry. All fabrics , except woollens and very delicate fabrics. Reduce the spin speed accordingly to the type of laundry.
Drain Cold *	6 kg	To drain the water in the drum. All fabrics .
Spin Cold *	6 kg 1200 rpm	All fabrics, except woollens and delicate fabrics. To spin the laundry and to drain the water in the drum.
Easy Iron 40°C 60°C - Cold *	1 kg 1000 rpm	Synthetic items requiring a gentle wash. Normally and lightly soiled items. ⁴⁾
Refresh 20min 30°C 40°C - 30°C	3 kg 1200 rpm	Cotton and synthetic items . Lightly soiled or worn only once.

Programme Default temperature Temperature range	Maximum load Reference spin speed	Programme description (Type of load and level of soiling)
Jeans 40°C 60°C - Cold ✱	3 kg 1200 rpm	Items in denim and jersey. Also for dark coloured items.
Rapid 30'/30° 30°C	1 kg 800 rpm	A short cycle for lightly soiled synthetic and delicate items or for items to freshen up.

1) According to Commission Regulation EU 2019/2023, this programme at 40 °C is able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle.



For the reached temperature in the laundry, the programme duration and other data, please refer to 'Consumption Values' chapter.
The most efficient programmes in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.

- 2) During this cycle the drum rotates slowly to ensure a gentle wash. It can seem that the drum doesn't rotate or doesn't rotate properly, but this is normal for this programme.
- 3) The appliance performs the short heating phase if the water temperature is below 20°C. The appliance can show the temperature setting as "cold".
- 4) To reduce creasing, this cycle regulates the water temperature and performs a soft wash and spin phase. The appliance adds some rinses.

Programme options compatibility

Programme	Options	Spin		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Eco 40-60		■	■			■
Cottons		■	■	■	■	■
Synthetics		■	■	■	■	■
Delicates		■	■	■	■	■
Wool 		■	■			■
Dark Garments		■	■	■	■	■
Mix 20°		■	■	■		■
Rinse		■	■	■		■
Drain		-	-	-	-	-
Spin		■				■

Programme	Options	Spin		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Easy Iron		■	■	■	■	■
Refresh 20min		■				■
Jeans		■	■	■	■	■
Rapid 30'/30°		■				■

1) If you set Extra Rinse option, the appliance adds some additional rinses. In the Rinse programme, if you set a low spin speed the appliance performs delicate rinses and a short spin.

2) If you set the shortest duration, we recommend that you decrease the load size. It is possible to fully load the appliance, however the washing results can be less satisfactory.

Suitable detergents for washing programmes

Programme	Universal powder ¹⁾	Liquid Universal	Liquid for coloureds	Delicates woollens	Special
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool 	--	--	--	▲	▲
Dark Garments	--	--	▲	▲	▲
Mix 20°	--	▲	▲	--	--
Easy Iron	▲	▲	▲	--	--
Refresh 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Rapid 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) At temperature higher than 60 °C the use of powder detergent is recommended.

-- = Not recommended ▲ = Recommended

8.1 Woolmark Premium Wool Care - Blue



The wool wash cycle of this machine has been tested and approved by The Woolmark Company for the washing of wool garments labelled as «hand wash» provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washing machine. M1145

9. SETTINGS

9.1 Acoustic signals

The acoustic signals operate when:

- You activate the appliance.
- You deactivate the appliance.
- You press the buttons.
- The programme is completed.
- The appliance has a malfunction.

To **deactivate/activate** the acoustic signals, press Temp. and Spin at the same time for 6 seconds.



If you deactivate the acoustic signals, they continue operate when the appliance has a malfunction.

9.2 Child Lock

With this option you can prevent children from playing with the control panel.

- To **activate/deactivate** this option, press Extra Rinse and Time Save at the same time until the indicator Child Lock **comes on/goes off**.

You can activate this option:

- After you press Start/Pause : the options and the programme knob are locked.
- Before you press Start/Pause : the appliance cannot start.

9.3 Permanent Extra Rinse

With this option you can permanently have an extra rinse when you set a new programme.

- To **activate/deactivate** this option press Time Save and Delay Start at the same time.

10. DAILY USE

10.1 Activating the appliance

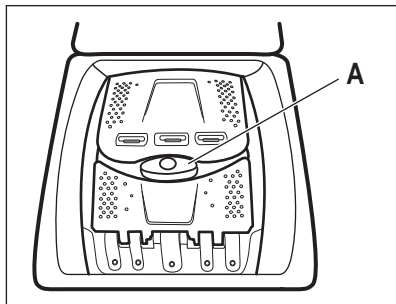
1. Connect the mains plug to the mains socket.
2. Open the water tap.
3. Press button On/Off to activate the appliance.

A short tune sounds.

10.2 Loading the laundry

1. Open the appliance lid.

2. Push the button **A**.



The drum opens automatically.

3. Put the laundry in the drum, one item at a time.
4. Shake the items before you put them in the appliance.
5. Close the drum and the lid.

CAUTION!

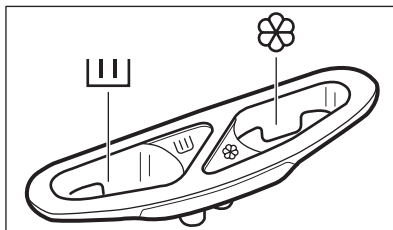
- Make sure not to put too much laundry in the drum.
- Make sure that no laundry stays between the seal and the appliance and that you close the drum correctly.
- Washing heavily oiled, greasy stains or using fragrances perfume could cause damage rubber parts of the appliance.

10.3 Detergent compartments. Using detergent and additives

1. Measure out specified detergents and the fabric conditioner.
2. Put the detergent and the fabric conditioner into the proper compartments.



Always follow the instructions that you find on the packaging of the detergent products, but we recommend that you do not exceed the maximum indicated level. This quantity will however guarantee the best washing results.



When you set a prewash option, put the detergent for prewash phase directly into the drum.



Detergent compartment for washing phase.

Compartment for liquid additives (fabric conditioner, starch).



The mark **M** is the maximum level for the quantity liquid additives.

10.4 Setting a programme

1. Turn the programme knob and set the programme:
 - The indicator of Start/Pause flashes.
 - The indicators of the default temperature and spin speed come on.
2. If necessary, change the temperature, the spin speed or add available options. When you activate an option, the indicator of the set option comes on.

10.5 Additional information about daily use

The ProSense load detection

The SensiCare System starts estimating the weight of the load to calculate the real programme duration. The appliance automatically adjusts the programme duration to the load to achieve perfect washing results in the minimum possible time. The SensiCare System is not available in programmes with short cycles.

Starting a programme

Press the Start/Pause button to start the programme. The related indicator stops flashing and stays on. The programme starts, the lid is locked.

Starting a programme with delay start

1. Press button Delay Start until the indicator of the delay you want to set comes on

2. Press the Start/Pause button. The appliance lid locks and starts the countdown of the delay start. When the countdown is completed, the programme starts automatically.

Interrupting a programme and changing the options.

- 1. When the programme is running, you can change only some options. Press the Start/Pause button.
- 2. Change the options.
- 3. Press the Start/Pause again. The washing programme continues.

Cancelling a running programme

- 1. Turn the programme knob to ● to cancel the programme.
- 2. Now, you can set a new washing programme. Press again to activate the appliance.

Opening the lid - adding garments

While a programme or the delay start operates, the appliance lid is locked.

- 1. Press the Start/Pause button
- 2. Open the appliance lid. If necessary, add or remove the items.
- 3. Close the lid and touch the Start/Pause again. The programme or the delay start continues.

End of the programme

- 1. The appliance stops automatically. The acoustic signals operate (if they are active).
- 2. The indicator of the Start/Pause button goes off.
- 3. Press the On/Off button to deactivate the appliance. Keep the door and the detergent dispenser slightly ajar to prevent mildew and odours.

Draining water out after end of cycle

If you have chosen a programme or an option that does not empty out the water of the last rinse you must remember to drain the water to open the lid.

- 1. Press button Start/Pause.
 - If you have set , the appliance drains the water and spins.
- 2. Press button Spin to decrease the spin speed proposed by the appliance
- 3. Press the On/Off to deactivate the appliance.

Stand-by function

The Stand-by function automatically deactivates the appliance to reduce the energy consumption.

11. CARE AND CLEANING



WARNING!

Refer to Safety chapters.

11.1 Periodic cleaning schedule

Periodic cleaning helps to extend the life of your appliance.

After each cycle, keep the lid and the drum door ajar to get air circulation and dry the humidity inside the appliance.

If the appliance is not used for a long time: close the water tap and unplug the appliance.

Indicative periodic cleaning schedule:

Descaling	Twice a year
-----------	--------------

Maintenance wash	Once a month
Clean lid seal	Every two months
Clean drum	Every two months
Clean detergent dispenser	Every two months
Clean drain pump filter	Twice a year
Clean the inlet hose and the valve filter	Twice a year

11.2 Removing foreign objects



Make sure that pockets are empty and all loose elements are tied up before running your cycle.

Remove any foreign objects (such as metal clip, buttons, coins, etc) that you may find in the filters and the drum. Refer to "Cleaning the drum", "Cleaning the drain pump" and "Cleaning the inlet hose and the valve filter" paragraphs. Be careful with curtains. Remove the hooks and put the curtains in a washing bag or pillowcase. If necessary, please contact the Authorised Service Centre.

11.3 External cleaning

Clean the appliance with soap and warm water only. Fully dry all the surfaces. Do not use a scouring pads or any scratching material.



CAUTION!

Do not use alcohol, solvents or chemical products.



CAUTION!

Do not use the metal surfaces with chlorine-based detergent.

11.4 Descaling



If the water in your area is hard or medium hard, we recommend that you use a water softener for washing machines.

The water is hard or medium hard when the hardness exceeds 8dH.

Regularly examine the drum to check for limescale.

Regular detergents already contain water softening agents, but we recommend to run a cycle with an empty drum and a descaling product.



Always follow the instructions that you find on the packaging of the product.

11.5 Maintenance wash

With the low temperature programmes it is possible that some detergent stays in the drum. Perform a maintenance wash regularly. To do this:

- Remove all laundry from the drum.
- Select the cotton programme with the highest temperature with a small quantity of detergent.

11.6 Cleaning the drum

Regularly examine the drum to prevent rust particles. For a complete cleaning:

- Clean the drum with special products for stainless steel. Add a small quantity detergent into empty drum, in order to rinse out any left residues.
- Run a short cotton programme at high temperature.



Always obey the instructions that you find on the packaging of the product.

11.7 Lid seal

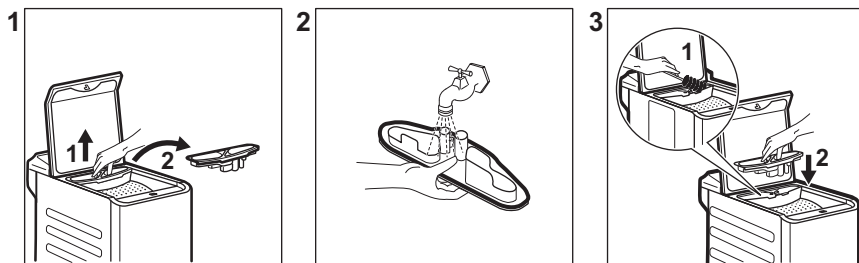
Regularly examine the seal and remove all objects from the inner part. Clean it when needed, using ammonia cream cleanser agent without scratching the seal surface.



Always obey the instructions that you find on the packaging of the product.

11.8 Cleaning the detergent dispenser

To prevent possible deposits of dried detergent or clotted fabric softener and/or formation of mould in the detergent dispenser, every two months carry out the following cleaning procedure how explained in the following diagrams.



11.9 Cleaning the drain pump filter

Regularly check the drain pump filter and make sure that it is clean.



Do not clean the drain filter if the water in the appliance is hot. Do not remove the filter while the appliance operates.

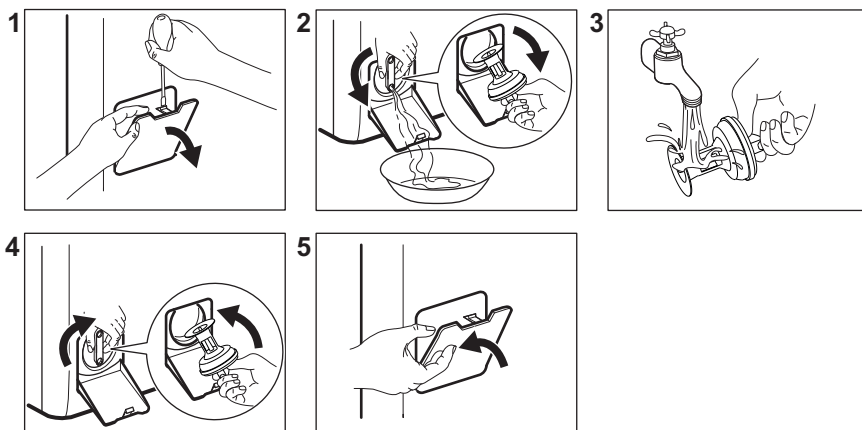
Clean the drain pump filter if:

- The appliance does not drain the water.
- The drum does not turn
- The appliance makes an unusual noise because of the blockage of the drain pump
- Unscrew the filter slowly and gently until the water stops flowing out. After water has been drained, filter can be unscrewed fully.
- Always keep a rag nearby to dry up any water spillage.



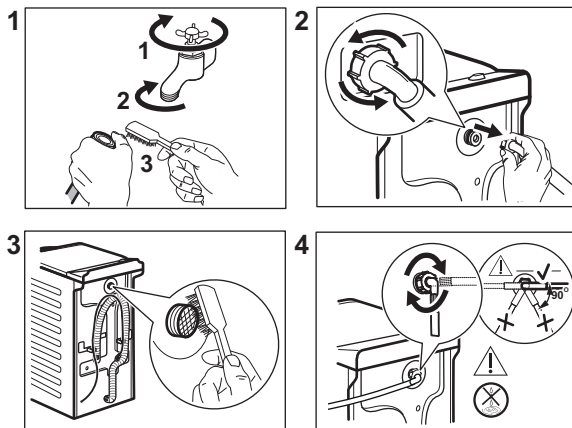
Make sure that you tighten the filter correctly to prevent leakages.

Proceed as described in following diagrams to clean the pump filter:



11.10 Cleaning the inlet hose and the valve filter

It is recommended to clean both the filters of the inlet hose and valve twice a year to remove any deposit, collected over the time. Proceed as described in following diagrams to clean filters:



11.11 Emergency drain

Because of a malfunction, the appliance cannot drain the water.

If this occurs, do steps (1) through (5) of 'Cleaning the drain filter'. If necessary, clean the pump.

11.12 Frost precautions

If the appliance is installed in an area where the temperature can be less than 0° C, remove the remaining water from the inlet hose and the drain pump.

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.

2. Close the water tap.
3. Put the two ends of the inlet hose in a container and let the water flow out of the hose.
4. Empty the drain pump. Refer to the emergency drain procedure.
5. When the drain pump is empty, install the inlet hose again.

WARNING!

Make sure that the temperature is higher than 0 °C before you use the appliance again.

The manufacturer is not responsible for damages caused by low temperatures.

12. CONSUMPTION VALUES

12.1 Comment



The QR code on the energy label supplied with the appliance provides a web link to the information related to the performance of the appliance in the EU EPREL database. Keep the energy label for reference together with the user manual and all other documents provided with this appliance.

It is also possible to find the same information in EPREL using the link <https://eprel.ec.europa.eu> and the model name and product number that you find on the rating plate of the appliance.

Values and programme duration may differ depending on different conditions (e.g. room temperature, water temperature and pressure, load size and type of laundry, supply voltage) and also if you change the default setting of a programme.

According to Commission Regulation Eu 2019/2023

Eco 40-60 programme	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	rpm ²⁾
Full load	6	0.940	47	3:17	53.00	47	1151
Half load	3	0.518	37	2:35	53.00	39	1151
Quarter load	1,5	0.260	29	2:35	55.00	25	1151

1) Remaining moisture at the end of the spinning phase. The higher is the spin speed, the higher is the noise and the lower is the remaining moisture.

2) Maximum spin speed.

Common programmes



These values are indicative only.

Programme	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	rpm ²⁾
Cottons ³⁾ 90°C	6	2.600	85	3:25	53.00	85	1200
Cottons 60°C	6	1.850	85	3:25	53.00	55	1200
Cottons ⁴⁾ 20°C	6	0.400	85	2:45	53.00	20	1200
Synthetics 40°C	3	0.650	55	2:10	35.00	40	1200

Programme	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	rpm ²⁾
Delicates ⁵⁾ 30°C	2	0.350	50	1:00	35.00	30	1200
Wool 30°C	1	0.200	35	1:10	30.00	30	1200

1) Remaining moisture at the end of the spinning phase. The higher is the spin speed, the higher is the noise and the lower is the remaining moisture.

2) Reference indicator of the spin speed.

3) Suitable for washing heavily soiled textiles.

4) Suitable for washing lightly soiled cottons, synthetic and mixed fabrics.

5) It also performs as quick washing cycle for lightly soiled laundry.

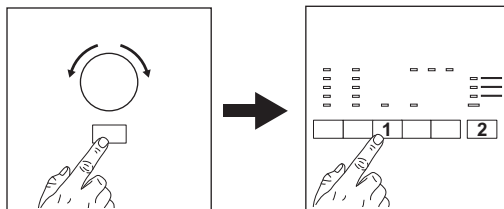
Power consumption in different modes

Off (W)	Stand-by (W)	Delay start (W)
0.48	0.48	4.00

Time to Off/Standby mode is 15 minutes maximum.

13. QUICK GUIDE

13.1 Daily use



Connect the mains plug to the mains socket.

Open the water tap.

Load the laundry.

Pour the detergent and other treatment in the proper compartment of the detergent dispenser.

- Push the On/Off button to switch the appliance on. Turn the programme dial to set the desired programme.
- Set the desired options, by means of the corresponding touch buttons. To start the programme, touch the button Start/Pause
- The appliance starts.

At the end of the programme, remove the laundry to prevent wrinkles.

Push the On/Off button to switch the appliance off.

13.2 Care and cleaning

Periodic cleaning schedule will helps to extend the life of your appliance.

After each cycle, keep the lid slightly ajar to get air circulation and dry the humidity inside the appliance: this will prevent mildew and odours.

If the appliance is not used for a long time: close the water tap and unplug the appliance.

Descaling	Twice a year
Maintenance wash	Once a month
Clean lid seal	Every two months
Clean drum	Every two months
Clean detergent dispenser	Every two months
Clean drain pump filter	Twice a year
Clean the inlet hose and the valve filter	Twice a year

Keep clear the plastic parts, especially near the detergent drawer area, remove excess spillage.

The following paragraphs explain how you should clean some part.

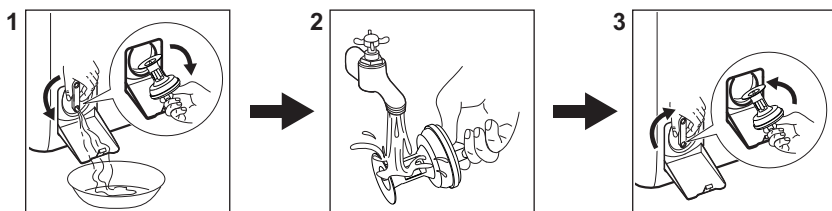
Removing foreign objects



Make sure that pockets are empty and all loose elements are tied up before running your cycle.

Remove any foreign objects (such as metal clip, buttons, coins, etc) that you may find in the filters and the drum. If necessary, please contact the Authorised Service Centre.

Cleaning the drain pump filter



13.3 Programmes

Programmes	Load	Product description
Eco 40-60 ¹⁾	6 kg	White and coloured cottons. Normally soiled garments.
Cottons	6 kg	White cotton and coloured cotton.
Synthetics	3 kg	Synthetic items or mixed fabric items.
Delicates	2 kg	Delicate fabrics such as acrylics, viscose, polyester items.
Wool	1 kg	Machine washable wool, hand washable wool and delicates.
Dark Garments	3 kg	Cotton items or mixed fabric items in dark colours.
Mix 20°	2,5 kg	Mixed fabrics. Cotton and synthetic items.
Rinse	6 kg	All fabrics, except woollens and very delicate fabrics. Programme for rinsing and spinning.
Drain	6 kg	All fabrics, except woollens and very delicate fabrics. Programme for spinning and draining the water.
Spin	6 kg	All fabrics, except woollens and delicate fabrics. To spin the laundry and to drain the water in the drum.
Easy Iron	1 kg	Synthetic items requiring a gentle wash.
Refresh 20min	3 kg	Cotton and synthetic lightly soiled items or once worn items.

Programmes	Load	Product description
Jeans	3 kg	Denim clothing and jersey items.
Rapid 30'/30°	1 kg	A short cycle for lightly soiled synthetic and delicate items or for items to freshen up.

Loading the appliance to the maximum capacity indicated for each programmes helps to reduce energy and water consumption.

1) According to Commission Regulation EU 2019/2023, this programme at 40 °C is able to clean normally soiled cotton laundry declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle.



For the reached temperature in the laundry, the programme duration and other data, please refer to 'Consumption Values' chapter.
The most efficient programmes in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.

Suitable detergents for washing programmes

Programme	Universal powder ¹⁾	Liquid Universal	Liquid for coloureds	Delicates woollens	Special
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool 	--	--	--	▲	▲
Mix 20°	--	▲	▲	--	--
Dark Garments	--	--	▲	▲	▲
Easy Iron	▲	▲	▲	--	--
Refresh 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Rapid 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) At temperature higher than 60 °C the use of powder detergent is recommended.

-- = Not recommended ▲ = Recommended

13.4 Detergent type and quantity.

- Use only detergents and other treatments specially made for washing machines.
First, follow these generic rules:
 - powder detergents (also tablets and single-dose detergents) for all types of fabric, excluding delicate. Prefer powder detergents containing bleach for whites and laundry sanitization,

- liquid detergents (also single-dose detergents), preferably for low temperature wash programmes (60 °C max) for all types of fabric, or special ones for woollens only.
- Do not mix different types of detergents.
- Use less detergent if:
 - you are washing a small load,
 - the laundry is lightly soiled,
 - there is large amounts of foam during washing.

Insufficient detergent may cause:

- unsatisfactory washing results,
- the wash load to turn grey,
- greasy clothes,
- mould in the appliance.

Excessive detergent may cause:

- sudsing,
- reduced washing effect,
- inadequate rinsing,
- a greater impact for the environment.

14. TROUBLESHOOTING

The appliance does not start or it stops during operation. First try to find a solution to the problem (refer to the tables).



WARNING!

Deactivate the appliance before carrying out any check.

Problem	Possible solution
The programme does not start.	• Make sure that the mains plug is connected to the mains socket. • Make sure that the appliance lid and drum doors are closed properly. • Make sure that there is not a damaged fuse in the fuse box. • Make sure that the Start/Pause has been pressed. • If the delay start is set, cancel the setting or wait for the end of countdown. • Deactivate the Child Lock function if it is on.
The appliance does not fill with water properly.	• Make sure that the water tap is open and not clogged. • Make sure that the pressure of the water supply is not too low. For this information, contact your local water authority. • Make sure that the inlet hose has no kinks, damages or bends. • Make sure that the connection of the water inlet hose is correct.
The appliance does not drain the water.	• Make sure that the sink spigot is not clogged. • Make sure that the drain hose has no kinks or bends. • Make sure that the drain filter is not clogged. Clean the filter, if necessary. Refer to "Care and cleaning". • Make sure that the connection of the drain hose is correct. • Set the drain programme if you set a programme without drain phase. • Set the drain programme if you set an option which ends with water in the tub. • Make sure that the connection of the drain hose is correct.
You cannot open the appliance lid.	• Make sure that the washing programme is finished. • Set the drain or the spin option if there is water in the tub.
There is water on the floor.	• Make sure that the couplings of the water hoses are tight and there is not water leakages. • Make sure that the water inlet hose and the drain hose have no damages. • Make sure you use the correct detergent and the correct quantity of it.
The appliance makes an unusual noise.	• Make sure the levelling of the appliance is correct. Refer to 'Installation instruction'. • Make sure that the packaging and/or the transit bolts are removed. Refer to 'Installation instruction'. • Add more laundry in the drum. The load may be too small.

Problem	Possible solution
If the appliance device detects a fault the indicator of button Start/Pause flashes in red. Wait until mains supply is stable. If the problem continues, contact the Authorised Service Centre. The necessary data for the service centre is on the rating plate.	

15. ENVIRONMENTAL CONCERNS

Recycle materials with the symbol . Put the packaging in relevant containers to recycle it. Help protect the environment and human health by recycling waste of electrical and electronic appliances. Do not dispose of

appliances marked with the symbol  with the household waste. Return the product to your local recycling facility or contact your municipal office.

Tervetuloa Electroluxiin! Kiitos, että olet valinnut tämän laitteen.



Vähennämme paperin käyttöä suojellaksemme ympäristöä. Täydelliset ohjekirjat ovat saatavilla verkossa. Täydellinen ohjekirja on saatavilla osoitteessa **electrolux.com/manuals**



electrolux.com/support



Osta lisävarusteita, tarvikkeita ja alkuperäisiä varaosia laitteeseesi osoitteessa **electrolux.com/shop**

Oikeus muutoksiin pidätetään.

SISÄLTÖ

1. TURVALLISUUSTIEDOT.....	52
2. TURVALLISUUSOHJEET.....	54
3. TUOTTEEN KUVAUS.....	56
4. TEKNISET TIEDOT.....	57
5. ASENNUS.....	57
6. KÄYTTÖPANEELI.....	60
7. VAIHTOEHDOT.....	61
8. OHJELMATAULUKKO.....	62
9. ASETUKSET.....	65
10. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ.....	65
11. HUOLTO JA PUHDISTUS.....	67
12. KULUTUSARVOT.....	71
13. PIKAOHJE.....	72
14. VIANMÄÄRITYS.....	75
15. YMPÄRISTÖNSUOJELU.....	76

1. ⚠ TURVALLISUUSTIEDOT



Lue tämän laitteen mukana toimitetut ohjeet huolella ennen laitteen asennuksen ja käytön aloittamista.

Valmistaja ei ota vastuuta henkilövahingoista tai vahingoista, jotka aiheutuvat virheellisestä asennuksesta tai käytöstä.

Säilytä ohjeita aina varmassa ja helposti tavoitettavassa paikassa tulevia käyttökertoja varten.

1.1 Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

- 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on fyysisiä, aisteihin liittyviä tai henkisiä rajoitteita tai

puutteellinen kokemus tai tuntemus, voivat käyttää tätä laitetta vain, jos heitä valvotaan tai ohjataan laitteen turvallisessa käytössä ja jos he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat.

- Tuote on pidettävä 3–8-vuotiaiden lasten ja erittäin laajoista ja monimutkaisista toiminnallisista rajoitteista kärsivien henkilöiden ulottumattomissa, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Alle 3-vuotiaat lapset tulee pitää kaukana laitteesta, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Lapsia on valvottava, etteivät he ryhdy leikkimään laitteella.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää lasten ulottumattomissa ja hävittää asianmukaisesti.
- Pidä pesuaineet lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun laitteen luukku on auki.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa siihen kohdistuvia käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.

1.2 Yleinen turvallisuus

- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotitaloustyyppisen, konepesuun sopivan pyykin pesemiseen.
- Tämä laite on suunniteltu yhden kotitalouden kotitalouskäyttöön sisätiloissa.
- Tätä laitetta voidaan käyttää toimistoissa, hotellihuoneissa, aamiaismajoituspaikoissa, maatilamajoituspaikoissa ja muissa samantyyppisissä majoitustiloissa, joissa kyseinen käyttö ei ylitä (keskimääräisiä) kotitalouskäytön tasoja.
- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Laitteen enimmäispyykkikuorma on 6 kg. Ohjelmien enimmäistäyttömäärää ei saa ylittää (ks. kappale "Ohjelmat").
- Tulovesipisteestä tulevan veden paineen tulee olla poistotien liittimessä välillä 0,5 bar (0,05 MPa) ja 10 bar (1,0 MPa).
- Pohjan tuuletusaukot eivät saa olla maton tai muun lattiapäällysteen peitossa.

- Laite tulee liittää vesijohtoverkkoliitäntään käyttämällä tuotteen mukana toimitettuja tai muita valtuutetun huoltopalvelun toimittamia uusia letkusrjoja.
- Vanhaa letkustoa ei saa käyttää.
- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai vastaava ammattitaitoinen henkilö, jotta vältytään sähkövaaroilta.
- Kytke laite pois päältä ja irrota pistoke pistorasiasta, ennen kuin aloitat huoltotoimet.
- Älä käytä korkeapainevesisuihkuja ja/tai höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Puhdista laite kostealla liinalla. Käytä ainoastaan neutraaleja pesuaineita. Älä käytä hankaavia tuotteita, hankaavia sieniä, liuotteita tai metalliesineitä.

2. TURVALLISUUSOHJEET

2.1 Asennus



Asennuksessa on noudatettava asiaankuuluvia paikallisia määräyksiä.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit ja kuljetuspultit, mukaan lukien kumiholkki välilevyllä.
- Säilytä kuljetuspultit varmassa paikassa. Jos laitetta halutaan siirtää tulevaisuudessa, kuljetuspultit tulee asentaa takaisin rummun lukitsemiseksi ja sisäisten vaurioiden välttämiseksi.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Noudata koneen mukana toimitettuja asennusohjeita.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Älä asenna tai käytä laitetta tilassa, jossa se voi altistua alle 0 °C lämpötilalle tai sääolosuhteille.
- Varmista, että laitteen asennuspaikan lattia on tasainen, vakaa, lämmönkestävä ja puhdas.
- Varmista riittävä ilmankierto laitteen ja lattian välissä.

- Kun laite on asetettu lopulliseen asennuspaikkaan, tarkista, että se on oikein tasapainossa vesivaakaa käyttäen. Säädä tarvittaessa laitteen säätöjalkoja.
- Laitetta ei saa asentaa suoraan lattiaviemärin päälle.
- Laite tulee suojata vesiroiskeilta ja liialliselta kosteudelta.
- Älä asenna laitetta paikkaan, jossa laitteen kantta ei voida avata kokonaan.
- Älä aseta suljettua astiaa laitteen alapuolelle mahdollisten vesivuotojen varalta. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen tarkistaaksesi, mitä lisävarusteita voidaan käyttää.

2.2 Sähkökytkentä



VAROITUS!

Tulipalon ja sähköiskun vaara.

- VAROITUS: Tämä laite on tarkoitettu asennettavaksi/liitettäväksi rakennuksen maadoitusliitäntään.
- Kytke pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- Varmista, että arvokilvessä olevat parametrit ovat verkkovirtalähteen sähköarvojen mukaisia.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.

- Varmista, ettei pistoke ja virtajohto vaurioidu. Jos virtajohto joudutaan vaihtamaan, vaihdon saa suorittaa vain valtuutettu huoltoliike.
- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- Älä koske virtajohtoon tai pistokkeeseen märillä käsillä.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.

2.3 Vesiliitäntä

- Tuloveden lämpötila ei saa ylittää 25 °C.
- Älä vaurioita vesiliitukia.
- Ennen uusien putkien liittämistä, kun putkia ei ole käytetty pitkään aikaan, korjaustöiden jälkeen tai kun uusia laitteita (vesimittarit, jne.) on asennettu, anna veden virrata, kunnes se on puhdasta ja kirkasta.
- Tarkista ensimmäisen käyttökerran aikana ja sen jälkeen, ettei laitteessa ole näkyviä merkkejä vesivuodoista.
- Älä käytä jatkoletkua, jos vedenottoletku on liian lyhyt. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen vedenottoletkun vaihtoa varten.
- Laitteen pakkauksesta ottamisen yhteydessä tyhjennysletkusta saattaa tulla vettä. Tämä johtuu tehtaalla vedellä suoritetuista laitetesteistä.
- Voit pidentää tyhjennysletkua siten, että letkun pituus on enintään 400 cm. Ole yhteydessä valtuutettuun huoltokeskukseen muunlaisen tyhjennysletkun ja jatkeen suhteen.
- Varmista, että vesihana on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.

2.4 Valitse



VAROITUS!

Virheellinen käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja, sähköiskuja, tulipaloja, palovammoja tai laitteen vaurioitumisen.

- Noudata pesuainepakkauksen merkittyjä turvallisuusohjeita.
- Älä aseta helposti syttyviä tuotteita tai helposti syttyvien aineiden kanssa

kosketuksissa olleita tuotteita laitteeseen, laitteen päälle tai sen lähelle.

- Älä pese tekstiilejä, joissa on runsaasti öljyä, rasvaa tai muita rasvaisia aineita. Se voi vahingoittaa laitteen kumiosia. Esipese tällaiset tekstiilit käsin ennen niiden pesemistä koneessa.
- Älä käytä pyykituoksua, jotta laitteen muovi- ja kumiosat eivät vaurioituisi.
- Varmista, että kaikki metalliosat on poistettu pyykistä.

2.5 Huolto

- Laitteen korjaukseen liittyvissä asioissa tulee ottaa yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Ainoastaan alkuperäisiä varaosia saa käyttää.
- Huomioithan, että itse suoritettut tai muut kuin ammattilaisen suorittamat korjaukset voivat aiheuttaa vaaratilanteita ja mitätöidä takuun.
- Seuraavat varaosat ovat saatavilla vähintään 10 vuoden ajan mallin tuotannon lopettamisesta: moottori ja moottorin harjat, moottorin ja rummun välinen voimansiirto, pumput, iskunvaimentimet ja jouset, pesurumpu, rummun ristikko ja vastaavat kuulalaakerit, lämmittimet ja lämpövastukset, mukaan lukien lämpöpumput, putket ja vastaavat laitteistot, kuten letkut, venttiilit, suodattimet ja Aquastop-järjestelmät, piirilevyt, elektroniset näytöt, paineakytkimet, termostaattit ja anturit, ohjelmistot ja laiteohjelmistot, nollausohjelmisto mukaan lukien, luukku, luukun saranat ja tiivisteet, muut tiivisteet, luukun lukitus, muoviset lisäosat (esim. pesuainelokerot). Aika voi olla maassasi pidempi. Lisätietoja saat verkkosivustoltamme.
- Huomaa, että jotkin näistä varaosista ovat saatavilla ainoastaan ammattilaiskorjaajille ja kaikki varaosat eivät välttämättä koske kaikkia malleja.
- Lisätietoa tämän tuotteen sisällä olevista lampuista sekä erikseen myytävistä varalampuista: Kyseiset lamput on suunniteltu kestäämään kodinkoneissa vaativia fyysisiä olosuhteita (esim. lämpötila, värinä, kosteus) tai ne antavat tietoa laitteen toimintatilasta. Niitä ei ole

tarkoitettu muihin käyttötarkoituksiin eivätkä ne sovi huoneiden valaisemiseen.

2.6 Hävittäminen



VAROITUS!

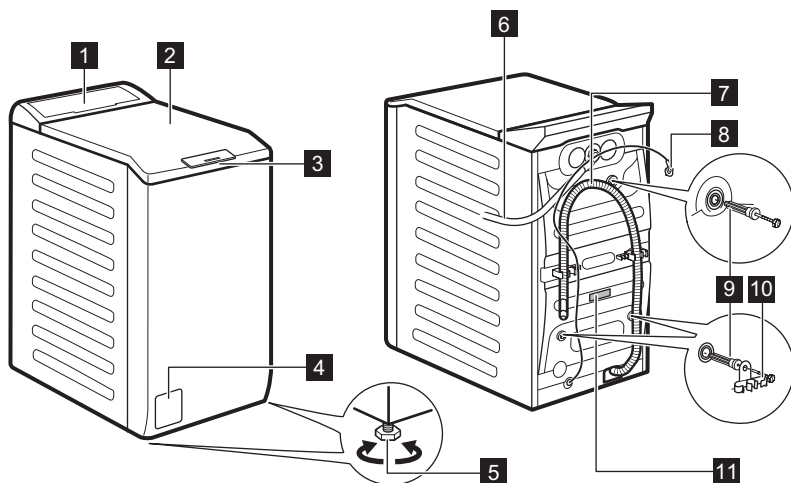
Loukkaantumisen tai tukehtumisen vaara.

- Irrota laite sähköverkosta ja vedenjakelusta.

- Leikkaa virtajohto poikki aivan laitteen sivulta ja hävitä se.
- Poista luukun lukitus, jotta lapset ja eläimet eivät voisi jäädä kiinni rummun sisälle.
- Hävitä laite paikallisten kotitalouksien sähkö- ja elektroniikkalaiteromua (WEEE) koskevien määräyksien mukaisesti.

3. TUOTTEEN KUVAUS

3.1 Laitteen kuvaus

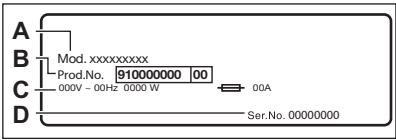


- 1 Käyttöpaneeli
- 2 Kansi
- 3 Kannen kahva
- 4 Tyhjennyspumun sihti
- 5 Säätojalat laitteen tasapainotukseen
- 6 Vedenottoletku

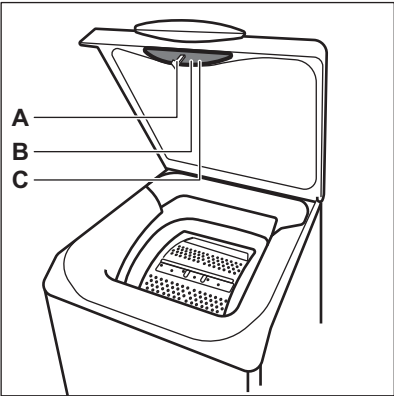
- 7 Tyhjennysletku
- 8 Virtajohto
- 9 Kuljetuspultit
- 10 Letkutuki
- 11 Arvokilpi

Tietoa tuotteen rekisteröimiseen.

Arvokilpi sisältää mallin nimen (A), tuotenumeron (B), sähköarvot (C) sekä sarjanumeron (D).



merkki sisältää mallin nimen (A), tuotenumeron (B) ja sarjanumeron (C).



4. TEKNISET TIEDOT

Mitat	Leveys/korkeus/kokonaissyvyys	39,7 cm /89,0 cm /59,9 cm
Sähkökytkentä	Jännite Kokonaisvirta Sulake Taajuus	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Suojaustaso kiinteiden hiukkasten ja kosteuden sisääntulon estämisessä, jonka suojapeite varmistaa, lukuun ottamatta niitä kohtia, joissa pienjännitelaitteilla ei ole mitään kosteussuojaa		IPX4
Vedenpaine	Vähimmäistaso Enimmäistaso	0,5 baaria (0,05 MPa) 10 baaria (1,0 MPa)
Vedensyöttö ¹⁾		Kylmä vesi
Enimmäiskuorma	Cotton (Puuvilla)	6 kg

¹⁾ Liitä vedenottoletkut hanaan, jossa on 3/4" kierteitys.

5. ASENNUS

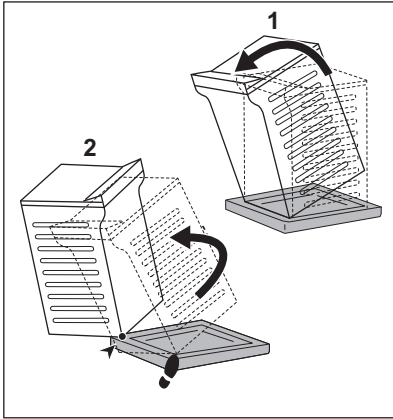


VAROITUS!

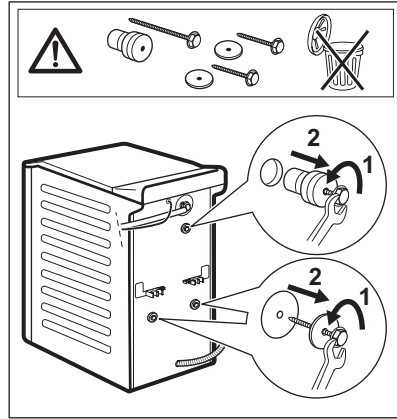
Lue turvallisuutta koskevat luvut.

5.1 Pakkauksesta purkaminen ja sijoittelu

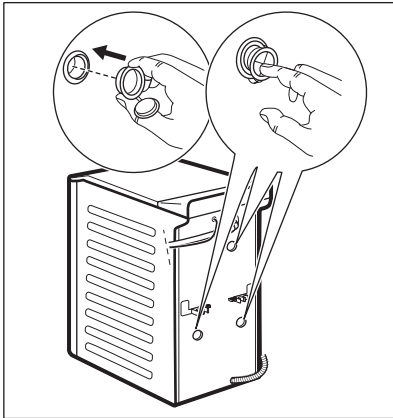
1.



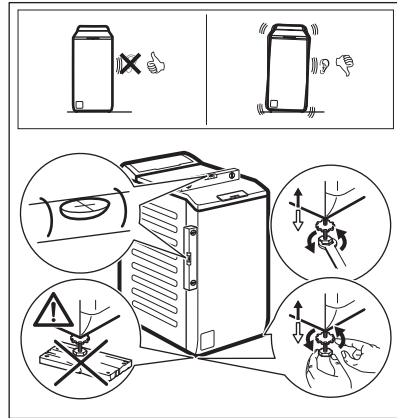
2.



3.



4.



Säädä laite oikein estääksesi laitteen värinän, äänet ja liikkeet sen käytön aikana.



VAROITUS!

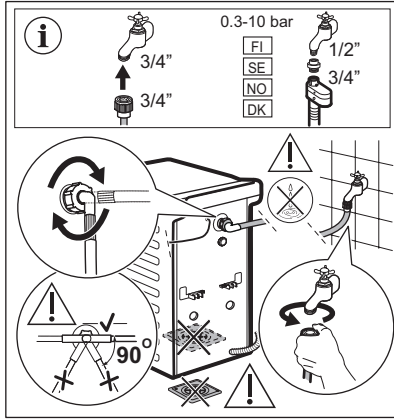
Älä laita pahvia, puuta tai vastaavaa materiaalia laitteen jalkojen alle tason säätämiseksi.



Varmista, etteivät matot pysäytä ilmankiertoa laitteen alapuolella. Varmista, ettei laite ole kosketuksissa seinään tai muihin laitteisiin.

Pakkausmateriaalit ja kuljetustuet kannattaa säilyttää mahdollisia tulevia laitteen kuljetuksia varten.

5.2 Tuloletku



Laitteen mukana toimitettavat lisävarusteet voivat vaihdella mallista riippuen.

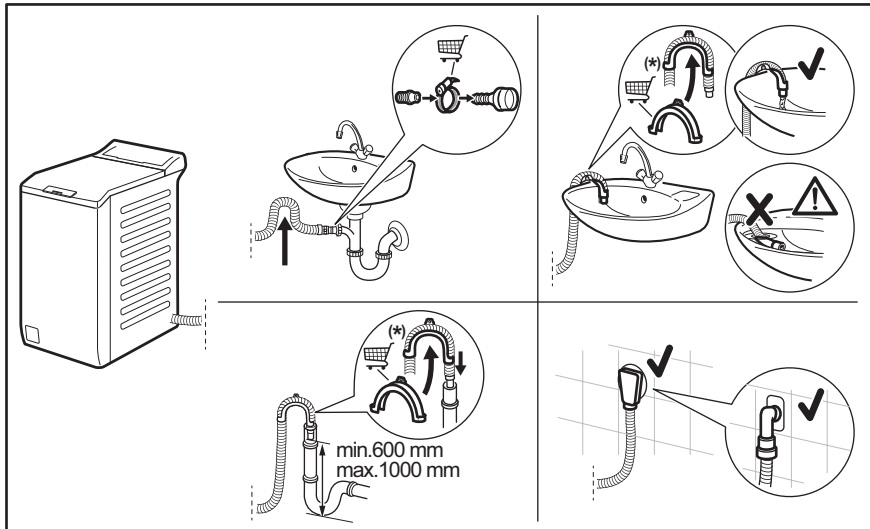


Varmista, ettei letkuissa ole vaurioita ja että liitännät ei vuoda. Älä käytä jatkoletkua, jos tuloletku on liian lyhyt. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen saadaksesi tietoa tuloletkun vaihtamisesta.

Joissakin malleissa voi olla veden tuloletku, jossa on vedenrajoitin. Se estää luonnollisesta ikääntymisestä johtuvan letkun vuotamisen. Ikkunassa oleva sektori osoittaa tämän vian. Jos näin tapahtuu, sulje vesihana ja ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen letkun vaihtamiseksi.

Varaosia voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Osta varusteita valtuutetulta jälleenmyyjältä.

5.3 Vedenpoisto



Voi muuttua ilman erillistä ilmoitusta.

Tyhjennysletkun on oltava vähintään 600 mm ja enintään 1000 mm korkeudella. Tyhjennysletkun maksimipituus 4000mm. Ole yhteydessä valtuutettuun huoltoliikkeeseen muunlaisen tyhjennysletkun ja jatkeen suhteen.

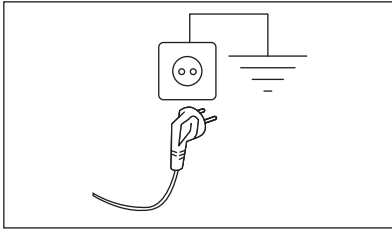
5.4 Sähkökytkentä

Kytke verkkopistoke verkkopistorasiaan vasta asennuksen lopuksi.

Vaaditut sähköarvot on merkitty arvokilpeen sekä esitetty ”Tekniset tiedot” -luvussa. Varmista, että ne ovat yhteensopivia käytetyn verkkovirtalähteen kanssa.

Tarkista, että kotitaloudessa tapahtuva sähköasennus kestää vaaditun enimmäiskuorman, ottaen huomioon myös kaikki muut mahdollisesti käytössä olevat laitteet.

Laite tulee kytkeä maadoitettuun pistorasiaan.



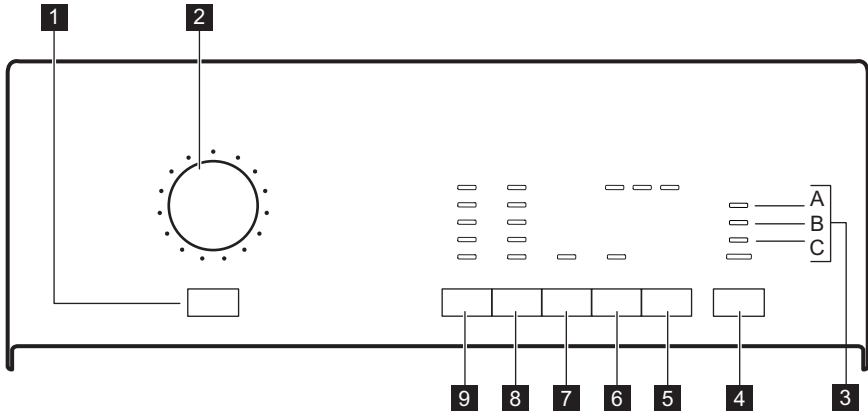
Kun laite on asennettu paikalleen, virtajohdon on oltava helppopääsyisessä paikassa.

Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen sähkötöiden suorittamiseksi asennuksen yhteydessä.

Valmistaja ei ota mitään vastuuta vahingoista tai loukkaantumisista, jotka johtuvat turvatoimien noudattamatta jättämisestä.

6. KÄYTTÖPANEELI

6.1 Käyttöpaneelin kuvaus



- 1** On/Off -painike
- 2** Ohjelmavalitsin
- 3** Merkkivalo

- 4** Start/Pause -painike
- 5** Delay Start -painike
- 6** Time Save -painike

- 7** Extra Rinse -painike
8 Spin-vähennyspainike

- 9** Temp. -painike.

6.2 Merkkivalo

A	Child Lock	Lapsilukko	Merkkivalo syttyy kun käynnistät tämän laitteen.
			Merkkivalo vilkkuu, kun laite ei täytä vettä kunnolla.
B	Door	Luukun lukitus -merkkivalo	- Laitteen luukkua ei voi avata, kun merkkivalo on päällä. - Laitteen luukkua ei voi avata, kun merkkivalo vilkkuu. Odota muutama minuutti ennen kuin avaat luukun. - Kun merkkivalo sammuu, luukku voidaan avata.
			Merkkivalo vilkkuu, kun laitteen kansi tai rummun luukut ovat auki tai ne eivät ole kunnolla kiinni. Tarkista molemmat!
C	End	Ohjelman loppu	Kun ohjelma on päättynyt, merkkivalo syttyy.
			Merkkivalo vilkkuu, kun laite ei tyhjennä vettä.

Katso lisätietoja luvusta "Vianmääritys".

7. VAIHTOEHDOT

7.1 Temp.

Voit muuttaa oletuslämpötilaa asettamalla tämän lisätoiminnon.

Merkkivalo ✕ = kylmä vesi.

Asetetun lämpötilan merkkivalo syttyy.

7.2 Spin

Tällä lisätoiminnolla voit vähentää oletuslinkousnopeutta.

Asetetun nopeuden merkkivalo syttyy.

Linkouksen lisätoiminnot:

Rypistymisen esto ☐

- Aseta tämä lisätoiminto ryppyjen estämiseksi.
- Vastaava merkkivalo syttyy.
- Pesuohjelma pysähtyy ja vesi jää rumpuun. Rumpu pyörii säännöllisesti, jotta pyykkiin ei muodostuisi ryppyjä.
- Kansi on edelleen lukittu. Kannen lukitus voidaan avata vasta sitten, kun vesi on tyhjennetty.



Katso veden tyhjennysohjeet kohdasta "Ohjelman päättyessä".

7.3 Extra Rinse

Tämän lisätoiminnon avulla voit lisätä huuhteluita pesuohjelmiin, katso "Ohjelmataulukko".

Käytä tätä lisätoimintoa, jos pesuaineelle ollaan allergisia tai jos alueen vesi on pehmeää.

Vastaava merkkivalo syttyy.

7.4 Time Save

Tällä lisätoiminnolla voit vähentää ohjelman kestoa.

Aseta tämä lisätoiminto vähän likaiselle tai raikastettavalle pyykille.

7.5 Delay Start

Tällä lisätoiminnolla voit viivyttää ohjelman käynnistymistä 9, 6 tai 3 tuntia.

Asetusarvon merkkivalo on päällä.

8. OHJELMATAULUKKO

Ohjelma Oletuslämpötila Lämpötila-alue	Enimmäiskuor- ma Viitteellinen lin- kousnopeus	Ohjelman kuvaus (Pestävän pyykin ja likaisuustason tyyppi)
Eco 40-60 40 °C 1)	6 kg 1200 kierr/min.	Valkoinen ja värinpitävä puuvilla. Normaalisti likainen pyykki. Energiankulutus laskee ja pesuohjelman pituus kasvaa, ja näin hyvä pesutulos on taattu.
Puuvilla 40 °C 95 °C – Kylmä *	6 kg 1200 kierr/min.	Valkoinen ja värillinen puuvilla. Normaali-, erittäin ja vähän li- kainen pyykki.
Synteettiset 40 °C 60 °C – Kylmä *	3 kg 1200 kierr/min.	Siliävät tai sekapyykki. Normaalisti likainen pyykki.
Hellävaraiset 30 °C 40 °C – Kylmä *	2 kg 1200 kierr/min.	Arkalaatuiset tekstiilit (esim. akryyli, viskoosi ja sekapyykki), jotka edellyttävät hellävaraisempaa pesua. Normaali- ja vähän likainen pyykki.
 Villa 40 °C 40 °C – Kylmä *	1 kg 1200 kierr/min.	Konepestävä villa, käsin pestävä villa ja muut tekstiilit, joissa on merkintä "Käsinpesu"²⁾
Tummat vaatteet 40 °C 60 °C – Kylmä *	3 kg 1200 kierr/min.	Puuvilla ja väreiltään tumma sekapyykki. Normaalisti likainen pyykki.
Sekoitus 20° Kylmä *	2,5 kg 1200 kierr/min.	Erikoisohjelma vähän likaiselle puuvillalle, tekokuidulle ja seka- pyykillle. Valitse tämä ohjelma energiankulutuksen vähentämisek- si. Varmista, että pesuaine sopii alhaiselle lämpötilalle hyvien pe- sutuloksien saavuttamiseksi. ³⁾
Huuhtelu Kylmä *	6 kg 1200 kierr/min.	Pyykkien huuhtelu ja linkous. Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja erittäin arkalaatuiset tekstiilit. Alenna linkousnopeutta pyykin laadun mukaan.
Tyhjennys Kylmä *	6 kg	Veden tyhjentämiseksi rummusta. Kaikki tekstiilit.
Linkous Kylmä *	6 kg 1200 kierr/min.	Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja arkalaatuiset tekstiilit. Pyy- kin lintoaminen ja veden tyhjentäminen rummusta.
Lättstruket (Helposti si- liävät) 40 °C 60 °C – Kylmä *	1 kg 1000 kierr/min.	Keinokuituvaatteet, jotka edellyttävät hellävaraista pesua. Normaalisti likainen ja vähän likainen pyykki. ⁴⁾
Raikastus 20 min 30 °C 40 °C – 30 °C	3 kg 1200 kierr/min.	Puuvilla ja synteettiset vaatteet . Vähän likaiset tai kerran käy- tetyt.

Ohjelma Oletuslämpötila Lämpötila-alue	Enimmäiskuor- ma Viitteellinen lin- kousnopeus	Ohjelman kuvaus (Pestävän pyykin ja likaisuustason tyyppi)
Farkut 40 °C 60 °C – Kylmä ✱	3 kg 1200 kierr/min.	Farkku- ja trikookankaat. Myös tummavärinen pyykki.
Nopea 30'/30° 30 °C	1 kg 800 kierr/min.	Lyhyt ohjelma vähän likaiselle tai arkalaatuiselle pyykille tai raikastettavalle pyykille.

1) Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaan tämä ohjelma pystyy pesemään lämpötilassa 40 °C tai 60 °C pestävän normaalilikaisen puuvillapyykin samanaikaisesti yhdellä ohjelmalla 40 °C lämpötilassa.



Katso pyykin lämpötila, ohjelman kesto sekä muut tiedot luvusta "Kulutusarvot".
Energiankulutuksen kannalta tehokkaimpia ohjelmia ovat yleensä alhaisempaa lämpötilaa käyttävät ja pi-
deempään kestävät ohjelmat.

- 2) Tämän ohjelman aikana rumpu pyörii hitaasti hellävaraista käsittelyä varten. Voi vaikuttaa siltä, että rumpu ei pyöri tai se ei pyöri kunnolla, mutta tämä on kuitenkin normaalia tälle ohjelmalle.
- 3) Laite suorittaa lyhyen lämmitysvaiheen, jos veden lämpötila on alle 20 °C. Laite voi näyttää lämpötila-asetuksen arvona "Kylmä".
- 4) Ryppyjen vähentämiseksi tämä ohjelma säätää veden lämpötilaa ja suorittaa kevyen pesu- ja linkousvaiheen. Laite lisää joitakin huuhteluja.

Ohjelmavaihtoehtojen yhteensopivuus

Ohjelma	Lisätoiminnot	Linkous		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Eco 40-60		■	■			■
Puuvilla		■	■	■	■	■
Synteettiset		■	■	■	■	■
Hellävaraiset		■	■	■	■	■
Villa 		■	■			■
Tummat vaatteet		■	■	■	■	■
Sekoitus 20°		■	■	■		■
Huuhtelu		■	■	■		■
Tyhjennys		-	-	-	-	-
Linkous		■				■
Lättstruket (Helposti siliävät)		■	■	■	■	■

Ohjelma	Lisätoiminnot	Linkous		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Raikastus 20 min		■				■
Farkut		■	■	■	■	■
Nopea 30'/30°		■				■

1) Jos asetat Lisähuuhtelu-lisätoiminnon, laite lisää joitakin lisähuuhteluita. Jos asetat linkousnopeuden alhaiseksi Huuhtelu-ohjelmassa, laite suorittaa kevyitä huuhteluita ja lyhyen linkouksen.

2) Jos asetat lyhimmän keston, suosittelemme vähentämään pyykkimäärää. Voit täyttää laitteen kokonaan, mutta pesutulos voi kuitenkin heikentyä.

Pesuojelmiin sopivat pesuaineet

Ohjelma	Yleiskäyttöinen pesujauhe ¹⁾	Yleinen nestepesuaine	Väriallisen pyykin nestepesuaine	Hienopesu, villavaatteet	Erikois
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Puuvilla	▲	▲	▲	--	--
Synteettiset	▲	▲	▲	--	--
Hellävaraiset	--	--	--	▲	▲
Villa 	--	--	--	▲	▲
Tummat vaatteet	--	--	▲	▲	▲
Sekoitus 20°	--	▲	▲	--	--
Lättstruket (Helposti siliävät)	▲	▲	▲	--	--
Raikastus 20 min	--	▲	▲	--	--
Farkut	--	--	▲	▲	▲
Nopea 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Pesujauheen käyttöä suositellaan yli 60 °C lämpötilassa.

-- = Ei suositella ▲ = Suositeltava

8.1 Woolmark Premium Wool Care - Sininen



Tämän pesukoneen villapesuohjelma on The Woolmark Company -yhtiön testaama ja hyväksymä merkillä "käsi-
npesu" varustettujen villatekstiilien pesuun, kun vaatteet
pestään tämän pesukoneen valmistajan ohjeiden mukai-
sesti. M1145

9. ASETUKSET

9.1 Äänimerkit

Äänimerkit kuuluvat, kun:

- kytket laitteen toimintaan
- kytket laitteen pois toiminnasta
- painat painikkeita
- ohjelma on päättynyt
- laitteessa on toimintahäiriö.

Voit kytkeä äänimerkit **pois päältä/päälle** painamalla samanaikaisesti painiketta Temp. ja Spin 6 sekunnin ajan.



Jos kytket äänimerkit pois päältä, ne toimivat laitteen toimintahäiriön yhteydessä.

9.2 Lapsilukko

Tällä lisätoiminnolla voit estää lapsia leikkimästä käyttöpaneelilla.

- Kytke tämä lisätoiminto **päälle/pois päältä** painamalla samanaikaisesti painikkeita Extra Rinse ja Time Save, kunnes merkkivalo Child Lock **syttyy/sammutuu**.

Voit aktivoida tämän lisätoiminnon seuraavasti:

- Painettuasi Start/Pause : lisätoiminnot ja ohjelmasäädin lukittuvat.
- Ennen painikkeen Start/Pause painamista: laite ei voi käynnistyä.

9.3 Pysyvä Lisähuuhtelu

Tällä lisätoiminnolla voit asettaa lisähuuhtelun pysyvästi ohjelmaan, josta voit valita sen asettaessasi uuden ohjelman.

- **Käynnistääksesi/lopettaaksesi** tämän lisätoiminnon, paina painikkeita Time Save ja Delay Start samanaikaisesti.

10. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ

10.1 Laitteen kytkeminen toimintaan

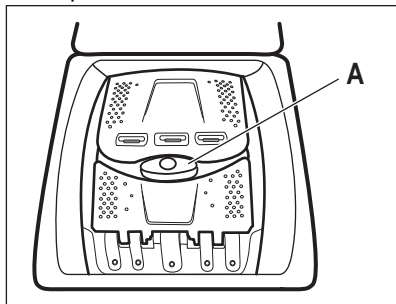
1. Kiinnitä pistoke pistorasiaan.
2. Avaa vesihana.
3. Kytke laite toimintaan painamalla painiketta On/Off.

Lyhyt äänimerkki kuuluu.

10.2 Pyykin lisääminen

1. Avaa laitteen luukku.

2. Paina painiketta A.



Rumpu avautuu automaattisesti.

3. Laita pyykit rumpuun yksi kerrallaan.

4. Ravista vaatteita ennen kuin laitat ne laitteeseen.

5. Sulje rumpu ja luukku.

⚠ HUOMIO!

- Älä täytä rumpua liian täyteen.
- Varmista, että tiivisteiden ja laitteen väliin ei jää pyykinä ja että rumpu suljetaan oikein.
- Erittäin öljyisten ja rasvaisten tahrojen pesu tai tuoksujen käyttö voi vaurioittaa laitteen kumiosia.

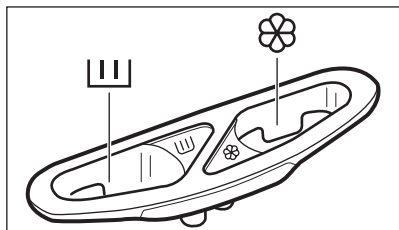
10.3 Pesuainelokero. Pesuaineen ja lisäaineiden käyttö

1. Mittaa määrityt pesuaineet ja huuhteluaine.

2. Lisää pesuaine ja huuhteluaine vastaaviin lokeroihin.



Noudata aina pesuainepakkaukseen merkittyjä ohjeita. Merkittyä enimmäistasoa ei kuitenkaan ole suositeltavaa ylittää. Kyseinen määrä takaa kuitenkin parhaat pesutulokset.



Kun asetat esipesuohjelmalisätoiminnon, lisää esipesun pesuaine suoraan rumpuun.



Pesuvaiheen pesuainelokero.

Nestemäisten aineiden lokero (huuhteluaine, tarkki).



Merkki **M** osoittaa nestemäisen huuhteluaineen enimmäismäärän.

10.4 Ohjelman asettaminen

1. Käännä ohjelmanvalitsinta ja aseta ohjelma:

- Merkkivalo Start/Pause vilkkuu.
- Oletuslämpötilan ja linkousnopeuden merkkivalot syttyvät.

2. Muuta tarvittaessa lämpötilaa, linkousnopeutta tai lisää lisätoimintoja. Kun kytket jonkin lisätoiminnon päälle, asetetun lisätoiminnon merkkivalo syttyy.

10.5 Lisätietoja päivittäisestä käytöstä

ProSense -täyttömääräntunnistus

SensiCare System Alkaa arvioida painoa ohjelman todellisen keston laskemiseksi. Laitte säättää ohjelman keston automaattisesti koneessa olevan pyykkimäärän mukaan, jotta saavutettaisiin täydellinen pesutulos mahdollisimman lyhyessä ajassa. SensiCare System ei ole käytettävissä lyhyissä ohjelmissa.

Ohjelman käynnistys

Käynnistä ohjelma painamalla painiketta Start/Pause. Vastaava merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja jää palamaan. Ohjelma alkaa, luukku on lukittu.

Ohjelman käynnistäminen ajastimella

1. Paina painiketta Delay Start, kunnes aika, jonka haluat asettaa, syttyy
2. Paina Start/Pause -painiketta. Laitteen kansi lukittuu ja ajastimen ajanlaskenta käynnistyy. Ohjelma käynnistyy automaattisesti, kun ajanlaskenta päättyy.

Ohjelman keskeyttäminen ja lisätoimintojen muuttaminen.

1. Voit muuttaa vain joitakin lisätoimintoja ohjelman ollessa käynnissä. Paina Start/Pause -painiketta.
2. Muuta lisätoimintojen asetusta.

3. Paina Start/Pause-painiketta uudelleen. Pesuohjelma jatkaa toimintaansa.

Käynnissä olevan ohjelman peruuttaminen

1. Käännä ohjelmanvalitsin • peruuttaaksesi ohjelman.

2. Nyt voit asettaa uuden pesuohjelman. Käynnistä laite painamalla painiketta uudelleen.

Luukun avaaminen – pyykin lisääminen

Laitteen luukku on lukittu ohjelman tai ajastimen ollessa toiminnassa.

1. Paina Start/Pause -painiketta

2. Avaa laitteen luukku. Lisää pyykkejä tai poista pyykkejä tarvittaessa.

3. Sulje luukku ja paina uudelleen Start/Pause. Ohjelma tai ajastettu käynnistys toimivat edelleen.

Ohjelman päätyminen

1. Laite pysähtyy automaattisesti. Äänimerkki kuuluu (jos äänimerkki on asetettu käyttöön).

2. -painikkeen Start/Pause merkkivalo sammuu.

3. Paina On/Off -painiketta kytkeäksesi laitteen pois toiminnasta. Pidä luukku ja pesuainelokero hieman raollaan homeen ja hajujen muodostumisen estämiseksi.

Veden tyhjentäminen ohjelman päätyttyä

Jos olet valinnut ohjelman tai lisätoiminnon, joka ei tyhjennä loppuhuuhTELUN vettä koneesta, muista tyhjentää se luukun avaamiseksi.

1. Paina painiketta Start/Pause.

• Jos olet asettanut , laite tyhjentää veden ja suorittaa linkoamisen.

2. Paina Spin-painiketta pienentääksesi laitteen ehdottamaa linkousnopeutta

3. Paina On/Off kytkeäksesi laitteen pois toiminnasta.

Valmiustoiminto

Valmiustilatoiminto kytkee laitteen automaattisesti pois päältä energiankulutuksen vähentämiseksi.

11. HUOLTO JA PUHDISTUS



VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

11.1 Säännöllinen puhdistus

Säännöllinen puhdistus auttaa pidentämään laitteen käyttöikää.

Pidä luukku ja rummun luukku jokaisen pesuohjelman jälkeen hiukan raollaan ilmankierron varmistamiseksi ja kosteuden poistamiseksi laitteen sisältä.

Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan: sulje vesihana ja irrota virtajohto pistorasiasta.

Viitteellinen säännöllinen puhdistusaikataulu:

Kalkinpoisto	Kahdesti vuodessa
Ylläpitopesu	Kerran kuukaudessa
Kannen tiivisteiden puhdistaminen	Kahden kuukauden välein

Rummun puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Pesuainelokeron puhdistus	Kahden kuukauden välein
Tyhjennyspumppun sihdin puhdistaminen	Kahdesti vuodessa
Tuloletkun ja venttiilisihdin puhdistus	Kahdesti vuodessa

11.2 Vieraiden esineiden poistaminen



Varmista, että taskut ovat tyhjiä ja kaikki irtonaiset kappaleet on sidottu ennen ohjelman suorittamista.

Poista mahdolliset vieraat esineet (esim. metallikiinnittimet, napit, kolikot, jne.) sihdeistä ja rummusta. Lue lisäohjeita

luvuista "Rummun puhdistus", "Tyhjennyspumppun puhdistus" ja "Vedenottoletkun ja venttiilin sihdin puhdistus". Ole varovainen verhoja käsitellessäsi. Poista koukut ja aseta verhot pesupussiin tai tyynyliinan sisälle. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun huoltoon.

11.3 Ulkopintojen puhdistaminen

Puhdista laite ainoastaan saippualla ja lämpimällä vedellä. Kuivaa kaikki pinnat kokonaan. Älä käytä hankaavia pesulappuja tai naarmuttavia välineitä.



HUOMIO!

Älä käytä koskaan alkoholia, liuotinaaineita tai vastaavia tuotteita.



HUOMIO!

Metallipintoja ei saa puhdistaa klooripohjaisilla pesuaineilla.

11.4 Kalkinpoisto



Jos alueesi vesi on kovaa tai keskikovaa, suosittelemme, että käytät pesukoneisiin tarkoitettua vedenpehmennysainetta. Vesi on kovaa tai keskikovaa, kun kovuus on yli 8 dH.

Tarkista rumpu säännöllisesti kalkkijäämien varalta.

Tavalliset pesuaineet sisältävät jo valmiiksi vedenpehmennysaineita, suosittelemme kuitenkin aika ajoin suorittamaan ohjelman tyhjällä rummulla ja käyttämään kalkinpoistoainetta.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

11.5 Huoltopesu

Alhaisen lämpötilan ohjelmissa rumpuun voi jäädä hiukan pesuainetta. Suorita huoltopesu säännöllisesti. Toimi seuraavasti:

- Poista kaikki pyykit koneesta.
- Valitse puuvillaohjelma, suurin lämpötila ja lisää pieni määrä pesuainetta.

11.6 Rummun puhdistaminen

Tarkista rumpu säännöllisesti ruostehiukkasten estämiseksi. Suorita täydellinen puhdistus seuraavasti:

Puhdista rumpu erityisillä ruostumattomaan teräkseen sopivilla tuotteilla. Lisää hiukan pesuainetta tyhjään rumpuun mahdollisten jäämien huuhtelemiseksi pois.

- Suorita lyhyt puuvillaohjelma korkealla lämpötilalla.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

11.7 Kannen tiiviste

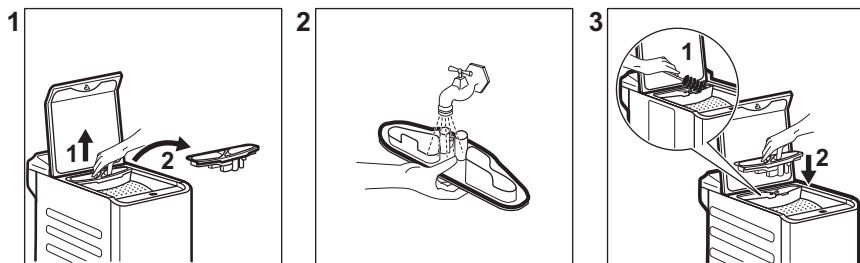
Tarkista tiiviste säännöllisesti ja poista kaikki esineet sisätilasta. Puhdista se tarvittaessa ammoniakkipohjaisella puhdistusaineella. Varo naarmuttamasta tiivisteen pintaa.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

11.8 Pesuainelokeron puhdistaminen

Vältäaksesi kuivuneen pesuaineen tai hyytyneen huuhteluaineen mahdolliset kertymät ja/tai homeen muodostumisen pesuaineen annostelijaan, suorita seuraavissa kaavioissa kuvattu puhdistus joka toinen kuukausi.



11.9 Tyhjennuspumpun sihdin puhdistaminen

Tarkista tyhjennuspumpun suodatin säännöllisesti ja varmista, että se on puhdas.



Älä puhdista pumppua, jos laitteen vesi on kuumaa. Älä poista suodatinta laitteen ollessa käynnissä.

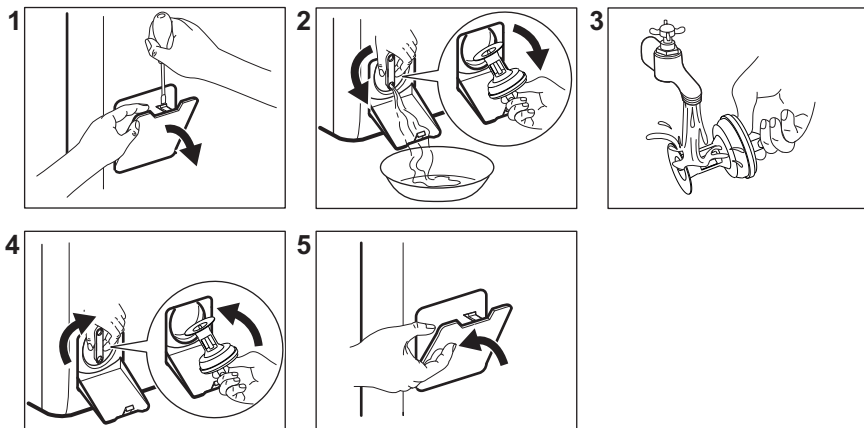
Puhdista tyhjennuspumpun suodatin, jos:

- Laite ei tyhjennä vettä.
- Rumpu ei pyöri.
- Laite pitää epätavallista ääntä tyhjennuspumpun tukkeutumisen vuoksi.
- Irrota suodatin hitaasti ja varovasti, kunnes vesi lakkaa virtaamasta ulos. Kun vesi on tyhjenetty, suodatin voidaan irrottaa kokonaan.
- Pidä aina lattiapyyhe lähettyvillä mahdollisen veden kuivaamiseksi.



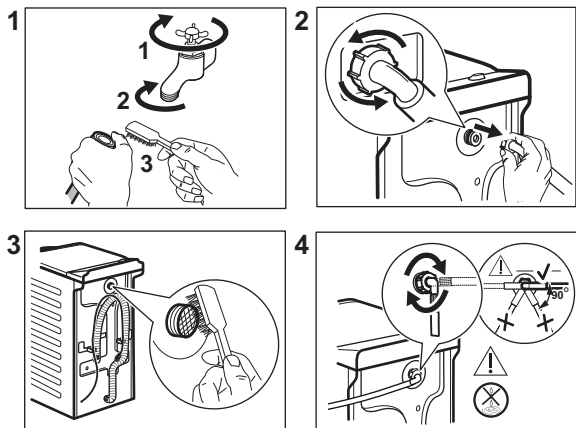
Varmista, että kiristät suodattimen oikein vuotojen estämiseksi.

Puhdista pumpun suodatin seuraavien kaavioiden mukaisesti:



11.10 Tuloletkun ja venttiilisihdin puhdistus

Sekä vedenottoletkun että venttiilin sihdit on suositeltavaa puhdistaa kaksi kertaa vuodessa mahdollisten kertyneiden jäämien poistamiseksi. Puhdista suodattimet seuraavien kaavioiden mukaisesti:



11.11 Hätätyhjennys

Laite ei voi tyhjentää vettä toimintahäiriön vuoksi.

Jos tämä ongelma esiintyy, suorita toimenpiteen 'Nukkasihdin puhdistaminen' vaiheet (1) - (5). Puhdista pumppu tarvittaessa.

11.12 Suojeltava jäätymiseltä

Jos kone asennetaan alueelle, jossa lämpötila voi laskea alle 0 °C, poista jäljelle jäänyt vesi vedenottoletkusta ja tyhjennuspumpusta.

1. Irrota pistoke pistorasiasta.
2. Sulje vesihana.
3. Aseta vedenottoletkun kaksi päätä astiaan ja anna veden valua letkusta ulos.
4. Tyhjennä tyhjennuspumppu. Katso hätätyhjennyksen ohjeet.
5. Kun tyhjennuspumppu on tyhjä, asenna vedenottoletku uudelleen.

⚠ VAROITUS!

Varmista, että lämpötila on yli 0 °C ennen kuin käytät laitetta uudelleen.
Valmistaja ei ota vastuuta jäätymisvaurioista.

12. KULUTUSARVOT

12.1 Kommentti



Laitteen mukana toimitetun energiamerkin QR-koodi sisältää linkin verkkosivustolle, jossa on EU EPREL -tietokannassa olevat laitteen suorituskykytiedot. Säilytä energiamerkki käyttöohjeen ja kaikkien muiden tämän laitteen mukana toimitettujen asiakirjojen kanssa. Joitakin tietoja on saatavilla myös EPREL:issä käyttämällä linkkiä <https://eprel.ec.europa.eu> sekä laitteen arvokilpeen merkittyä mallin nimeä ja tuotenumeroa. Arvot ja ohjelman kesto voivat vaihdella erilaisten olosuhteiden mukaan (esim. huoneen lämpötila, veden lämpötila ja paine, täyttömäärä ja pyykin laatu, syöttöjännite) sekä muuttaessa ohjelman oletusasetuksia.

Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaisesti

Eco 40-60 ohjelma	kg	kWh	Litraa	tt:mm	% 1)	°C	kierrosta minuu- tissa ²⁾
Täysi koneellinen	6	0.940	47	3:17	53.00	47	1151
Puolikoneellinen	3	0.518	37	2:35	53.00	39	1151
Neljänneskoneellinen	1,5	0.260	29	2:35	55.00	25	1151

1) Jäännöskosteus linkousvaiheen päättyessä. Mitä korkeampi linkousnopeus, sitä korkeampi äänenvoimakkuus ja sitä vähäisempi jäljelle jäävä kosteus.

2) Suurin linkousnopeus.

Yleiset ohjelmat



Kyseiset arvot ovat ainoastaan viitteellisiä.

Ohjelma	kg	kWh	Litraa	tt:mm	% 1)	°C	kierrosta minuu- tissa ²⁾
Puuvilla ³⁾ 90 °C	6	2.600	85	3:25	53.00	85	1200
Puuvilla 60°C	6	1.850	85	3:25	53.00	55	1200
Puuvilla ⁴⁾ 20 °C	6	0.400	85	2:45	53.00	20	1200
Synteettiset 40 °C	3	0.650	55	2:10	35.00	40	1200

Ohjelma	kg	kWh	Litraa	tt:mm	% 1)	°C	kierrosta minuu- tissa ²⁾
Hellävaraiset ⁵⁾ 30 °C	2	0.350	50	1:00	35.00	30	1200
Villa 30 °C	1	0.200	35	1:10	30.00	30	1200

1) Jäännöskosteus linkousvaiheen päättyessä. Mitä korkeampi linkousnopeus, sitä korkeampi äänenvoimakkuus ja sitä vähäisempi jäljelle jäävä kosteus.

2) Linkousnopeuden viiteilmaisin.

3) Sopii erittäin likaisten tekstiilien pesemiseen.

4) Soveltuu hieman likaantuneen puuvilla-, synteettisen ja sekapyökin pesuun.

5) Suorittaa lisäksi vähän likaisen pyökin pikapesun.

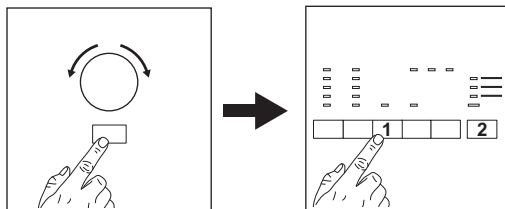
Virrankulutus eri ohjelmilla

Pois päältä (W)	Valmiustila (W)	Ajastettu käynnistyminen (W)
0.48	0.48	4.00

Aika pois päältä/valmiustilaan on enintään 15 minuuttia.

13. PIKAOHJE

13.1 Päivittäinen käyttö



Kytke pistoke verkkopistorasiaan.

Avaa vesihana.

Pyykin täyttäminen.

Lisää pesuaine ja huuhteluaineet pesuainelokeron oikeisiin lokeroihin.

- Kytke laite päälle painamalla painiketta On/Off. Käännä ohjelmanvalitsin haluamasi pesuohjelman kohdalle.
- Aseta haluamasi lisätoiminnot painamalla vastaavia kosketuspainikkeita. Käynnistä ohjelma koskettamalla painiketta Start/ Pause

- Laite käynnistyy.

Poista pyykki ohjelman päättyttyä ryppyjen välttämiseksi.

Kytke laite pois toiminnasta painamalla On/ Off-painiketta.

13.2 Hoito ja puhdistus

Säännöllinen puhdistus auttaa pidentämään laitteesi käyttöikää.

Pidä luukku jokaisen pesuohjelman jälkeen hiukan raollaan ilmankierron varmistamiseksi ja kosteuden poistamiseksi laitteen sisältä,

jotta vältettäisiin homeen ja hajujen muodostuminen.

Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan: sulje vesihana ja irrota virtajohto pistorasiasta.

Kalkinpoisto	Kahdesti vuodessa
Ylläpitopesu	Kerran kuukaudessa
Kannen tiivisteiden puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Rummun puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Pesuainelokeron puhdistus	Kahden kuukauden välein
Tyhjennyspumpun sihdin puhdistaminen	Kahdesti vuodessa
Tulotietokun ja venttiilisihdin puhdistus	Kahdesti vuodessa

Pidä muoviosat puhtaina, erityisesti pesuainelokeron lähellä, poista ylimääräiset roiskeet.

Osien puhdistusohjeet on annettu seuraavissa kappaleissa.

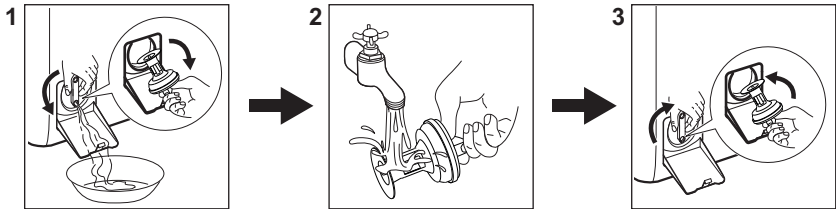
Vieraiden esineiden poistaminen



Varmista, että taskut ovat tyhjiä ja kaikki irtoneiset kappaleet on sidottu ennen ohjelman suorittamista.

Poista mahdolliset vieraat esineet (esim. metallikiinnittimet, napit, kolikot, jne.) sihteistä ja rummusta. Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun huoltoon.

Tyhjennyspumpun sihdin puhdistaminen



13.3 Ohjelmat

Ohjelmat	Täyttö	Tuotteen kuvaus
Eco 40-60 ¹⁾	6 kg	Valkoinen ja värillinen puuvilla. Normaaliikainen pyykki.
Puuvilla	6 kg	Valkoinen ja värillinen puuvilla.
Synteettiset	3 kg	Siliävät tai sekapyykki.
Hellävaraiset	2 kg	Arkalaatuiset tekstiilit, kuten akryyli, viskoosi, polyesteri.
Villa 	1 kg	Konepestävä villa ja käsin pestävä villa ja hienopyykki.
Tummat vaatteet	3 kg	Puuvilla ja väreiltään tumma sekapyykki.
Sekoitus 20°	2,5 kg	Sekakuidut. Puuvilla ja synteettiset vaatteet.
Huuhtelu	6 kg	Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja erittäin arkalaatuiset tekstiilit. Pyykkien huuhtelu- ja linkousohjelma.
Tyhjennys	6 kg	Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja erittäin arkalaatuiset tekstiilit. Linkous ja rumpuun jääneen veden tyhjentämisohjelma.
Linkous	6 kg	Kaikki muut tekstiilit paitsi villa ja arkalaatuiset tekstiilit. Pyykin linkoaminen ja veden tyhjentäminen rummusta.

Ohjelmat	Täyttö	Tuotteen kuvaus
Lättstruket (Helposti siliävät)	1 kg	Keinokuituvaatteet, jotka edellyttävät hellävaraista pesua.
Raikastus 20 min	3 kg	Puuvillavaatteet ja tekokuitu, vähän likaiset tai kerran käytetyt.
Farkut	3 kg	Farkku- ja trikookankaat.
Nopea 30'/30°	1 kg	Lyhyt ohjelma vähän likaiselle tai arkalaatuiselle pyykille tai raikastettavalle pyykille.
Kun laite täytetään kunkin ohjelman enimmäistäyttömäärään, energian- ja vedenkulutus ovat pienempiä.		

1) Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaan tämä ohjelma pystyy pesemään lämpötilassa 40 °C tai 60 °C pestävän normaaliikkaisen puuvillapyykin samanaikaisesti yhdellä ohjelmalla 40 °C lämpötilassa.



Katso pyykin lämpötila, ohjelman kesto sekä muut tiedot luvusta "Kulutusarvot".
 Energiankulutuksen kannalta tehokkaimpia ohjelmia ovat yleensä alhaisempaa lämpötilaa käyttävät ja pi-
 deempään kestävät ohjelmat.

Pesuohtelmiin sopivat pesuaineet

Ohjelma	Yleiskäyttöi- nen pesujau- he ¹⁾	Yleinen nes- tepesuaine	Väriillisen pyykin nes- tepesuaine	Hienopesu, villavaatteet	Erikois
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Puuvilla	▲	▲	▲	--	--
Synteettiset	▲	▲	▲	--	--
Hellävaraiset	--	--	--	▲	▲
Villa 	--	--	--	▲	▲
Sekoitus 20°	--	▲	▲	--	--
Tummat vaatteet	--	--	▲	▲	▲
Lättstruket (Helposti siliävät)	▲	▲	▲	--	--
Raikastus 20 min	--	▲	▲	--	--
Farkut	--	--	▲	▲	▲
Nopea 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Pesujauheen käyttöä suositellaan yli 60 °C lämpötilassa.

-- = Ei suositella ▲ = Suositeltava

13.4 Pesuaineen tyyppi ja määrä.

- Käytä vain pesukoneeseen tarkoitettu pesuaineita ja muita aineita. Noudata ensiksi seuraavia yleisohjeita:
 - jauhepesuaineet (myös tabletit ja kerta-annospesuainetabletit) kaikille

tekstiilityypeille, pois lukien herkä tekstiilit. Suosi valkaisuainetta sisältäviä jauhemaisia pesuaineita valkoisen pyykin ja pyykin desinfiointiin,

- nestemäiset pesuaineet (mukaan lukien yksittäiset pesuaineannokset), mieluiten alhaisen lämpötilan

pesuohjelmissa (enintään 60 °C)
kaikille kuitutypeille, tai
erikoispesuaineita vain villavaatteille.

- Älä sekoita eri pesuainetyppejä.
- Käytä vähemmän pesuainetta, jos:
 - pyykkiä on vähän,
 - pyykki on vain vähän likaista,
 - pesussa muodostuu paljon vaahtoa.

Riittämätön pesuaine voi aiheuttaa:

- heikko pesutulos

- harmaat pyykkit
- rasvaiset pyykkit
- homeen muodostuminen laitteeseen.

Liiallisen pesuaineen mahdollisia seurauksia:

- vaahton muodostuminen
- huonompi pesutulos
- riittämätön huuhtelu
- suuremmat ympäristöhaitat.

14. VIANMÄÄRITYS

Laite ei käynnisty tai se pysähtyy toiminnan aikana. Yritä ensin etsiä ratkaisu ongelmaan (tutustu taulukon sisältöön).



VAROITUS!

Kytke laite pois toiminnasta ennen tarkistuksien aloittamista.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Ohjelma ei käynnisty.	• Varmista, että pistoke on kytketty pistorasiaan. • Varmista, että laitteen luukku ja rummun luukut on kunnolla kiinni. • Varmista, ettei sulakerasiassa ole vaurioitunutta sulaketta. • Varmista, että Start/Pause-painiketta on painettu. • Jos ajastin on asetettu, peruuta ajastus tai odota, kunnes ajanlaskenta on kulunut umpeen. • Poista lapsilukko käytöstä, jos se on päällä.
Laite ei täyty vedellä kunnolla.	• Varmista, ettei vesihana on auki ja että se ei ole tukossa. • Varmista, että vedensyöttöpaine on riittävä. Tämän tiedon saat paikalliselta vesilaitokselta. • Varmista, ettei vedenottoletkussa ole vääntymiä, vaurioita tai taittumia. • Varmista, että vedenottoletkun liitos on tehty oikein.
Laite ei tyhjennä vettä.	• Varmista, että pesualtaan hana ei ole tukossa. • Varmista, että tuloletkussa ei ole vääntymiä tai taittumia. • Tarkista tyhjennysuodatin tukoksen varalta. Puhdista suodatin tarvittaessa. Katso kohta "Hoito ja puhdistus". • Tarkista, että poistoletku on liitetty oikein. • Aseta tyhjennysohjelma, jos olet asettanut ohjelman, johon ei sisälly tyhjennysvaihetta. • Aseta tyhjennysohjelma, jos olet asettanut valinnan, joka päättyy siihen, että altaaseen jää vettä. • Tarkista, että poistoletku on liitetty oikein.
Laitteen kansi ei avaudu.	• Varmista, että pesuohjelma on päättynyt. • Aseta tyhjennys- tai linkoustoiminto, jos altaassa on vettä.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Lattialla on vettä.	• Varmista vesiletkujen liitosten tiiviys ja että vuotoja ei ole. • Varmista, että veden tulo- ja tyhjennysletkut ovat ehjiä. • Varmista, että käytät asianmukaista ja oikean määrän pesuainetta.
Laitteesta kuuluu epätavallista ääntä.	• Varmista, että laitteen tasapainotus on kunnossa. Lue osio "Asennusohjeet". • Varmista, että pakkauksen ja/tai kuljetuksen aikana asennettuina olleet pultit on poistettu. Lue osio "Asennusohjeet". • Lisää pyykkiä rumpuun. Pyykkimäärä saattaa olla riittämätön.
Jos laite havaitsee vian, painikkeen Start/Pause merkkivalo vilkkuu punaisena. Odota, kunnes virransyöttö on vakaata. Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Huoltoliikkeen tarvitsemat perustiedot löydät laitteen arvokilvestä.	

15. YMPÄRISTÖNSUOJELU

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä



Kierrätä pakkaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut.

Älä hävitä merkillä merkittyjä kodinkoneita kotitalousjätteen mukana. Palauta tuote paikalliseen kierrätyskeskukseen tai ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen.

Velkomin(n) til Electrolux! Þakka þér fyrir að velja heimilistæknið okkar.



Til að auka sjálfbærni höfum við ákveðið að draga úr pappírnotkun og bjóðum nú notendahandbækur í heild sinni á netinu. Fáðu aðgang að notendahandbók þinni í heild sinni á **electrolux.com/manuals**



Fáðu leiðbeiningar um notkun, bæklinga, bilanaleit, upplýsingar um þjónustu og viðgerðir á **electrolux.com/support**



Kauptu aukabúnað, rekstrarvörur og upprunalega varahluti fyrir heimilistæknið þitt á **electrolux.com/shop**

Með fyrirvara á breytingum.

EFNISYFIRLIT

1. ÖRYGGISUPPLÝSINGAR.....	77
2. ÖRYGGISLEIÐBEININGAR.....	79
3. VÖRULÝSING.....	81
4. TÆKNILEGAR UPPLÝSINGAR.....	82
5. UPPSETNING.....	82
6. STJÓRNBORD.....	86
7. VALKOSTIR.....	86
8. TAFLA YFIR KERFI.....	87
9. STILLINGAR.....	90
10. DAGLEG NOTKUN.....	91
11. UMHIRÐA OG HREINSUN.....	92
12. NOTKUNARGILDI.....	96
13. HRAÐLEIÐBEININGAR.....	97
14. BILANALEIT.....	100
15. ÁBYRGÐARSKILMÁLAR.....	101
16. UMHVERFISMÁL.....	102

1. ⚠ ÖRYGGISUPPLÝSINGAR



Áður en byrjað er að setja upp og nota þetta heimilistæki skal lesa meðfylgjandi leiðbeiningar vandlega.

Framleiðandinn ber ekki ábyrgð á neinum meiðslum eða skemmdum sem leiða af rangri uppsetningu eða notkun. Geymdu alltaf leiðbeiningarnar á öruggum stað þar sem auðvelt er að nálgast þær til síðari notkunar.

1.1 Öryggi barna og viðkvæmra einstaklinga

- Börn, 8 ára og eldri og fólk með minnkaða líkamlega-, skyn- eða andlega getu, eða sem skortir reynslu og þekkingu, mega nota þetta tæki, ef þau eru undir eftirliti eða hafa verið veittar leiðbeiningar varðandi örugga notkun tækisins og ef þau skilja hættuna sem því fylgir.
- Halda ætti börnum milli 3 og 8 ára og fólki með mikla og flókna fötlun frá heimilistækinu nema þau séu undir stöðugu eftirliti.
- Halda ætti börnum yngri en 3 ára frá heimilistækinu nema þau séu undir stöðugu eftirliti.
- Hafa ætti eftirlit með börnum til að tryggja að þau leiki sér ekki með tækið.
- Haltu öllum umbúðum frá börnum og fargaðu þeim á viðeigandi hátt.
- Haltu þvottaefnum frá börnum.
- Haltu börnum og gæludýrum fjarri heimilistækinu þegar hurðin er opin.
- Börn eiga ekki að hreinsa eða framkvæma notandaviðhald á heimilistækinu án eftirlits.

1.2 Almenn öryggi

- Þetta heimilistæki er aðeins ætlað til þvottar á heimilisþvotti sem má þvo í þvottavél.
- Þetta heimilistæki er hannað til notkunar innanhúss á heimilum.
- Þetta heimilistæki má nota á skrifstofum, í herbergjum hótela, herbergjum gestahúsa, bændagistingum og öðrum sambærilegum gistirýmum þar sem notkun er ekki meiri en almenn (meðal) heimilisnotkun.
- Breytið ekki eiginleikum heimilistækisins.
- Hámark hleðsla vélar er 6 kg. Farðu ekki umfram hámarkshleðslu fyrir hvert kerfi (sjá kaflann „Þvottakerfi“).
- Vatnsprýstingur við inntaksstað vatns frá úttakstengingunni verður að vera á milli 0,5 bar (0,05 MPa) og 10 bar (1,0 MPa).

- Teppa, mottur eða einhverjar gólfábreiður mega ekki hylja loftúðurnar undir tækinu.
- Heimilistækið verður að vera tengt við vatnsveituna með nýja slöngusettnu sem fylgir með, eða öðru nýju slöngusettni sem viðurkennd þjónustumiðstöð útvegar.
- Ekki má endurnýta gamlar slöngur.
- Ef rafmagnssnúra er skemmd verður framleiðandi, viðurkennd þjónustumiðstöð, eða svipað hæfur aðili að endurnýta hana til að forðast hættu vegna rafmagns.
- Áður en einhvert viðhald er framkvæmt skal slökkva á heimilistækinu og aftengja klóna frá rafmagnsinnstungunni.
- Ekki skal nota háþrýstan vatnsúða og/eða gufu til að hreinsa heimilistækið.
- Hreinsaðu tækið með rökum klút. Notaðu aðeins hlutlaus þvottaefni. Notaðu ekki neinar vörur með svarfefnum, stálull, leysiefni eða málmhluti.

2. ÖRYGGISLEIÐBEININGAR

2.1 Uppsetning



Uppsetningin verður að fylgja viðeigandi innanlandsreglugerðum.

- Fjarlægðu allar umbúðir og flutningsboltana, þar með talið gúmmifóðringu með plastmilliskífu.
- Geymdu flutningsboltana á öruggum stað. Ef færa á heimilistækið í framtíðinni verður að setja þá aftur í til að læsa tromlunni til að koma í veg fyrir innri skemmdir.
- Alltaf skal sýna aðgát þegar heimilistækið er fært vegna þess að það er þungt. Notaðu alltaf öryggishanska og lokaðan skóbúnað.
- Fylgdu leiðbeiningum um uppsetningu sem fylgja með heimilistækinu.
- Ekki setja upp eða nota skemmt heimilistæki.
- Ekki setja upp eða nota heimilistæki þar sem hitastigið er undir frostmarki eða þar sem tækið er útsett fyrir veðri og vindum.
- Gólfsvæðið þar sem á að setja upp heimilistækið verður að vera flatt, stöðugt, hitaþolið og hreint.
- Gættu þess að loftflæði sé á milli heimilistækisins og gólfsins.
- Þegar tækið er sett á sinn endanlega stað skaltu athuga hvort það sé lárétt með hjálp hallamælis. Ef svo er ekki skal stilla fætuna í samræmi við það.
- Settu heimilistækið ekki upp beint yfir niðurfalli í gólfi.
- Úðaðu ekki vatni á heimilistækið eða hafðu það berskjaldað gagnvart óhóflegum raka.
- Ekki setja upp heimilistækið þar sem ekki er hægt að opna lokið til fulls.
- Settu ekki lokað ílát til að safna hugsanlegum vatnsleka undir tækið. Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð til að ganga úr skugga um hvaða aukahluti má nota.

2.2 Rafmagnstenging

ADVÖRUN!

Hætta á eldi og raflosti.

- **VIÐVÖRUN:** Þetta heimilistæki er hannað til að vera sett upp / tengd við jarðtengingu í byggingunni.
- Notaðu alltaf rétt ísetta innstungu sem ekki veldur raflosti.
- Gakktu úr skugga um að færíbreyturnar á merkiplötunni séu samhæfar við rafmagnsflokkun aðalæðar afgjafa.
- Notaðu ekki fjöltengi eða framlengingarsnúur.
- Gakktu úr skugga um að rafmagnsklóin og snúran verði ekki fyrir skemmdum. Ef skipta þarf um rafmagnssnúru verður viðurkennd þjónustumiðstöð okkar að sjá um það.
- Aðeins skal tengja rafmagnsklóna við rafmagnsinnstunguna í lok uppsetningarinnar. Gakktu úr skugga um að rafmagnsklóin sé aðgengileg eftir uppsetningu.
- Ekki snerta rafmagnssnúruna eða rafmagnsklóna með blautum höndum.
- Ekki toga í snúruna til að taka tækið úr sambandi. Taktu alltaf um klóna.

2.3 Vatnstenging

- Inntaksvatnið skal ekki vera heitara en 25°C.
- Ekki valda skemmdum á vatnsslöngunum.
- Áður en þú tengir ný rör, rör sem ekki hafa verið notuð í langan tíma, þar sem viðgerðarvinna hefur verið framkvæmd eða nýr búnaður settur upp (vatnsmælur, o.s.frv.) skaltu láta vatnið renna þar til það er hreint og tætt.
- Tryggðu að það sé enginn sýnilegur vatnssleki við og eftir fyrstu notkun heimilistækisins.
- Ekki nota framlengingarslöngu ef inntaksslöngurnar eru of stuttar. Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð til að fá nýjar inntaksslöngur.
- Þegar heimilistækið er tekið úr umbúðunum er mögulegt að sjá vatn renna úr tæmingarslöngunni. Þetta er vegna prófunar á heimilistækinu með notkun vatns í verksmiðjunni.

- Hægt er að framlengja afrennsslönguna að hámarki 400 cm. Hafið samband við viðurkennda þjónustumiðstöð varðandi hina afrennsslönguna og framlenginguna.
- Gakktu úr skugga um að kraninn sé aðgengilegur eftir uppsetningu.

2.4 Notkun

ADVÖRUN!

Hætta á meiðslum, raflosti, eldi, bruna eða skemmdum á heimilistækinu.

- Fylgdu öryggisleiðbeiningunum á umbúðum þvottaefnisins.
- Setjið ekki eldfim efni eða hluti bleytta með eldfimum efnum í, nálægt, eða á heimilistækið.
- Þvoðu ekki fataefni sem eru mjög óhrein af olíu, feiti, eða öðrum fitugum efnum. Það getur skemmt gúmmihluta á heimilistækinu. Handþvoðið slík fataefni áður en þau eru sett í heimilistækið.
- Ekki nota lyktarefni fyrir þvott til að forðast hættu á að plast- og gúmmihlutar á heimilistækinu skemmist.
- Gangið úr skugga um að allir málmhlutir hafi verið fjarlægðir úr þvottinum.

2.5 Þjónusta

- Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð til að gera við heimilistækið. Notaðu eingöngu upprunalega varahluti.
- Vinsamlegast athugaðu að ef þú eða einhver sem ekki er fagmaður gerir við getur það haft afleiðingar varðandi öryggi og gæti ógilt ábyrgðina.
- Eftirfarandi varahlutir verða í boði í allavega 10 ár eftir að tegund er hætt í framleiðslu: Mótor og mótorbúnaður, skipting milli mótors og tromlu, dæla, höggvarar og gormar, þvottatromla, tromlustjarna og tilheyrandi kúlulegur, hitarar og hitaelement, þ.m.t. hitadælur, lagnir og skyldur búnaður, þ.m.t. slöngur, lokar, siur og vatnslekastoppari, áprentuð rafrásarspjöld, rafeindaskjái, þrýstirofar, hitamælur og skynjarar, hugbúnaður og fastbúnaður þ.m.t. endurræsingarhugbúnaður, hurð, hurðarlamir og þéttingar, aðrar þéttingar,

læsisbúnaður hurðar, jaðartæki úr plasti, s.s. skammtarar fyrir þvottaefni. Verið gæti að tímalengdin sé ekki lengur fánleg í þínu landi. Farðu á vefsíðu okkar fyrir frekari upplýsingar.

- Vinsamlegast athugaðu að suma þessara varahluta geta aðeins atvinnuviðgerðaraðilar fengið og ekki eru allir varahlutir viðeigandi fyrir allar gerðir.
- Varðandi ljósinn inn í þessari vöru og ljós sem varahluti sem seld eru sérstaklega: Þessi ljós eru ætluð að standast öfgakenndar aðstæður í heimilistækjum eins og hitastig, titring, raka eða til að senda upplýsingar um rekstrarstöðu tækisins. Þau eru ekki ætluð til að nota í öðrum tækjum og henta ekki sem lýsing í herbergjum heimila.

2.6 Förgun

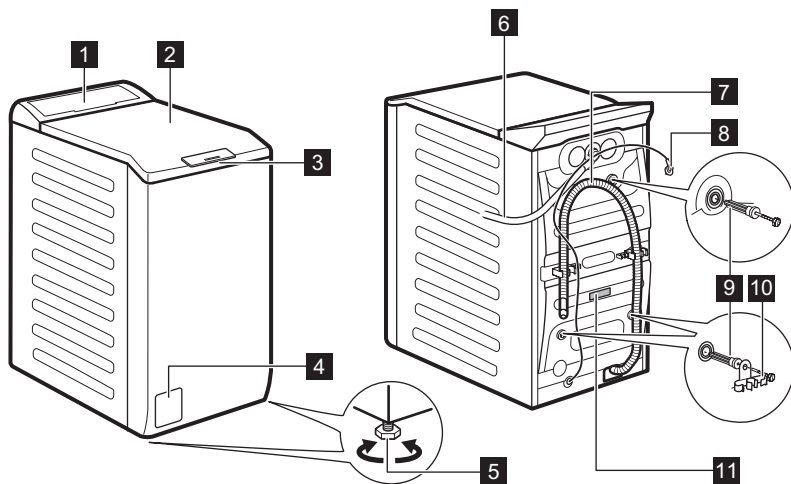
⚠ AÐVÖRUN!

Hætta á meiðslum eða köfnun.

- Aftengdu heimilistækið frá rafmagns- og vatnsinntaki.
- Klippu rafmagnssnúruna af upp við heimilistækið og fargaðu henni.
- Fjarlægðu hurðarlokuna til að koma í veg fyrir að börn eða gæludýr lokist inni í tromlunni.
- Fargaðu heimilistækinu í samræmi við staðbundnar kröfur um förgun úrgangsrafmagns- og rafeindabúnaðar (WEEE).

3. VÖRULÝSING

3.1 Yfirlit um heimilistækið

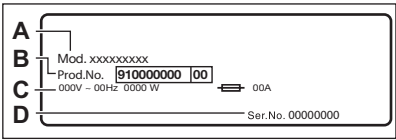


- 1 Stjórnborð
- 2 Lok
- 3 Handfang loks
- 4 Tæmingardælusía
- 5 Fætur til að gera heimilistækið lárétt.
- 6 Inntaksslanga

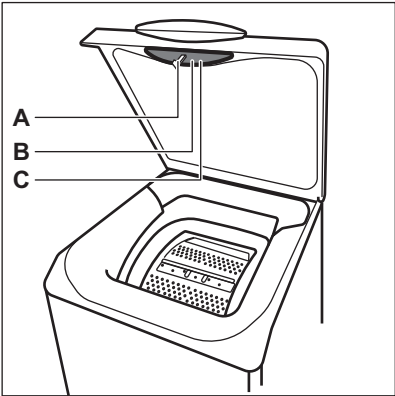
- 7 Tæmingarslanga
- 8 Rafmagnssnúra
- 9 Flutningsboltar
- 10 Stuðningur slöngu
- 11 Merkiplata

Upplýsingar fyrir skráningu vöru.

Kennispjaldið tilkynnir nafn tegundar (A) , framleiðslunúmer (B), orkunotkun (C) og raðnúmer (D).



Upplýsingaspjaldið sýnir vöruheiti (A), vörunúmer (B) og raðnúmer (C).



4. TÆKNILEGAR UPPLÝSINGAR

Mál	Breidd/ hæð/ heildardýpt	39,7 cm /89,0 cm /59,9 cm
Rafmagnstenging	Spenna Heildarafl Öryggi Tíðni	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Hlífin veitir vörn gegn föstum ögnum og raka, nema þar sem lágsþennubúnaðurinn er óvarinn fyrir raka		IPX4
Vatnsþrýstingur	Lágmark Hámark	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Vatnsinntak ¹⁾		Kalt vatn
Hámarksálag	Bómul	6 kg

¹⁾ Tengdu inntaksslönguna við vatnskрана með 3/4" skrúfgangi.

5. UPPSETNING

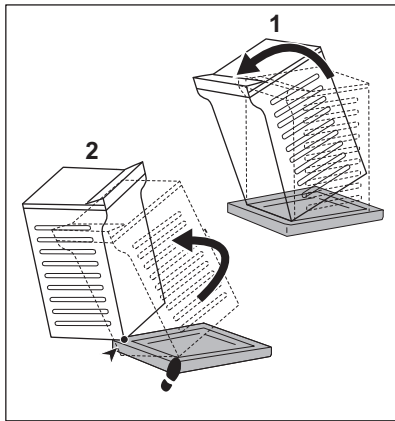


ÆDVÖRUN!

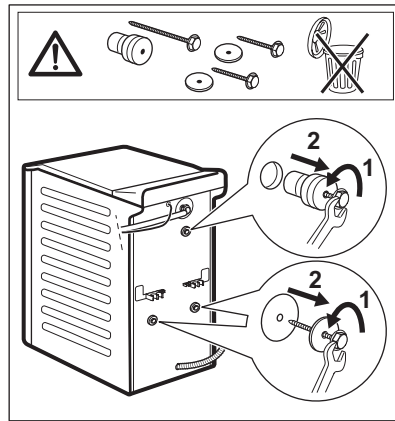
Sjá kafla um Öryggismál.

5.1 Tekið úr umbúðum og staðsetning

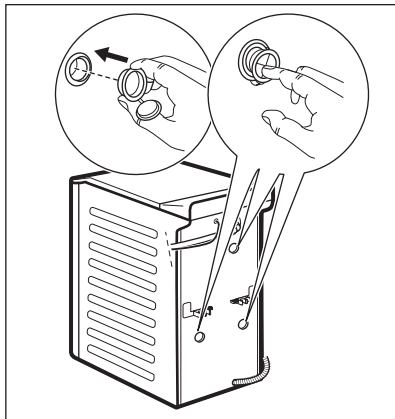
1.



2.



3.



4.



Stilltu heimilistækið rétt til að koma í veg fyrir titring, hávaða og hreyfingu þegar það er í notkun.

⚠ AÐVÖRUN!

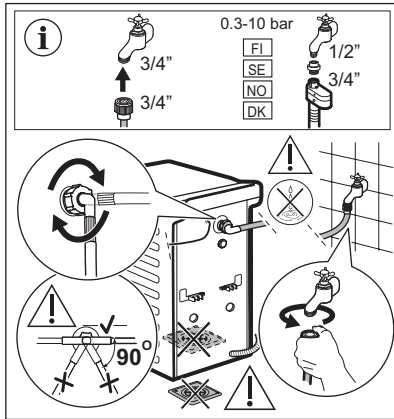
Ekki láta pappa, við eða álíka efni undir fætur heimilistækisins til að rétta það af.

i

Gakktu úr skugga um að stöðva ekki loftflæðið fyrir neðan heimilistækið. Gakktu úr skugga um að heimilistækið snerti ekki veggj eða aðrar einingar.

Við mælum með að þú geymir umbúðirnar og flutningsboltana fyrir allar tilfæringar á heimilistækinu.

5.2 Inntaksslangan



Aukahlutir sem fylgdu með heimilistækinu geta verið breytilegir eftir gerð.

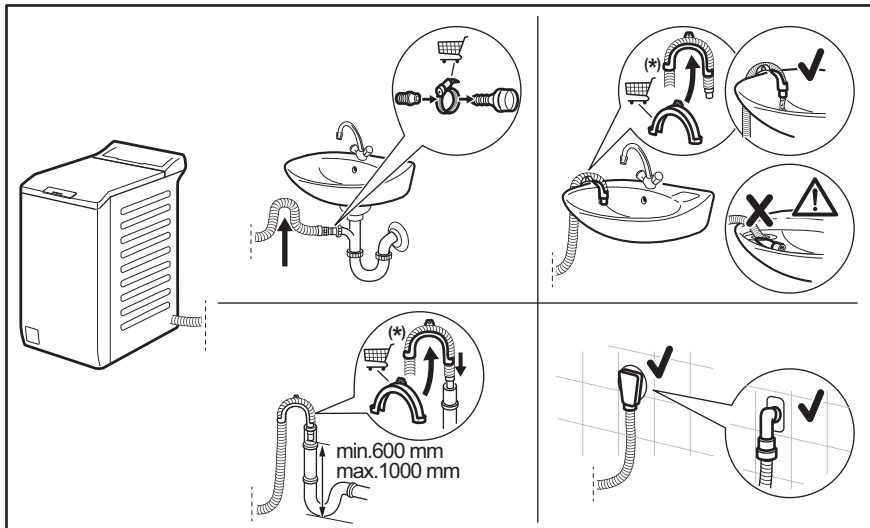
i Gakktu úr skugga um að slöngur séu óskemmdar og að hvergi leki úr tengjum. Ekki nota framlengingarslöngu ef inntaksslangan er of stutt. Hafðu samband við þjónustumiðstöðina til að fá upplýsingar um nýja inntaksslöngu.

Sumar gerðir geta verið með inntaksslöngu með vatnsstoppbúnaði. Þetta tæki kemur í veg fyrir leka í slöngunni sem gerist þegar hún eldist náttúrulega.

Rauða svæðið í glugganum sýnir þennan galla. Ef þetta kemur upp skaltu skrúfa fyrir kranann og hafa samband við viðurkennda þjónustumiðstöð til að skipta um slönguna.

Með fyrirvara um breytingar á varahlutum án tilkynningar. Kaupa skal aukahluti frá viðurkenndum birgðasala.

5.3 Vatnstæming





Með fyrirvara um breytingar án tilkynningar.

Tæmingarslangan ætti ekki að vera í minni hæð en 600 mm og ekki meiri en 1000 mm. Hægt er að framlengja afrennslisslönguna að hámarki 4000 mm. Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð varðandi hina afrennslisslönguna og framlenginguna.

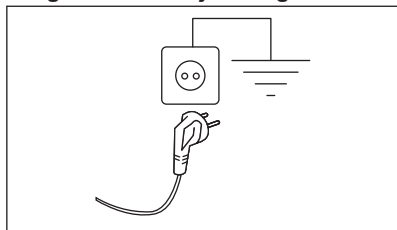
5.4 Rafmagnstenging

Við lok uppsetningar getur þú tengt klóna við rafmagnsinnstungu.

Kennisþjaldið og „Tæknilegar upplýsingar“ kaflinn gefa upp nauðsynlega rafmagnsspennu. Gakktu úr skugga um að þær samræmist aðalinntaki rafmagns.

Athugaðu hvort rafbúnaður í þínu landi þoli það hámarksálag sem þarf, einnig með hliðsjón af öðrum heimilistækjum sem eru í gangi.

Tengdu tækið við jarðtengda innstungu.



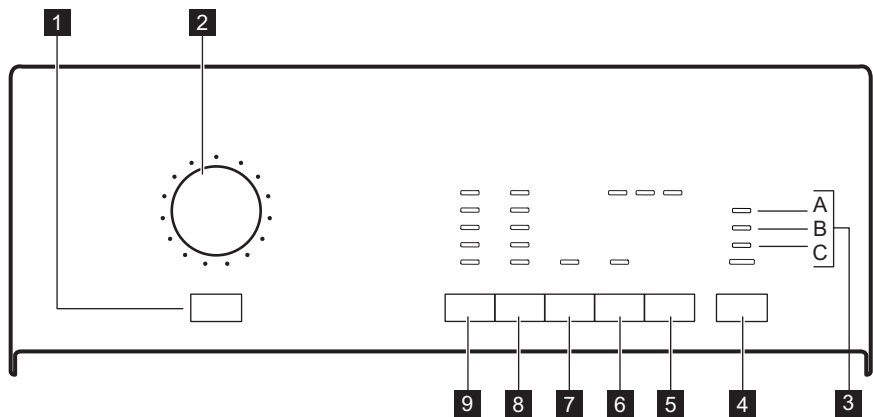
Greiður aðgangur verður að vera að rafmagnssnúrunni eftir að búið er að tengja og setja vélina upp.

Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð okkar ef framkvæma þarf einhvers konar rafmagnsvinnu til að setja upp heimilistækið.

Framleiðandinn tekur enga ábyrgð á tjóni eða meiðslum sé ofangreindum varúðarráðstöfunum ekki fylgt.

6. STJÓRNBORÐ

6.1 Lýsing stjórnborðs



- 1 On/Off-hnappur
- 2 Kerfissnerill
- 3 Vísar
- 4 Start/Pause-hnappur
- 5 Delay Start-hnappur

- 6 Time Save-hnappur
- 7 Extra Rinse-hnappur
- 8 Spin hnappur fyrir minnkun
- 9 Temp. hnappur.

6.2 Vísar

A	Child Lock	Barnalæsing	Vísirinn kviknar þegar þú virkjar þennan búnað. Vísirinn blikkar þegar heimilistækið fyllist ekki almennilega af vatni.
B	Door	Vísir fyrir læsta hurð	- Þú getur ekki opnað lok heimilistækisins þegar vísirinn logar. - Þú getur ekki opnað lok heimilistækisins þegar vísirinn blikkar. Bíddu í nokkrar mínútur áður en þú opnar lokið. - Þú getur aðeins opnað lokið þegar vísirinn slokknar. Vísirinn blikkar þegar lok heimilistækis eða hurð á tromlu er opin eða var ekki lokað rétt. Vinsamlegast athugaðu bæði!
C	End	Lotu lokið	Vísirinn kviknar þegar kerfinu er lokið. Vísirinn blikkar þegar heimilistækið tæmir ekki vatnið almennilega.

Fyrir frekari upplýsingar, sjá kaflann „Bilanagreining“.

7. VALKOSTIR

7.1 Temp.

Stillu þennan valkost til að breyta sjálfgefna hitastiginu.

Vísir ✖ = kalt vatn.

Vísirinn fyrir stillt hitastig kviknar.

7.2 Spin

Með þessum valkosti getur þú minnkað sjálfgefinn vindingarhraða.

Vísirinn fyrir stilltan hraða kviknar.

Viðbótarvalkostir vindingar:

Halda skolvatni ☐

- Stilltu þennan valkost til að koma í veg fyrir að þvottur krumpist.
- Viðeigandi vísir kviknar.
- Þvottakerfið stöðvast með vatnið í tromlunni. Tromlan snýst reglulega til að koma í veg fyrir að þvotturinn krumpist.
- Lokið helst læst. Þú verður að tæma vatnið af til að aflæsa lokinu.



Til að tæma af vatnið sjá „Við lok kerfisins“.

7.3 Extra Rinse

Með þessum valkosti getur þú bætt nokkrum skolunum við sum þvottakerfi, sjá „Tafla yfir kerfi“.

Notaðu þennan valkost fyrir fólk sem hefur ofnæmi fyrir þvottaefnum og á svæðum þar sem vatn er mjúkt.

Tengdur vísir kviknar.

7.4 Time Save

Með þessum valkosti getur þú minnkað tímalengd kerfis.

Stilltu á þessa aðgerð fyrir flíkur með léttum jarðvegi eða vörum til endurnýjunar.

7.5 Delay Start

Með þessum valkosti er hægt að fresta byrjun áætlunarinnar um 9, 6 eða 3 klst.

Kveikt er á vísinum fyrir innstillt gildi.

8. TAFLA YFIR KERFI

Þvottakerfi Sjálfgengið hitastig Hitasvið	Hámarksálag Viðmiðunar- vinduhrði	Lýsing á kerfi (Tegund þvottamagns og óhreindastig)
Eco 40-60 40°C 1)	6 kg 1200 s/mín	Hvít bómull og lítföst bómull. Miðlungs óhreinn þvottur. Orkunotkunin minnkar og tími þvottakerfisins lengist, sem tryggir góðan þvottaárangur.
Bómull 40°C 95°C - Kalt *	6 kg 1200 s/mín	Hvít bómull og lituð bómull. Miðlungs óhreinn, óhreinn eða lítið óhreinn þvottur.
Gerviefni 40°C 60°C - Kalt *	3 kg 1200 s/mín	Fatnaður úr gerviefnum eða blönduðum efnum. Miðlungs óhreinn þvottur.
Viðkvæm efni 30°C 40°C - Kalt *	2 kg 1200 s/mín	Viðkvæm efni eins og akrýl, viskós og blönduð efni sem út-heimta mildari þvott. Miðlungs óhreinn og lítið óhreinn þvottur.
 Ull 40°C 40°C - Kalt *	1 kg 1200 s/mín	Ull sem má þvo í þvottavél, ull sem má þvo í höndunum og önnur efni með «handþvottur» merkinu 2)

Þvottakerfi Sjálfgæfið hitastig Hitasvið	Hámarksálag Viðmiðunar- vinduhraði	Lýsing á kerfi (Tegund þvottamagns og óhreinindastig)
Dökkur fatnaður 40°C 60°C - Kalt ✱	3 kg 1200 s/mín	Bómullarflíkur eða dökkar flíkur úr blönduðu efni. Miðlungs óhreininn þvottur.
Blandað 20° Kalt ✱	2,5 kg 1200 s/mín	Sérstakt kerfi fyrir bómull, gerviefni og blönduð efni sem eru lítið óhrein. Veldu þetta kerfi til að minnka orkunotkun. Gættu þess að þvottaefnið sé hentugt fyrir lágt hitastig svo að þvottaárangurinn verði góður ³⁾
Skol Kalt ✱	6 kg 1200 s/mín	Til að skola og vinda þvottinn. Öll efni nema ullarefni og mjög viðkvæm efni. Dragðu úr vinduhraða í samræmi við tegund þvotts.
Tæming Kalt ✱	6 kg	Til að tæma vatnið úr tromlunni. Öll efni.
Vinda Kalt ✱	6 kg 1200 s/mín	Öll efni, nema ullarefni og mjög viðkvæm efni. Til að vinda þvottinn og til að tæma vatnið úr tromlunni.
Létt straujun 40°C 60°C - Kalt ✱	1 kg 1000 s/mín	Gerviefni sem útheimta mildan þvott. Miðlungs óhrein og lítið óhreininn þvottur. ⁴⁾
Endurfríska upp á 20 mín 30°C 40°C - 30°C	3 kg 1200 s/mín	Bómull og gerviefni . Lítið óhreint eða klæðst einu sinni.
Gallabuxur 40°C 60°C - Kalt ✱	3 kg 1200 s/mín	Flíkur úr gallaefni og peysur. Einnig fyrir dökkar flíkur.
Snöggþvottur 30°/30° 30°C	1 kg 800 s/mín	Stutt lota fyrir lítið óhrein gerviefni og viðkvæma hluti eða fyrir flíkur sem þarf að fríska upp á.

1) Samkvæmt reglugerð framkvæmdastjórnar EU 2019/2023 er þetta kerfi við 40°C hæft að þrifa miðlungs óhrein-
an bómullarþvott sem gefið er upp að megi þvo við 40°C eða 60°C saman í sömu lotu.



Fyrir náð hitastig í þvottinum, tímalengd kerfis og önnur gögn, vinsamlega skoðaðu kaflann „Notkunargildi“.
Áhrifarikustu kerfin varðand orkunotkun eru yfirleitt þau sem vinna á lægra hitastigi yfir lengra tímabil.

- 2) Í þessari lotu snýst tromlan rólega til að tryggja mildan þvott. Það gæti lítið út fyrir að tromlan snúist ekki eða snúist ekki almennilega.
- 3) Heimilistækið setur í gang stutt hitunarkerfi ef hitastig vatnsins er undir 20°C. Heimilistækið getur sýnt stillinguhitastigs sem „kalt“.
- 4) Til að forðast krumpur, stýrir þessi lota hitastigi vatnsins og framkvæmir mildan þvott og vinduprep. Heimilistæk-
ið bætir við nokkrum skolunum.

Samhæfni valkosta þvottakerfis

Kerfi	Valkostir	Vinda		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Eco 40-60		■	■			■
Bómul		■	■	■	■	■
Gerviefni		■	■	■	■	■
Viðkvæm efni		■	■	■	■	■
UII 		■	■			■
Dökkur fatnaður		■	■	■	■	■
Blandað 20°		■	■	■		■
Skol		■	■	■		■
Tæming	-	-	-	-	-	-
Vinda		■				■
Létt straujun		■	■	■	■	■
Endurfríska upp á 20 mín		■				■
Gallabuxur		■	■	■	■	■
Snöggþvottur 30°/30°		■				■

- 1) Ef þú stillir á Viðbótarskolun bætir heimilistækið við nokkrum viðbótarskolunum. Í skolonarkerfinu, ef þú stillir á lágan vinduhraða skolar heimilistækið varlega og vinda er stutt.
- 2) Ef þú stillir á stystu tímalengdina mælum við með að þú minnkir hleðslumagnið. Mögulegt er að fylla heimilistæk-ið af þvotti, hins vegar verður þvottaárangurinn ekki eins fullnægjandi.

Hentug þvottaefni fyrir þvottakerfi

Þvottakerfi	Alhliða duft ¹⁾	Alhliða fljót- andi þvott- aefni	Fljótandi þvottaefni fyrir litaðan þvott	Viðkvæm ull- arefni	Sérstök
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bómul	▲	▲	▲	--	--
Gerviefni	▲	▲	▲	--	--
Viðkvæm efni	--	--	--	▲	▲
UII 	--	--	--	▲	▲
Dökkur fatnaður	--	--	▲	▲	▲

Þvottakerfi	Alhliða duft ¹⁾	Alhliða fljótandi þvottaefni	Fljótandi þvottaefni fyrir litaðan þvott	Viðkvæm ullarefni	Sérstök
Blandað 20°	--	▲	▲	--	--
Létt straujun	▲	▲	▲	--	--
Endurfríska upp á 20 mín	--	▲	▲	--	--
Gallabuxur	--	--	▲	▲	▲
Snöggþvottur 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Við hitastig hærra en 60°C er mælt með notkun duftþvottaefnis.

-- = Ekki mælt með ▲ = Mælt með

8.1 Woolmark Premium Wool Care - Blár



Ullarþvottakerfið í þessari vél hefur verið prófað samþykkt af The Woolmark Company fyrir þvott á ullarflíkum sem merktar eru «handþvottur», að því tilskyldu að hlutirnir séu þvegnir í samræmi við leiðbeiningarnar á merkingunni á flíkinni og sem framleiðandi þessarar þvottavélar gefur út. M1145

9. STILLINGAR

9.1 Hljóðmerki

Hljóðmerkin heyrast þegar:

- Þú kveikir á heimilistækinu.
- Þú slekkur á heimilistækinu.
- Þú ýtir á hnappana.
- Kerfinu er lokið.
- Heimilistækið er bilað.

Til að **slökkva/kveikja** á hljóðmerkjunum skaltu ýta samtímis á Temp. og Spin í 6 sekúndur.



Ef þú afvirkjar hljóðmerkin halda þau áfram að ganga þegar heimilistækið er bilað.

9.2 Barnalæsing

Með þessum valkosti getur þú komið í veg fyrir að börn leiki sér með stjórnborðið.

- Til að **virka/afvirka** þennan valkost skaltu ýta samtímis á Extra Rinse og Time Save þar til vísirinn Child Lock **kviknar/slokknar**.

Þú getur virkað þennan valkost:

- Eftir að þú hefur ýtt á Start/Pause : valkosta- og kerfishnúðurinn læsast.
- Áður en þú hefur ýtt á Start/Pause : heimilistækið getur ekki ræst.

9.3 Varanleg viðbótarskolun

Með þessum valkosti getur þú alltaf verið með viðbótarskolun þegar þú stillir nýtt kerfi.

- Til að **virka/afvirka** þennan valkost skaltu ýta samtímis á Time Save og Delay Start.

10. DAGLEG NOTKUN

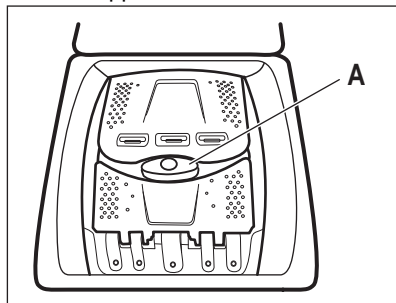
10.1 Kveikt á heimilistækinu

1. Tengdu klóna við rafmagnsinnstunguna.
2. Skrúfaðu frá vatnskrananum.
3. Yttu á hnapp On/Off til að kveikja á heimilistækinu.

Stuttur tónn hljómar.

10.2 Þvotti hlaðið í

1. Opnaðu tækið.
2. Ýtið á hnappinn **A**.



Tromlunni opnast sjálfkrafa.

3. Settu þvottinn í tromluna, eitt stykki í einu.
4. Hristu flíkurnar áður en þú setur þær í heimilistækið.
5. Lokið tromlunni og lokið.

⚠ VARÚÐ!

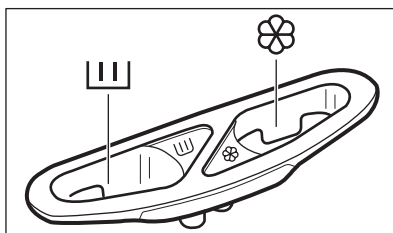
- Gættu þess að setja ekki of mikinn þvott í tromluna.
- Gættu þess að enginn þvottur sé fastur á milli þéttihringsins og heimilistækisins og að þú lokir tromlunni rétt.
- Ef mjög olíubornir blettir og miklir fitublettir eru þvegnir eða lyktarefni eru notuð getur það valdið skemmdum á gúmmihlutum heimilistækisins.

10.3 Þvottaefnishólf. Notkun þvottaefnis og bætiefna

1. Mældu tilgreind þvotta- og mýkingarefni.
2. Settu þvottaefnið og mýkingarefnið í viðeigandi hólf.



Fylgdu alltaf leiðbeiningunum sem þú finnur á umbúðum þvottaefnisvaranna, en við mælum með að þú farir ekki umfram hámarks ábent magn. Þetta magn mun hins vegar tryggja besta þvottaárangur.



Þegar þú stillir á forþvottarvalkost skaltu setja þvottaefni fyrir forþvottinn beint í tromluna.



Þvottaefni fyrir þvottaefni.



Hólf fyrir fljótandi íblendiefni (mýkingarefni, línsterkju).

Merkið **M** er hámarksmagn fyrir vökvaaukefnin.

10.4 Þvottakerfi stillt

1. Snúðu kerfishnúðnum til að stilla kerfið:
 - Vísir fyrir Start/Pause blikkar.
 - Vísarnir fyrir sjálfgefið hitastig og vindingu kvikna.
2. Ef nauðsyn krefur skaltu breyta hitastiginu, vindingarhraða eða bæta við tiltækum valkostum. Þegar stilling er virkt mun skjáinn sýna hana

10.5 Viðbótarupplýsingar um daglega notkun

ProSense-hleðslugreiningin

SensiCare System byrjar að áætla þyngd hleðslunnar til að reikna út raunverulega tímalengd þvottakerfisins. Heimilistækið stillir

sjálfvirkir tímalengd þvottakerfisins að hleðslunni til að ná fullkomnum þvottaárangri á stysta mögulega tíma. SensiCare System er ekki tiltækt fyrir sum stuttkerfi.

Að hefja þvottakerfi

Ýttu á Start/Pause hnappinn til að ræsa kerfið. Tengdur vísir hættir að leiftra og helst logandi. Kerfið byrjar, lokið er læst.

Þvottakerfi sett í gang með seinkun ræsingar

1. Ýttu á Delay Start hnappinn þar til vísirinn fyrir seinkunina sem þú vilt birtist
2. Ýttu á Start/Pause hnappinn. Lok heimilistækisins læsist og niðurtalning á seinkaðri ræsingunni fer í gang. Að niðurtalningu lokinni fer kerfið sjálfkrafa í gang.

Rof á kerfi og breytingar á valkostum.

1. Þegar kerfið er í gangi getur þú aðeins breytt sumum valkostum. Ýttu á Start/Pause hnappinn.
2. Breyttu valkostunum.

3. Ýttu á Start/Pause aftur. Þvottakerfið heldur áfram.

Hætt við kerfi í gangi

1. Snúðu kerfishnúðnum á  til að hætta við kerfið.
2. Nú getur þú sett í gang nýtt þvottakerfi. Ýttu aftur á til að kveikja á heimilistækinu.

Lokið opnað - bæta við fatnaði

Meðan áætlun eða seinkun hefst, er tækið Lid læst.

1. Ýttu á Start/Pause hnappinn

2. Opnaðu tækið. Ef nauðsyn krefur skal bæta við eða fjarlægja flíkur.

3. Lokaðu lokinu og snertu Start/Pause aftur. Kerfið eða seinkun ræsingar heldur áfram.

Lok þvottakerfis

1. Vélin stöðvast sjálfkrafa. Hljóðmerkin heyrast (ef þau eru virk).

2. Vísir Start/Pause takkans slokknar.

3. Ýttu á hnappinn On/Off til að afvirkja heimilistækið. Hafðu hurðina og þvottaefnissskammtarann hálfopin til að koma í veg fyrir myglu og ólykt.

Vatn tæmt af eftir að lotu lýkur

Ef þú hefur valið kerfi eða valkost sem tæmir ekki út vatn síðustu skulunar verður þú að muna að tæma vatnið til að geta opnað lokið.

1. Ýttu á hnappinn Start/Pause.

- Ef þú hefur stillt á , heimilistækið tæmir af vatnið og vindur.

2. Snertu hnappinn Spin til að minnka vindingarhraðann sem heimilistækið leggur til

3. Ýttu á On/Off hnappinn til að afvirkja heimilistækið.

Stand-by aðgerð

Stand-by aðgerðin afvirkjar heimilistækið sjálfkrafa til að draga úr orkunotkun.

11. UMHIRÐA OG HREINSUN



ADVÖRUN!

Sjá kafla um Öryggismál.

11.1 Reglubundin hreinsunaráætlun

Regluleg hreinsun hjálpar til við að framlengja líftíma þíns tækis.

Eftir hvern þvott skaltu hafa lokið og hurðina á tromlunni opna til að fá loftræstingu og þurrka rakann sem er inni í tækinu.

Ef tækið er ekki í notkun í langan tíma: lokaðu fyrir vatnskrannann og taktu tækið úr sambandi.

Regluleg hreinsunaráætlun til viðmiðunar:

Kalkhreinsun	Tvisvar á ári
Viðhaldsþvottur	Einu sinni í mánuði
Þrifa innsigli loks	Á tveggja mánaða fresti
Hreinsa tromlu	Á tveggja mánaða fresti
Hreinsa þvottaefnissskammtara	Á tveggja mánaða fresti

Hreinsa síu frárennsli-spumpu	Tvisvar á ári
Hreinsa inntaksslönguna og lokasíu	Tvisvar á ári

11.2 Að fjarlægja aðskotahluti



Vertu viss um að vasar séu tómir og að lausar einingar séu bundnar upp áður en þú keyrir þína lotu.

Fjarlægðu aðskotahluti, (svo sem málmklemmur, hnappa, mynt o.s.frv) sem þú finnur ef til vill í síum og tromlunni. Sjá efnisgreinarnar „Frárennslispumpun hreinsuð“ og „Inntaksslanga og lokasía hreinsuð“. Farðu varlega með gluggatjöld. Fjarlægðu krókana og settu gluggatjöldin í þvottanet eða koddaver. Vinsamlega hafðu samband við viðurkenndu þjónustumiðstöðina ef þörf krefur.

11.3 Hreinsun að utan

Hreinsaðu heimilistækið eingöngu með sápu og volgu vatni. Þurrkaðu alla fleti vandlega. Ekki nota ræstisvampa eða hverskyns efni sem rispar.



VARÚÐ!

Ekki nota alkóhól, leysiefni eða efnablöndur.



VARÚÐ!

Ekki nota málmfleti með klórblönduðu hreinsiefni.

11.4 Kalkhreinsun



Ef vatnið á þínu svæði er hart eða meðalhart, mælum við með að þú notir vatnsmýkingarefni fyrir þvottavélar. Vatnið er hart eða meðalhart þegar hörkustig þess nær yfir 8dH.

Kannaðu reglulega tromluna til að athuga með kalkskán.

Venjulegt þvottaefni inniheldur þegar vatnsmýkjandi efni, en við mælum með að af og til sé keyrt kerfi með tómri tromlu og afkalkandi vöru.



Fylgdu alltaf leiðbeiningunum sem er að finna á umbúðum vörunnar.

11.5 Viðhaldspvottur

Á kerfum með lágum hita er mögulegt að eitthvað af þvottaefni verði eftir í tromlunni. Framkvæmdu viðhaldspvott reglulega. Það er gert þannig:

- Taktu allan þvottinn úr tromlunni.
- Veldu bómullarkerfið með hæsta hitastigi og svolitlu þvottaefni.

11.6 Tromlan hreinsuð

Kannaðu tromluna reglulega til að koma í veg fyrir ryðagnir. Fyrir fulla hreinsun:

- Hreinsaðu tromluna með sérstökum vörum fyrir ryðfritt stál. Bættu litlu magni af þvottaefni í tömu tromluna til að skola út öllum leifum sem eftir eru.
- Keyrðu stutt bómullarkerfi við hátt hitastig.



Fylgdu alltaf leiðbeiningunum sem er að finna á umbúðum vörunnar.

11.7 Þétting á loki

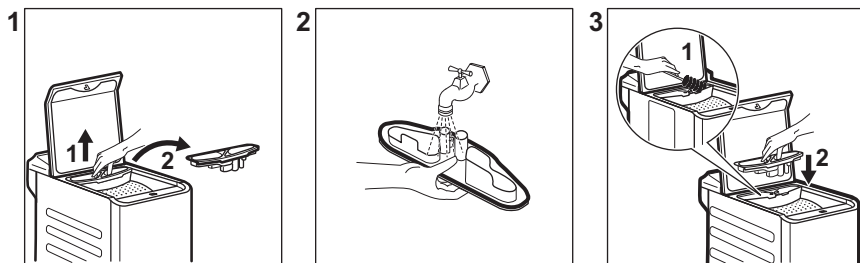
Skoðuðu þéttinguna reglulega og fjarlægðu allar agnir að innanverðu. Hreinsaðu þegar þörf er á með ammóníakkrem hreinisefni án þess að rispa yfirborð þéttingarinnar



Fylgdu alltaf leiðbeiningunum sem er að finna á umbúðum vörunnar.

11.8 Þvottaefnisskammtarinn hreinsaður

Til að koma í veg fyrir mögulega útfellingu af þönuðu þvottaefni eða mýkingarefnisköggla og/eða myndun myglu í skömmtunarhólfi þvottaefnisins, skaltu gera eftirfarandi hreinsunarferli á tveggja mánaða fresti eins og útskýrt er á eftirfarandi skýringarmyndum.



11.9 Tæmingardælusían hreinsuð

Athugaðu tæmingardælusíuna reglulega og gakktu úr skugga um að hún sé hrein.



Ekki hreinsa tæmingarsíuna ef vatnið í heimilistækinu er heitt. Ekki fjarlægja síuna á meðan heimilistækið er í gangi.

Hreinsaðu tæmingardælusíuna ef:

-Heimilistækið tappar ekki af vatninu.

-Tromlan snýst ekki

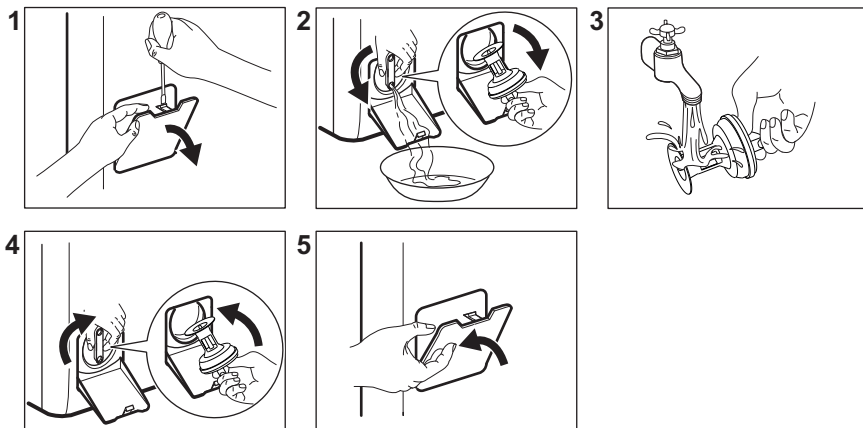
-Heimilistækið gefur frá sér óvenjulegt hljóð vegna stíflu í tæmingardælunni

- Skrófaðu síuna hægt og rólega af þar til vatnið hættir að flæða út. Eftir að vatnið hefur verið tæmt er hægt að skrófa síuna að fullu af.
- Hafðu ávallt tusku við höndina til að þurrka upp leka.



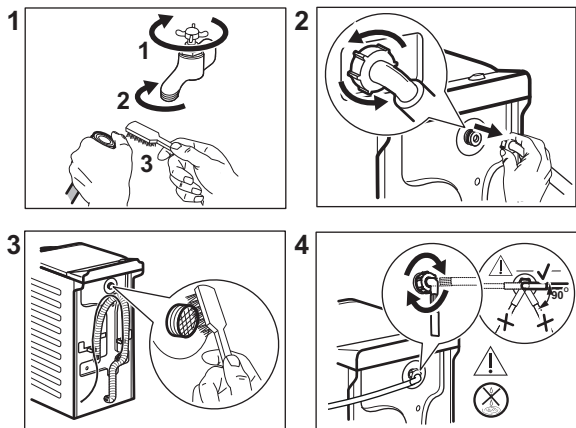
Gættu þess að herða síuna rétt til að hindra leka.

Hreinsaðu dælusíuna eins og lýst er á eftirfarandi skýringarmyndum:



11.10 Inntaksslanga og lokasía hreinsuð

Mælt er með að hreinsa bæði síurnar á inntaksslöngunni og lokann tvisvar á ári, til að fjarlægja allar útfellingar sem safnast hafa upp með tímanum. Haltu áfram eins og lýst er í eftirfarandi skýringarmyndum til að þrifa síurnar:



11.11 Neyðartæming

Vegna bilunar getur heimilistækið ekki tæmt af sér vatn.

Ef þetta kemur fyrir skal framkvæma skref (1) til (5) í „Tæmingardælan hreinsuð“. Ef nauðsyn krefur skal hreinsa dæluna.

11.12 Frostvarnir

Ef heimilistækið er uppsett á svæði þar sem hitastigið getur verið lægra en 0°C þarf að fjarlægja vatnið sem verður eftir í inntaksslöngunni og tæmingardælunni.

1. Aftengdu klóna frá rafmagnsinnstungunni.

2. Skrúfaðu fyrir vatnsskranann.
3. Settu báða enda inntaksslöngunnar ofan í ílát og láttu vatnið renna úr slöngunni.
4. Tæmdu tæmingardæluna. Sjá verklag við neyðartæmingu.
5. Þegar tæmingardælan hefur tæmst skaltu festa inntaksslönguna aftur á.

⚠ AÐVÖRUN!

Gættu þess að hitastigið sé yfir 0°C áður en þú notar heimilistækið aftur. Framleiðandinn ber ekki ábyrgð á skemmdum sem verða af völdum lágs hitastigs.

12. NOTKUNARGILDI

12.1 Athugasemd



QR-kóðinn á orkumerkingunni sem fylgir þessu tæki, gefur upp tengil á vefsíðu varðandi upplýsingar um frammistöðu tækisins í gagnagrunni EU EPREL. Geymdu orkumerkimiðann til uppfléttingar ásamt notandahandbókinni og öllum öðrum skjölum sem fylgja með þessu heimilistæki. Það er einnig mögulegt að nálgast sömu upplýsingar í EPREL með því nota tengilinn <https://eprel.ec.europa.eu> og nafn tegundar og framleiðslunúmer sem hægt er að finna á kennispjaldi heimilistækisins. Gildi og lengd kerfis gæti verið mismunandi eftir aðstæðum (t.d. Herbergishita, vatnshitastagi og þrýstingi, þvottamagni og tegund, rafmagnsspennu) og einnig ef þú breytir sjálfgildum stillingum kerfisins.

Samkvæmt reglugerð Framkvæmdastjórnar ESB 2019/2023

Eco 40-60 þvotta-kerfi	kg	kWh	Lítrar	hh:mm	% 1)	°C	s/mín ²)
Fullhlaðin vél	6	0.940	47	3:17	53.00	47	1151
Hálflaðin vél	3	0.518	37	2:35	53.00	39	1151
Fjórðungshlaðin vél	1,5	0.260	29	2:35	55.00	25	1151

- 1) Raki sem eftir er þegar vindu er lokið. Því meiri sem vinduhraðinn er, því hærra hljóð heyrir og því minni er rakinn sem eftir er.
- 2) Hámarks vindingarhraði.

Algeng kerfi



Þessi gildi eru aðeins til hliðsjónar.

Kerfi	kg	kWh	Lítrar	hh:mm	% 1)	°C	s/mín ²)
Bómul ³⁾ 90°C	6	2.600	85	3:25	53.00	85	1200
Bómul 60°C	6	1.850	85	3:25	53.00	55	1200
Bómul ⁴⁾ 20°C	6	0.400	85	2:45	53.00	20	1200
Gerviefni 40°C	3	0.650	55	2:10	35.00	40	1200

Kerfi	kg	kWh	Lítrar	hh:mm	% 1)	°C	s/mín ²)
Viðkvæm efni ⁵⁾ 30°C	2	0.350	50	1:00	35.00	30	1200
Ull 30°C	1	0.200	35	1:10	30.00	30	1200

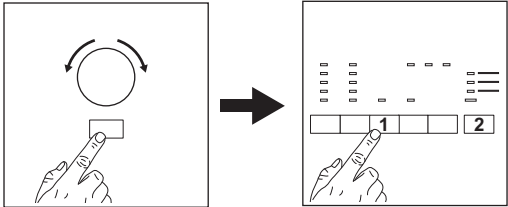
- 1) Raki sem eftir er þegar vindu er lokið. Því meiri sem vinduhraðinn er, því hærra hljóð heyrist og því minni er rakinn sem eftir er.
- 2) Vísir til viðmiðunar um vinduhraða.
- 3) Hentar fyrir þvott á mjög óhreinum vefnaði.
- 4) Viðeigandi fyrir þvott á lítillega óhreinum bómull, gerviefni og blönduðu efni.
- 5) Einnig er hægt að nota flýtpvottakerfi fyrir lítið óhreinan þvott.

Orkunotkun í mismunandi hömum

Af (W)	Biðstaða (W)	Seinkuð ræsing (W)
0.48	0.48	4.00
Tími fyrir haminn Af/Biðstaða er hámark 15 mínútur.		

13. HRAÐLEIÐBEININGAR

13.1 Dagleg notkun



Tengdu klóna við rafmagnsinnstunguna.

Skrúfaðu frá vatnskrananum.

Fylltu á þvottinn.

Helltu þvottaefni og öðrum meðferðarefnum í rétt hólf í þvottaefnisskammtaranum.

- Ýttu á hnappinn On/Off til að kveikja á heimilistækinu. Snúðu kerfisskífunni til að velja óskað þvottakerfi.
- Stílltu á þá valkosti sem þú óskar eftir með því að nota samsvarandi snertihnappa. Til að ræsa kerfið skaltu snerta hnappinn Start/Pause
- Heimilistækið fer í gang.

Við lok þvottakerfisins skaltu fjarlægja þvottinn til að koma í veg fyrir að hann krumpist.

Ýttu á hnappinn On/Off til að slökkva á heimilistækinu.

13.2 Umhirða og hreinsun

Reglubundin hreinsunaráætlun hjálpar til við að auka endingu heimilistækisins.

Eftir hverja lotu skaltu skilja lokið og hurðina á tromlunni eftir opin til að fá loftræstingu og þurrka rakann sem er inni í tækinu: þetta kemur í veg fyrir myglu og ólykt.

Ef tækið er ekki í notkun í langan tíma: lokaðu fyrir vatnsskranann og taktu tækið úr sambandi.

Kalkhreinsun	Tvisvar á ári
Viðhaldspvottur	Einu sinni í mánuði
Þrifa innsigli loks	Á tveggja mánaða fresti
Hreinsa tromlu	Á tveggja mánaða fresti
Hreinsa þvottaefnis-skammtara	Á tveggja mánaða fresti
Hreinsa síu frárennslis-pumpu	Tvisvar á ári
Hreinsa inntaksslönguna og lokasíu	Tvisvar á ári

Taktu plasthlutana frá, sérstaklega nálægt þvottaefnisskúfunni, og fjarlægðu það sem skvettist upp úr.

Eftirfarandi málsgreinar útskýra hvernig þú ættir að hreinsa suma hluta.

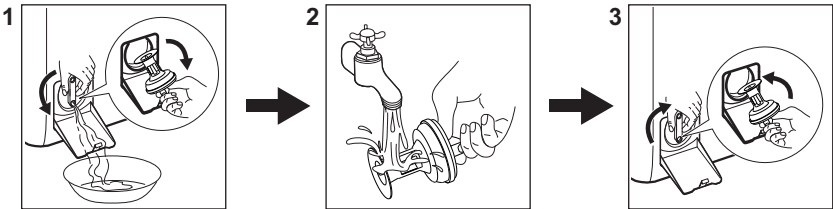
Að fjarlægja aðskotahluti



Vertu viss um að vasar séu tómir og að lausar einingar séu bundnar upp áður en þú keyrir þína lotu.

Fjarlægðu aðskotahluti, (svo sem málmklemmur, hnappa, mynt o.s.frv) sem þú finnur ef til vill í síum og tromlunni. Vinsamlega hafðu samband við viðurkenndu þjónustumiðstöðina ef þörf krefur.

Tæmingardælusían hreinsuð



13.3 Þvottakerfi

Þvottakerfi	Hleðsla	Vörulýsing
Eco 40-60 ¹⁾	6 kg	Hvít og lituð bómull. Meðalóhreinn fatnaður.
Bómull	6 kg	Hvít bómull og lituð bómull.
Gerviefni	3 kg	Fatnaður úr gerviefnum eða blönduðum efnum.
Viðkvæm efni	2 kg	Viðkvæm efni eins og akrýl, viskós, pólýester.
Ull 	1 kg	Ull sem þvo má í vél og ull sem þvo má í höndunum og viðkvæm efni.
Dökkur fatnaður	3 kg	Bómullarflikur eða dökkar flikur úr blönduðu efni.
Blandað 20°	2,5 kg	Blönduð efni. Bómull og gerviefni.
Skol	6 kg	Öll efni nema ullarefni og mjög viðkvæm efni. Kerfi fyrir skolun og vindingu.
Tæming	6 kg	Öll efni nema ullarefni og mjög viðkvæm efni. Kerfi fyrir vindingu og til að tæma af vatnið.
Vinda	6 kg	Öll efni, nema ullarefni og mjög viðkvæm efni. Til að vinda þvottinn og til að tæma vatnið úr tromlunni.

Þvottakerfi	Hleðsla	Vörulýsing
Létt straujun	1 kg	Gerviefni sem útheimta mildan þvott.
Endurfríska upp á 20 mín	3 kg	Flíkur úr bómull og gerviefnum lítið óhreinar eða hefur verið klæðst einu sinni.
Gallabuxur	3 kg	Föt úr gallaefni og peysur.
Snöggþvottur 30'/30°	1 kg	Stutt lota fyrir lítið óhrein gerviefni og viðkvæma hluti eða fyrir flíkur sem þarf að fríska upp á.

Ef heimilistækið er hlaðið að þeirri hámarksgetu sem gefin er til kynna fyrir hvert kerfi, hjálpar það til við að minnka notkun á orku og vatni.

1) Samkvæmt reglugerð framkvæmdastjórnar EU 2019/2023 er þetta kerfi við 40°C hæft að þrifa miðlungs óhrein-
an bómullarþvott sem gefið er upp að megi þvo við 40°C eða 60°C saman í sömu lotu.



Fyrir náð hitastig í þvottinum, tímalengd kerfis og önnur gögn, vinsamlega skoðaðu kaflann „Notkunargildi“. Áhrifaríkustu kerfin varðand orkunotkun eru yfirleitt þau sem vinna á lægra hitastigi yfir lengra tímabil.

Hentug þvottaefni fyrir þvottakerfi

Þvottakerfi	Alhliða duft ¹⁾	Alhliða fljót- andi þvott- aefni	Fljótandi þvottaefni fyrir litaðan þvott	Viðkvæm ull- arefni	Sérstök
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bómull	▲	▲	▲	--	--
Gerviefni	▲	▲	▲	--	--
Viðkvæm efni	--	--	--	▲	▲
Ull 	--	--	--	▲	▲
Blandað 20°	--	▲	▲	--	--
Dökkur fatnaður	--	--	▲	▲	▲
Létt straujun	▲	▲	▲	--	--
Endurfríska upp á 20 mín	--	▲	▲	--	--
Gallabuxur	--	--	▲	▲	▲
Snöggþvottur 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Við hitastig hærra en 60°C er mælt með notkun duftþvottaefnis.

-- = Ekki mælt með ▲ = Mælt með

13.4 Tegund þvottaefnis og magn.

- Aðeins skal nota þvottaefni og aðrar meðferðir sem eru gerð sérstaklega fyrir þvottavélar. Farðu fyrst eftir þessum almennu reglum:

- duftþvottaefni (einnig töflur og einskammta þvottaefni) fyrir allar tegundir efnis, að viðkvæmum efnum undanskildum. Kjóstu frekar duftþvottaefni sem inniheldur klór fyrir hvítan þvott og til gjörhreinsunar,
- fljótandi þvottaefni (einnig einskammta þvottaefni), helst fyrir þvott á lágu

hitastigi (60°C hámark) fyrir öll efni eða sérstök þvottaefni eingöngu fyrir ull.

- Ekki blanda saman ólíkum gerðum af þvottaefni.
- Notaðu minna þvottaefni ef:
 - þú ert að þvo lítið magn,
 - þvotturinn er lítillaga óhrein,
 - það myndast mikil froða við þvott.

Of lítið þvottaefni gæti orsakað:

- ófullnægjandi þvottaniðurstöður
- þvottamagnið verður grátt,
- fitugur fatnaður,
- mygla í tækinu.

Of mikið þvottaefni gæti orsakað:

- of mikil sápa,
- minnkuð áhrif af þvotti
- ófullnægjandi skolon,
- meiri áhrif á umhverfið.

14. BILANALET

Heimilistækið ræsist ekki eða stöðvast þegar það er í gangi. Reyndu fyrst að finna lausn á vandanum (sjá töflurnar).



AÐVÖRUN!

Slökktu á heimilistækinu áður en athuganir eru framkvæmdar.

Vandamál	Möguleg lausn
Kerfið fer ekki gang.	• Gættu þess að klóin sé tengd við rafmagnsinnstunguna. • Gakktu úr skugga um að lok heimilistækisins og tromluhurð séu almennilega lokað. • Gakktu úr skugga um að engin ónýtt öryggi séu í öryggjahólfinu. • Gakktu úr skugga um að ýtt hafi verið á Ræsa/Hlé. • Ef seinkuð ræsing er stillt skaltu afturkalla stillinguna eða bíða eftir að niðurtalningu ljúki. • Afvirkjaðu aðgerðina Barnalæsing ef kveikt er á henni.
Heimilistækið fyllist ekki almennilega af vatni.	• Gakktu úr skugga um að skrúfað sé frá vatnskrananum og hann sé ekki stíflaður. • Gættu þess að vatnsþrýstingurinn á kerfinu sé ekki of lágur. Til að afla þessara upplýsinga skaltu hafa samband við vatnsveituna á staðnum. • Gakktu úr skugga um að engar beygjur, skemmdir, eða sveigjur séu á inntaksslöngunni. • Gakktu úr skugga um að tenging vatnsinntaksslöngunnar sé rétt.
Heimilistækið tappar ekki af vatninu.	• Gættu þess að vatnslásinn sé ekki stíflaður. • Gakktu úr skugga um að engar beygjur eða sveigjur séu á tæmingarslöngunni. • Gakktu úr skugga um að tæmingarsían sé ekki stífluð. Hreinsaðu síuna ef nauðsyn krefur. Sjá „Umhirða og hreinsun“. • Gakktu úr skugga um að tenging tæmingarslöngunnar sé rétt. • Stilltu tæmingarkerfið ef þú stillir kerfi án tæmingarstigs. • Stilltu tæmingarkerfið ef þú stilltir valkost sem lýkur með vatn í belgnum. • Gakktu úr skugga um að tenging tæmingarslöngunnar sé rétt.
Ekki er hægt að opna lok heimilistækisins.	• Gakktu úr skugga um að þvottakerfinu sé lokið. • Stilltu tæmingar- eða vindingarvalkost ef vatn er í tromlunni.

Vandamál	Möguleg lausn
Það er vatn á gólfinu.	- Gakktu úr skugga um að tengingar vatnsslanganna séu þéttar og að ekki leki vatn. - Gættu þess að engar skemmdir séu á vatnsinntaksslöngunni og tæmingarslöngunni. - Gakktu úr skugga um að þú notir rétt þvottaefni og í réttu magni.
Heimilistækið gefur frá sér óvenjulegt hljóð.	- Gakktu úr skugga um að hallastilling heimilistækisins sé rétt. Sjá „Leiðbeiningar um uppsetningu“. - Gakktu úr skugga um að umbúðirnar og/eða flutningsboltarnir séu fjarlægð. Sjá „Leiðbeiningar um uppsetningu“. - Meiri þvott bætt í tromluna. Hleðslan kann að vera of lítil.
Ef tækið greinir bilun, blikkar vísirinn á Start/Pause hnappi rauðu ljósi. Biddu þar til rafmagnstenging er stöðug. Ef vandamálið heldur áfram skaltu hafa samband við viðurkennda þjónustumiðstöð. Þær nauðsynlegu upplýsingar sem þjónustumiðstöðin þarf á að halda eru á merkiplötunni.	

15. ÁBYRGÐARSKILMÁLAR

1.1 Samkvæmt skilmálum Félags Raftækjasala.

Seljandi veitir kaupanda **TVEGGJA ÁRA ÁBYRGÐ*** frá tilgreindum afgreiðslutíma og er hún fólgin í viðgerð eða endurnýjun á hverjum þeim hluta þess sem áfátt kann að vera, enda bendi líkur til þess að um framleiðslu- eða efnisgalla sé að ræða. Ábyrgðin nær til efnis og vinnulauna vegna hugsanlegra viðgerða, auk ferðakostnaðar (laun og akstur) viðgerðarmanns, allt að 15 km hvora leið, eða flutnings tækis sömu vegalengd sé tækið fyrirferðarmeira eða þyngra en að kaupandi geti auðveldlega komið því sjálfur á verkstæði seljanda eða þess, sem hann vísar til.

Kaupandi ber sjálfur kostnað af tilkynningu um bilun svo sem símakostnað og annan slíkan. Sé bilað tæki utan byggðarlags seljanda, skal það borið undir hann, hvort senda skuli það til viðgerðar eða kveðja til nærstaddan viðgerðarmann.

Skuli tækið sent, er minnt á nauðsyn þess að nota góðar og vel merktar umbúðir, fara að fyrirmælum leiðarvísis, þegar hann kveður á um sérstakan flutningsbúnað og möguleikana á að tryggja tækið gegn flutningsskemmdum. Ennfremur skal fylgja lýsing á bilun. Skuli kvaddur til viðgerðarmaður, afgreiðir seljandi varahluti til viðgerðarinnar á sinn kostnað

gegn því að honum séu endursendir hinir gölluðu hlutir ef hann óskar.

Vinnulaun og ferðakostnað viðgerðarmanns að ofangreindu marki (15 km) greiðir seljandi eftir sundurliðuðum reikningi viðgerðarmanns enda beri reikningurinn með sér eftirtalin atriði:

1. Heiti tækis, gerð, númer og afgreiðslutíma, samkvæmt þessu skírteini.
2. Viðgerðardag og lýsingu á framkvæmdri viðgerð.
3. Fullt nafn og heimilisfang viðgerðarmanns eða fyrirtækis þess sem viðgerðina annaðist.

Ábyrgðin nær ekki til bilana, sem framleiðanda eða seljanda verður ekki um kennt, svo sem bilana, sem stafa af flutningi, rangri meðferð eða misnotkun, slægu viðhaldi, slysni eða óhöppum, náttúruhamförum, truflunum á rafkerfi hússins eða veitunnar o.s.frv.

Ábyrgðin nær heldur ekki til óbeins tjóns vegna hugsanlegra galla á tækinu, en kaupanda er bent á möguleikana á að tryggja sig gegn slíku hjá tryggingafélögum.

Skilyrði fyrir ábyrgðinni eru almenns eðlis, svo sem að galli sé tilkynntur strax og hans kann að verða vart og að ekki hafi verið átt við

tækið af aðilum óviðkomandi seljanda, nema í samráði við hann.

***Bræðurnir Ormsson ehf veita ÞRIGGJA ÁRA ÁBYRGÐ** á öllum AEG þvottavélum á Íslandi sem fyrirtækið annast sölu og dreifingu á skv. skilmálunum hér að framan.

ÍSLAND

Þjónusta á AEG heimilistækjum fyrir höfudborgarsvæðið er hjá Raftækjaþjónustunni Lagmúla 8, sími 553-7500 og rafmagnsverkstæðum sem tengd eru umboðsmönnum Bræðranna Ormsson ehf. um land allt.

Bræðurnir Ormsson ehf.

Lágmúla 8, póstholf 8760

128 Reykjavík

Sími: 530-2800

Fax: 530-2806

www.ormsson.is

ORMSSON

Lágmúla 8 - Sími 530 2800 - www.ormsson.is

16. UMHVERFISMÁL

Endurvinna þarf öll efni merkt tákninu . Setjið umbúðirnar í viðeigandi sorpílát til endurvinnslu. Leggið ykkar að mörkum til verndar umhverfinu og heilsu manna og dýra og endurvinnið rusl sem fylgir raftækjum og raftrænum búnaði. Hendið ekki

heimilistækjum sem merkt eru með tákninu  í venjulegt heimilisrusl. Farið með vöruna í næstu endurvinnslustöð eða hafið samband við sveitarfélagið.

Velkommen til Electrolux! Takk for at du valgte produktet vårt.



Som en del av vårt bærekraftighetsprosjekt, reduserer vi papirsvinn og tilbyr fullstendige brukerhåndbøker på nettet. Få tilgang til de fullstendige håndbøkene på electrolux.com/manuals



Få råd om bruk, brosjyrer, løse problemer, service- og reparasjonsinformasjon på electrolux.com/support



Kjøp tilbehør, forbruksvarer og originale reservedeler til produktet ditt på electrolux.com/shop

Med forbehold om endringer.

INNHold

1. SIKKERHETSINFORMASJON.....	103
2. SIKKERHETSANVISNINGER.....	105
3. PRODUKTBEskRIVELSE.....	107
4. TEKNISKE DATA.....	108
5. MONTERING.....	108
6. BETJENINGSPANEL.....	111
7. TILVALG.....	112
8. PROGRAMTABELL.....	113
9. INNSTILLINGER.....	116
10. DAGLIG BRUK.....	116
11. STELL OG RENGJØRING.....	118
12. FORBRUKSVERDIER.....	121
13. HURTIGVEILEDNING.....	123
14. FEILSØKING.....	126
15. BESKYTTELSE AV MILJØET.....	127

1. ⚠ SIKKERHETSINFORMASJON



Les de vedlagte instruksjonene nøye før du starter installasjon og bruk av dette produktet.

Produsenten er ikke ansvarlig for personskader eller andre skader som følge av feilaktig montering eller bruk.

Instruksjonene må alltid oppbevares på et trygt og tilgjengelig sted for fremtidig behov.

1.1 Sikkerhet for barn og utsatte mennesker

- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale

evner eller manglende erfaring og kunnskap, dersom de får tilsyn eller instruksjoner om bruken av produktet på en sikker måte, og forstår farene som er involvert.

- Barn mellom 3 og 8 år og personer med svært omfattende og komplekse funksjonsnedsettelse må holdes på avstand fra produktet med mindre de er under tilsyn til enhver tid.
- Barn yngre enn 3 år må holdes på avstand fra produktet med mindre de er under tilsyn til enhver tid.
- Barn bør være under oppsyn for å sikre at de ikke leker med apparatet.
- Oppbevar all emballasje utilgjengelig for barn og kast den på riktig måte.
- Oppbevar vaskemidler utilgjengelig for barn.
- Hold barn og kjæledyr borte fra produktet når døren er åpen.
- Rengjøring og vedlikehold av produktet skal ikke utføres av barn.

1.2 Generell sikkerhet

- Dette produktet er kun beregnet for vask i private hjem med tøy som tåler maskinvask.
- Dette produktet er beregnet for bruk innendørs i ett hjem.
- Dette produktet kan brukes på kontorer, hotellrom, gjestehus og andre lignende steder hvor slik bruk ikke overstiger (gjennomsnittlig) bruk for husholdningsrom.
- Produktets spesifikasjoner må ikke endres.
- Maksimal tøymengde er 6 kg. Ikke overskrid den maksimale tøymengden for programmet (se kapittelet «Programmer»).
- Driftsvanntrykket ved inngangspunktet for vannet fra uttakstilkoblingen må være mellom 0,5 bar (0,05 MPa) og 10 bar (1,0 MPa).
- Ventilasjonsåpningen i sokkelen må ikke blokkeres av et teppe, matte eller andre gulvbelegg.
- Produktet skal kobles til vannforsyningen med det nye medfølgende slangesettet eller andre nye slangesett fra et autorisert servicesenter.

- Gamle slangesett må ikke brukes på nytt.
- Om stikkontakten er skadet må den erstattes av produsenten, et autorisert servicesenter eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå at den kan utgjøre en elektrisk fare.
- Slå av produktet og trekk støpselet ut av stikkontakten før det utføres noe vedlikehold.
- Ikke bruk høytrykksspyler og/eller damp til å rengjøre produktet.
- Rengjør produktet med en fuktet klut. Bruk kun nøytralt vaskemiddel. Du må aldri bruke skurende oppvaskmidler, skuresvamper, løsemidler eller metallgjenstander.

2. SIKKERHETSANVISNINGER

2.1 Montering



Installasjonen skal være i overensstemmelse med nasjonale forskrifter.

- Fjern all emballasjen og transportboltene inkludert gummiforing med plastavstandsstykke.
- Ta vare på transportboltene. Dersom produktet skal flyttes i fremtiden, må det festes igjen slik at trommelen er låst og ikke blir skadet.
- Vær alltid forsiktig når du flytter produktet. Det er tungt. Bruk alltid vernebriller og lukket fotteøy.
- Følg installasjonsanvisningene som følger med produktet.
- Ikke monter eller bruk et skadet produkt.
- Ikke monter eller bruk produktet hvor temperaturen er under 0 °C eller hvor det kan bli utsatt for vær.
- Sørg for at gulvet der produktet monteres er flatt, stabilt, varmebestandig og rent.
- Sørg for at det er luftsirkulasjon mellom produktet og gulvet.
- Når produktet settes på plass må det kontrolleres at det står i vater. Gjør det ikke det, justeres føttene til det er i vater.
- Ikke monter produktet rett over et avløp i gulvet.

- Ikke spray vann på produktet og ikke eksponerer det for overdreven fuktighet.
- Monter ikke apparatet et sted hvor lokket på apparatet ikke kan åpnes helt.
- Sett ikke en lukket beholder under apparatet for å samle opp mulig vannlekkasje. Kontakt det autoriserte service-senteret for å forsikre deg om hvilke tilbehør som kan brukes.

2.2 Elektrisk tilkobling



ADVARSEL!

Fare for brann og elektrisk støt.

- ADVARSEL: Dette apparatet er konstruert for å monteres / kobles til en jordingsstilkobling i bygningen.
- Bruk alltid en korrekt montert, jordet stikkontakt.
- Kontroller at parameterne på typeskiltet er compatible med de elektriske spesifikasjonene i strømforsyningen.
- Ikke bruk grenuttak eller skjøteledninger.
- Pass på at støpselet og strømkabelen ikke påføres skade. Hvis strømkabelen må erstattes, må dette utføres av vårt Autoriserte servicesenter.
- Ikke sett støpselet i stikkontakten før monteringen er fullført. Påse at det er tilgang til stikkontakten etter monteringen.

- Ikke berør strømkabelen eller støpselet med våte hender.
- Ikke trekk i kabelen for å koble fra produktet. Trekk alltid i selve støpselet.

2.3 Vanntilkobling

- Inntaksvannet skal ikke være varmere enn 25 °C.
- Ikke påfør skade på vannslangene.
- La vannet renne til det er rent og klart før du kopler til nye rør eller rør som ikke er blitt brukt på lengre tid, der reparasjonsarbeid er blitt utført eller nye enheter er blitt montert (vannmålere osv.).
- Sørg for at det ikke er synlige vannlekkasjer under og etter første gangs bruk av apparatet.
- Ikke bruk en forlengingsslange dersom inntaksslangene er for korte. Kontakt det autoriserte servicesenteret for å erstatte inntaksslangen.
- Når du pakker opp apparatet er du mulig at du ser vann som renner fra avløpsslangen. Dette kommer av produkttesting av vann i fabrikken.
- Du kan forlenge avløpsslangen til maks 400 cm. Kontakt autorisert servicesenter når det gjelder den andre avløpsslangen og forlengelsen.
- Kontroller at det er tilgang til vannkranen etter monteringen.

2.4 Bruk



ADVARSEL!

Risiko for personskade, elektrisk støt, brannskader, eller skade på produktet.

- Følg sikkerhetsanvisningene på vaskemiddelpakken.
- Legg ikke brennbare produkter, eller gjenstander som er fuktet med brennbare produkter, inn i eller i nærheten av produktet.
- Vask ikke tekstiler som er godt tilsmusset med olje, gris eller andre stoffer med høyt fettinnhold. Det kan skade gummideler på produktet. Forvask slike stoffer for hånd før du legger dem i produktet.
- For å unngå risiko for skade på plast- og gummideler i produktet bør det ikke brukes duftmidler.

- Pass på å fjerne alle metallgjenstander fra tøyet.

2.5 Service

- Kontakt et autorisert servicesenter for å reparere produktet. Bruk kun originale reservedeler.
- Vær oppmerksom på at reparasjon på egen hånd eller ikke-profesjonell reparasjon kan ha sikkerhetsmessige konsekvenser og kan ugyldiggjøre garantien.
- Følgende reservedeler er tilgjengelig i minst 10 år etter at modellen er blitt avvirket: motor og motorbørster, overføring mellom motor og trommel, pumper, støtdempere og fjærer, vasketrommel, trommelspindel og tilhørende kulelager, oppvarming og varmelementer, inkludert varmepumper, rørledninger og tilhørende utstyr inkludert slanger, ventiler, filtre og akvastopper, trykte kretskort, elektroniske skjermer, trykkbrytere, termostater og sensorer, programvare og fastvare inkludert nullstillingsprogramvare, dør, dørhengsel og tetninger, andre tetninger, dørlåsesamling, perifere enheter av plast, slik som vaskemiddeldispensere. Varigheten kan være lengre i ditt land. For mer informasjon, besøk vår hjemmeside.
- Vær oppmerksom på at noen av disse reservedelene bare er tilgjengelige for profesjonelle reparatører, og at ikke alle reservedeler er relevante for alle modeller.
- Angående lampen(e) i dette produktet og reservedeler som selges separat: Disse lampene er ment å motstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsprodukter, for eksempel temperatur, vibrasjon, fuktighet, eller er ment å signalisere informasjon om produktets driftsstatus. De er ikke ment å brukes i andre bruksområder og egner seg ikke til rombelysning.

2.6 Avfallsbehandling



ADVARSEL!

Fare for skade eller kvelning.

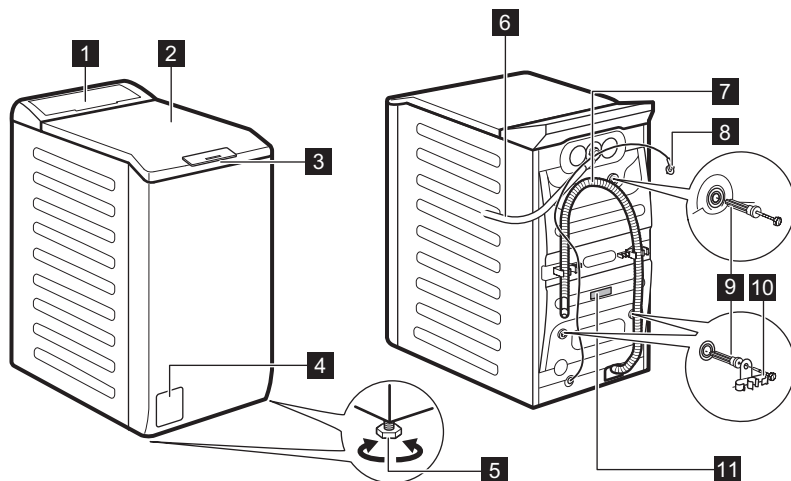
- Koble produktet fra strømmen og vannforsyningen.

- Kutt av strømkabelen nær produktet og kast den.
- Fjern dørlåsen for å forhindre at barn eller dyr stenger seg inne i trommelen.

- Produkt skal avhendes i henhold til lokale krav for avhending av avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (EE-avfall).

3. PRODUKTBEKRIVELSE

3.1 Produktoversikt

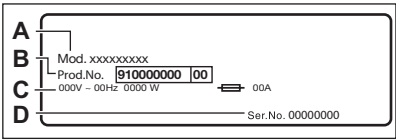


- 1** Betjeningspanel
- 2** Lekk
- 3** Håndtaket på lokket
- 4** Avløpsumpefilter
- 5** Fot for å vatre produktet
- 6** Inntaksslange

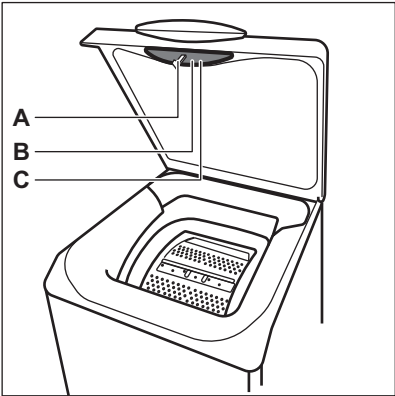
- 7** Avløpsslange
- 8** Strømkabel
- 9** Transportbolter
- 10** Støtte for slange
- 11** Typeskilt

Informasjon for registerprodukt

Typeskiltet rapporterer modellnavnet (A), produktnummer (B), elektriske spesifikasjoner (C) og serienummer (D).



Typeskiltet rapporterer modellnavnet (A), produktnummeret (B) og serienummeret (C).



4. TEKNISKE DATA

Dimensjon	Bredde / Høyde / Total dybde	39,7 cm / 89,0 cm / 59,9 cm
Elektrisk tilkobling	Spenning	230 V
	Generell strøm	2200 W
	Sikring	10 A
	Frekvens	50 Hz
Beskyttelsesnivå mot inntrengning av faste partikler og fuktighet sikret av beskyttelsesdekselet, unntatt der lavspenningsutstyret ikke er beskyttet mot fuktighet		IPX4
Vannforsyningstrykk	Minimum	0,5 bar (0,05 MPa)
	Maksimum	10 bar (1,0 MPa)
Vannforsyning ¹⁾		Kaldt vann
Maksimal vannmengde	Cotton (Bomull)	6 kg

¹⁾ Koble vanninntaksslengen til en kran med en 3/4" gjenge.

5. MONTERING

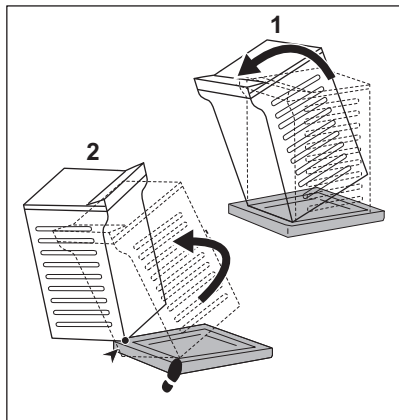


ADVARSEL!

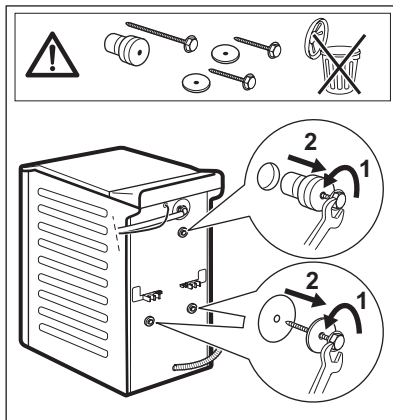
Se etter i Sikkerhetskapitlene.

5.1 Utpakking og plassering

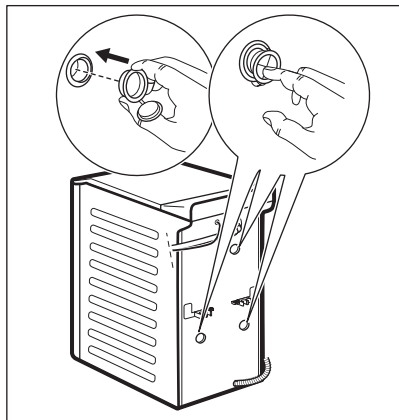
1.



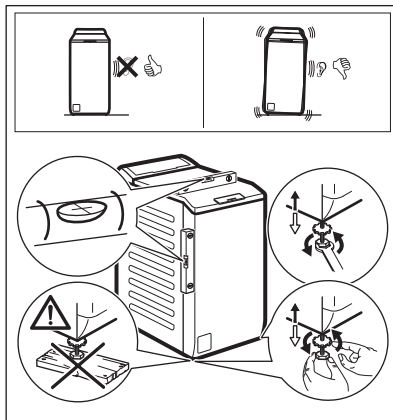
2.



3.



4.



Juster produktet korrekt for å forhindre vibrasjoner, støy og hindre at det flytter på seg når det er i bruk.



ADVARSEL!

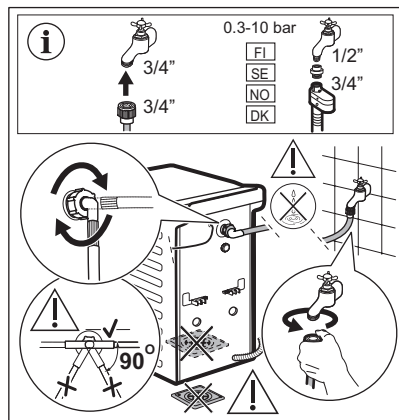
Ikke legg papp, treverk eller liknende materialer under produktet for å justere nivået.



Pass på at tepper ikke stanser luftsirkulasjonen under produktet. Påse at produktet ikke berører vegg eller andre enheter.

Vi anbefaler at du oppbevarer pakningen og transportboltene, i tilfelle du må flytte produktet senere.

5.2 Vanninntaksslangen



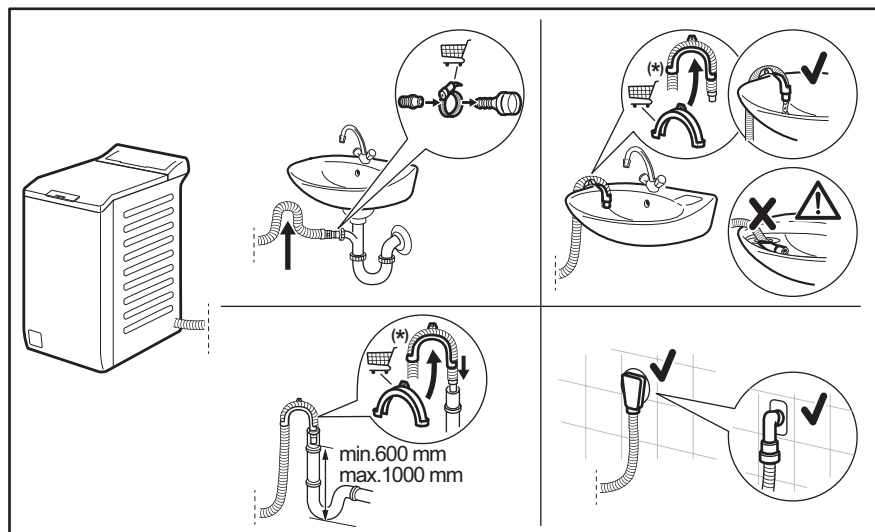
Tilbehør som leveres med produktet kan variere avhengig av modell.

i Kontroller at det ikke er noen skade på slangene og at det ikke lekker fra koplingene. Ikke bruk en forlengingsslange dersom inntaksslangene er for korte. Kontakt servicesenteret for informasjon om å erstatte inntaksslangen.

Noen modeller kan inneholde inntaksslange med vannstoppenhet. Den forhindrer lekkasjer i slangen på grunn av den naturlige aldringen. Sektoren i vinduet viser denne feilen. Hvis dette skjer, lukk vannkranen og kontakt det autoriserte servicesenteret for informasjon om utskifting av slangen.

Reservedeler kan byttes ut uten varsel. Kjøp tilbehør fra en autorisert leverandør.

5.3 Vanntømming



Kan endres uten varsel.

Avløpsslangen bør være på en høyde som ikke er mindre enn 600 mm og ikke mer enn 1000 mm. Du kan forlenge avløpsslangen til maks 4000 mm. Kontakt autorisert servicesenter når det gjelder den andre avløpsslangen og forlengelsen.

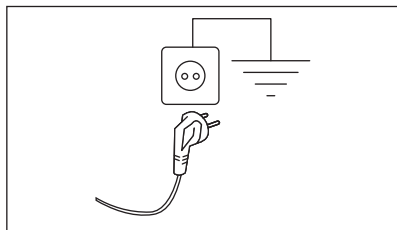
5.4 Elektrisk tilkobling

På slutten av installasjonen kan du sette inn støpselet i stikkontakten.

Typeskiltet og "Tekniske data"-kapittelet viser de nødvendige elektriske spesifikasjonene. Kontroller at de er kompatible med strømforsyningen.

Kontroller at den elektriske installasjonen i huset der du bor tåler den maksimale belastningen som kreves, også når det tas hensyn til alle andre produkter som er i bruk.

Vaskemaskinen skal koples til en jordet stikkontakt.



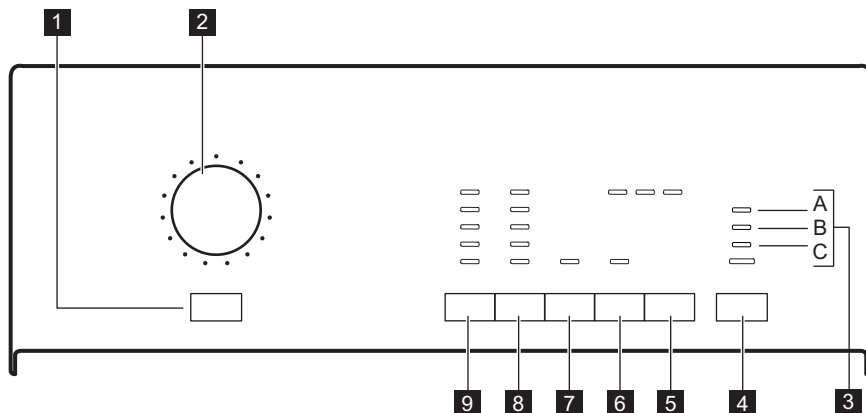
Strømkabelen skal være lett tilgjengelig etter at produktet er installert.

Kontakt vårt autoriserte servicesenter for elektrisk arbeid som kreves for å installere dette produktet.

Produsenten frasier seg ethvert ansvar for materielle skader eller personskader som skyldes at sikkerhetsanvisningene over ikke er blitt fulgt.

6. BETJENINGSPANEL

6.1 Beskrivelse av betjeningspanel



- 1** On/Off-knapp
- 2** Programvelger
- 3** Indikatorer
- 4** Start/Pause-knapp

- 5** Delay Start-knapp
- 6** Time Save-knapp
- 7** Extra Rinse-knapp
- 8** Knapp for Spin-reduksjon

9 Temp.-knapp

6.2 Indikatorer

A	Child Lock	Barnesikring	Indikatoren tennes når du aktiverer denne enheten.
			<i>Indikatoren blinker når produktet ikke fylles med vann på riktig måte.</i>
B	Door	Dørlåsindikator	• Du kan ikke åpne produktets lokk når indikatoren er på. • Du kan ikke åpne produktets lokk når indikatoren blinker. Vent noen minutter før du åpner lokket. • Du kan bare åpne lokket når indikatoren slukker.
			<i>Indikatoren blinker når produktets lokk eller trommeldører er åpne eller ikke lukket på riktig måte. Sjekk begge deler!</i>
C	End	Programslutt	Indikatoren tennes når programmet er ferdig.
			<i>Indikatoren blinker når produktet ikke tømmer ut vannet.</i>
For mer informasjon, referer til kapittelet «Feilsøking».			

7. TILVALG

7.1 Temp.

Bruk dette alternativet for å endre standardtemperaturen.

Indikator  = kaldt vann.

Indikatoren til den siste valgte temperaturen tennes.

7.2 Spin

Med dette alternativet kan du redusere standard sentrifugehastighet.

Indikatoren til den siste valgte hastigheten tennes.

Flere tilvalg for sentrifugering:

Skyllestopp

- Velg dette alternativet for å hindre at klesvasken krøller seg.
- Den relevante indikatoren tennes.
- Vaskeprogrammet stopper med vann i trommelen. Trommelen snurrer regelmessig for å forhindre at klesvasken blir krøllete.
- Lokket forblir låst. Du må tømme ut vannet for å kunne låse opp lokket.



For å tømme ut vannet, se "Når programmet er slutt".

7.3 Extra Rinse

Med dette alternativet kan du legge litt skylling til et vaskeprogram. Se "Programtabell".

Bruk dette alternativet for personer med allergier, samt i områder hvor vannet er bløtt.

Tilhørende indikator tennes.

7.4 Time Save

Du kan bruke denne funksjonen for å redusere programvarigheten.

Still inn denne funksjonen for elementer med lite smuss eller elementer som skal oppdateres.

7.5 Delay Start

Med dette tilvalget kan du utsette starten for et program med 9, 6 eller 3 timer.

Indikatoren for den innstilte verdien er på.

8. PROGRAMTABELL

Program Standard tempera- tur Temperaturområde	Maksimal meng- de Referanse sen- trifugehastighet	Programbeskrivelse (Type vask og smussnivå)
Eco 40-60 40 °C 1)	6 kg 1200 o/min	Hvitt bomulls- og permanent kulørt bomullstøy. Normalt skittent tøy. Energiforbruket synker og tiden for vaskeprogrammet er forlenget, og sikrer gode vaskeresultater.
Bomull 40 °C 95 °C – Kaldt *	6 kg 1200 o/min	Hvit bomull og kulørt bomull. For normalt, svært og lett skittent tøy.
Syntetisk 40 °C 60 °C – Kaldt *	3 kg 1200 o/min	Syntetiske tekstiler eller blandingstekstiler. Normalt skittent tøy.
Finvask 30 °C 40 °C – Kaldt *	2 kg 1200 o/min	Ømfintlige plagg som akryler, viskose og blandede tekstiler som krever en mer skånsom vask. Normalt og lett skittent tøy.
 Ull 40 °C 40 °C – Kaldt *	1 kg 1200 o/min	Maskinvaskbar ull, ull som skal håndvaskes og andre tekstiler med «Håndvask»-symbol.²⁾
Mørke plagg 40 °C 60 °C – Kaldt *	3 kg 1200 o/min	Bomullsplagg eller blandingstekstiler i mørke farger. Normalt skittent tøy.
Blandet 20 ° Kaldt *	2,5 kg 1200 o/min	Spesialprogram for lett skittent bomullstøy og lite skitne syntetiske og blandede tekstiler. Velg dette programmet for redusert strømforbruk. Sørg for at vaskemidlet er egnet for lave temperaturer for å oppnå gode vaskeresultater. ³⁾
Skylling Kaldt *	6 kg 1200 o/min	For å skylle og sentrifugere vasken. Alle tekstiler, unntatt ullvarer og svært ømfintlig finvask. Reduser sentrifugehastigheten etter typen klesvask.
Tømming Kaldt *	6 kg	For å tømme ut vannet i trommelen. Alle tekstiler.
Sentrifugering Kaldt *	6 kg 1200 o/min	Alle stoffer, unntatt ull og finvaskstekstiler. For å sentrifugere vasken og pumpe ut vannet i trommelen.
Lättstruket (Strykelett) 40 °C 60 °C – Kaldt *	1 kg 1000 o/min	Syntetiske plagg som krever skånsom vask. Normalt og lett skittent tøy. ⁴⁾
Oppfriskning 20 min 30 °C 40 °C - 30 °C	3 kg 1200 o/min	Syntetiske plagg og plagg av bomull . Lett skittent eller brukt bare én gang.

Program Standard tempera- tur Temperaturområde	Maksimal meng- de Referanse sen- trifugehastighet	Programbeskrivelse (Type vask og smussnivå)
Jeans 40 °C 60 °C – Kaldt ✱	3 kg 1200 o/min	Plagg i denim og jersey. Også mørkkulørte plagg.
Rask 30'/30° 30 °C	1 kg 800 o/min	En kort syklus for syntetiske og ømfintlige plagg som er lett skitne , eller for tøy som skal friskes opp.

1) I henhold til kommisjonsforordning EU 2019/2023 er dette programmet ved 40 °C i stand til å rengjøre normalt skittent bomullstøy som er erklært å være vaskbart ved 40 °C eller 60 °C, sammen i samme syklus.



For kapittelet i vaskeriet, programvarigheten og andre data, se kapitlet "Forbruksverdier".
De mest effektive programmene når det gjelder energiforbruk er generelt de som utfører ved lavere tempera-
turer og lengre varighet.

- 2) I dette programmet roterer trommelen sakte for å sikre at vasken er skånsom. Det kan virke som om trommelen ikke roterer eller ikke roterer som den skal, men dette er normalt på dette programmet.
- 3) Maskinen utfører en kort oppvarming hvis vanntemperaturen er lavere enn 20 °C. Maskinen kan vise temperatu-
rinnstillingen som "Kald".
- 4) For å redusere krøller regulerer denne syklusen vanntemperaturen og utfører en skånsom vask og sentrifuge-
ringsfase. Produktet legger til noen skyllinger.

Kompatibilitet for programtilvalg

Program	Tilvalg	Sentrifugering		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Eco 40-60		■	■			■
Bomull		■	■	■	■	■
Syntetisk		■	■	■	■	■
Finvask		■	■	■	■	■
UII 		■	■			■
Mørke plagg		■	■	■	■	■
Blandet 20 °		■	■	■		■
Skylling		■	■	■		■
Tømming		-	-	-	-	-
Sentrifugering		■				■
Lättstruket (Strykelett)		■	■	■	■	■

Program	Tilvalg	Sentrifugering		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Oppfriskning 20 min		■				■
Jeans		■	■	■	■	■
Rask 30'/30°		■				■

1) Hvis du stiller inn valget for ekstra skylling, legger maskinen til noen ekstra skyllinger. I Skyllprogrammet utfører maskinen skånsomme skyllinger og kort sentrifugering hvis den stilles inn til en lav sentrifugehastighet.

2) Hvis du velger den korteste varigheten, anbefaler vi å gjøre klesvasken mindre. Det er mulig å fylle hele maskinen, men vaskeresultatene kan bli mindre tilfredsstillende.

Egnede vaskemidler for vaskeprogrammer

Program	Universelt pulver ¹⁾	Universell flytende såpe	Flytende såpe for fargede plagg	Delikat ull	Spesielle
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomull	▲	▲	▲	--	--
Syntetisk	▲	▲	▲	--	--
Finvask	--	--	--	▲	▲
Ull 	--	--	--	▲	▲
Mørke plagg	--	--	▲	▲	▲
Blandet 20 °	--	▲	▲	--	--
Lättstruket (Strykelett)	▲	▲	▲	--	--
Oppfriskning 20 min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Rask 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Ved temperatur over 60 °C anbefales bruk av såpepulver.

-- = Ikke anbefalt ▲ = Anbefalt

8.1 Woolmark Premium Wool Care - Blå



Syklusen for ullprogrammet til denne maskinen har blitt testet og godkjent av The Woolmark Company, for vasking av ullplagg merket som «bare håndvask», så sant instruksjonene på produktenes merkelapp og de fra vaskemaskinens produsent blir fulgt. M1145

9. INNSTILLINGER

9.1 Lydsignaler

Lydsignalene vil høres når:

- Du slår på produktet.
- Du slår av produktet.
- Du trykker på knappen.
- Programmet er ferdig.
- Det er en feil på produktet.

For å **deaktivere/aktivere** lydsignalene, trykk Temp. og Spin samtidig i 6 sekunder.



Hvis du deaktiverer varslingslydene, vil de fortsatt høres når produktet har en feil.

9.2 Barnesikring

Med dette tilvalget kan du hindre at barna leker med betjeningspanelet.

- For å **aktivere/deaktivere** dette alternativet, trykk på Extra Rinse og Time Save samtidig helt til indikatoren Child Lock **slår seg av/på**.

Du kan aktivere dette tilvalget:

- Etter at du har trykket på Start/Pause: er tilvalgene og programvelgeren låst.
- Før du trykker på Start/Pause: kan ikke produktet starte.

9.3 Permanent Ekstraskyll

Med dette alternativet kan du legge inn én eller to ekstra skyllinger permanent når du starter et nytt program.

- For å **aktivere/deaktivere** dette tilvalget, trykk Time Save og Delay Start samtidig.

10. DAGLIG BRUK

10.1 Slå på produktet

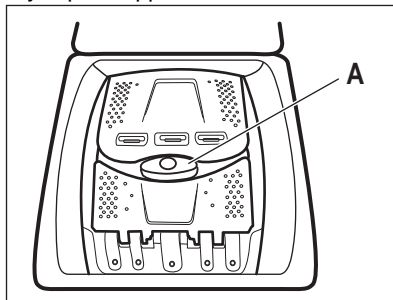
1. Sett støpselet inn i stikkkontakten.
2. Åpne vannkranen.
3. Trykk på knappen On/Off for å slå på produktet.

En liten melodi høres.

10.2 Legge i tøyet

1. Åpne lokket til apparatet.

2. Trykk på knappen **A**.



Trommelen åpnes automatisk.

3. Legg klesvasken i trommelen, plagg for plagg.
4. Rist plaggene før du legger dem inn i produktet.
5. Lukk trommelen og lokket.

FORSIKTIG!

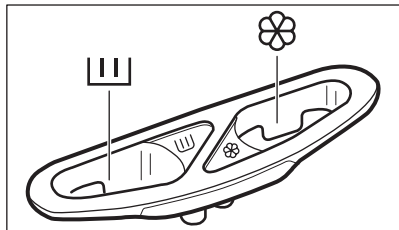
- Pass på at du ikke legger for mye klær inn i trommelen.
- Pass på at det ikke er noe tøy mellom pakningen og produktet, og at du lukker trommelen riktig.
- Vasking av sterkt oljede, fettete flekker eller bruk av parfyme kan forårsake skade på gummideler på apparatet.

10.3 Vaskemiddelkammer. Bruke vaskemiddel og tilsetningsmidler

1. Mål opp den riktige mengden vaskemiddel og tøymykner.
2. Fyll vaskemiddelet og tøymykner i de rette kamrene.



Følg alltid anvisningene som du finner på emballasjen til vaskemiddelproduktet, men vi anbefaler at du ikke overgår det indikerte maksnivået. Denne mengden garanterer imidlertid de beste vaskeresultatene.



Når du velger et forvaskprogram (eller tilvalg), skal vaskemiddelet for forvask fylles direkte inn i trommelen.



Vaskemiddelkammer for hovedvask.

Beholder for flytende tilsetninger (tøymykner, stivelse).



Merket  er maksimumsnivået for flytende tilsetninger.

10.4 Velge et program

1. Drei programvelgeren og still inn programmet:
 - Indikatoren for Start/Pause blinker.
 - Indikatorene for standardtemperatur og sentrifugehastighet tenner.
2. Hvis nødvendig, endre temperaturen, sentrifugeringshastigheten eller legg til tilgjengelige alternativer. Når du aktiverer et alternativ, vises indikatoren for det angitte alternativet.

10.5 Ytterligere informasjon om daglig bruk

ProSense-tøymengderegistrering

SensiCare System starter å estimere vekten av tøymengden for å beregne den reelle programvarigheten. Produktet justerer automatisk programmets varighet (iht. vekt) for å oppnå perfekte vaskeresultater på minst mulig tid. SensiCare System er ikke tilgjengelige programmer med korte sykluser.

Starte et program

Trykk på Start/Pause-knappen for å starte programmet. Den tilknyttede indikatoren slutter å blinke og forblir på. Programmet starter, og døren låses.

Starte et program med utsatt start

1. Trykk på Delay Start-knappen gjentatte ganger til indikatoren for utsettelsen du vil stille inn tenner.
2. Trykk på Start/Pause-knappen. Lokket til produktet låses og starter nedtellingen for utsatt start. Programmet starter automatisk når nedtellingen er ferdig.

Stoppe et program og endre et tilvalg.

1. Når programmet kjører, kan bare enkelte av alternativene endres. Trykk på Start/Pause-knappen.
2. Endre alternativene.
3. Trykk på Start/Pause igjen. Vaskeprogrammet fortsetter.

Avbryte et pågående program

1. Drei programknotten til  for å avbryte programmet.
2. Nå kan du angi et nytt vaskeprogram. Trykk på den igjen for å aktivere produktet.

Åpne lokket – legge inn plagg

Produktets lokk vil være lukket mens et program eller utsatt start er i gang.

1. Trykk på Start/Pause-knappen.
2. Åpne lokket til apparatet. Ta ut eller legg inn plaggene ved behov.
3. Lukk lokket og trykk på Start/Pause igjen. Programmet eller utsatt start fortsetter.

Programslutt

1. stopper produktet automatisk. Lydsignalene høres(hvis de er aktive).
2. Indikatoren for Start/Pause-knappen blir slukket.
3. Trykk på On/Off-knappen for å slå av produktet. La døren og oppvaskmiddelbeholderen for stå litt på gløtt for å forhindre mugg og lukt.

Tømming av vannet etter endt syklus

Hvis du har valgt et program eller et alternativ som ikke tømmer ut vannet fra den siste skyllingen, må du huske å tømme ut vannet for å åpne lokket.

1. Trykk på Start/Pause-knappen.
 - Hvis du har valgt , produktet tømmer vannet og sentrifugerer.
2. Trykk på Spin-knappen for å redusere sentrifugehastigheten foreslått av produktet.
3. Trykk på On/Off for å slå av produktet.

Hvilemodusfunksjon

Hvilemodusfunksjonen slår av produktet automatisk for å redusere energiforbruket.

11. STELL OG RENGJØRING



ADVARSEL!

Se etter i Sikkerhetskapitlene.

11.1 Plan for regelmessig rengjøring

Regelmessig rengjøring hjelper deg med å utvide levetiden på produktet ditt.

Etter hver syklus, la lokket og tørketrommeldøren stå litt på gløtt for å få luftsirkulasjon og tørke fuktigheten i produktet.

Hvis produktet ikke brukes over lenger tid: Steng vannkranen og trekk ut støpselet.

Veiledende periodisk rengjøringsplan:

Avkalking	To ganger i året
Vedlikeholdsvask	En gang i måneden
Rengjør lokkpakningen	Annenhver måned
Rengjør trommelen	Annenhver måned
Rengjør såpeskuffen	Annenhver måned
Rengjør avløpsumpefilteret	To ganger i året
Rengjør innløpsslangen og ventilfilteret	To ganger i året

11.2 Fjerne fremmedlegemer



Sørg for at lommene er tomme og at alle løse elementer er bundet før du kjører syklusen.

Fjern fremmedlegemer (for eksempel metallklemme, knapper, mynter osv.) som du kan finne i filtrene og trommelen. Se avsnittene "Rengjøring av trommelen", "Rengjøring av tømme-pumpen" og "Rengjøring av innløpsslangen og ventilfilteret". Vær forsiktig med gardiner. Fjern krokene og legg gardinene i en vaskepose eller et putevar. Dersom det er nødvendig, kontakt det autoriserte service-senteret.

11.3 Utvendig rengjøring

Rengjør produktet bare såpe og varmt vann. Tørk alle overflater nøye. Ikke bruk skuresvamp eller skrapemateriell.



FORSIKTIG!

Ikke bruk alkohol, løsemiddel eller kjemiske midler.

FORSIKTIG!

Ikke rengjør metallflater med et klorbasert vaskemiddel.

11.4 Avkalking



Hvis vannet der du bor er hardt eller middels hardt, anbefaler vi at du bruker en vannmykner for vaskemaskiner. Vannet er hardt eller middels hardt når hardheten overstiger 8dH.

Undersøk trommelen med jevne mellomrom for å se etter kalk.

Vanlige vaskemidler inneholder allerede stoffer for å bløtgjøre vannet, men vi anbefaler å kjøre en syklus med tom trommel og kalkfjerner nå og da.



Følg alltid anvisningene som du finner på emballasjen til apparatet.

11.5 Vedlikeholdsvask

Når du bruker programmer med lav temperatur, kan noe av vaskemiddelet bli værende igjen i trommelen. Foreta en vedlikeholdsvask med jevne mellomrom. For å gjøre dette:

- Ta alt tøyet ut av trommelen.
- Velg bomullsprogrammet på maksimal temperatur og bruk en liten mengde vaskemiddel.

11.6 Slik rengjør du trommelen

Undersøk trommelen med jevne mellomrom for å forhindre kalk og rustpartikler. For en fullstendig rengjøring:

Rengjør trommelen med produkter som er egnet for rustfritt stål. Bruk en liten mengde vaskemiddel i en tom trommel for å skylle ut gjenværende rester.

- Kjør et kort bomullsprogram ved høy temperatur.



Følg alltid anvisningene som du finner på emballasjen til produktet.

11.7 Tetning på lokket

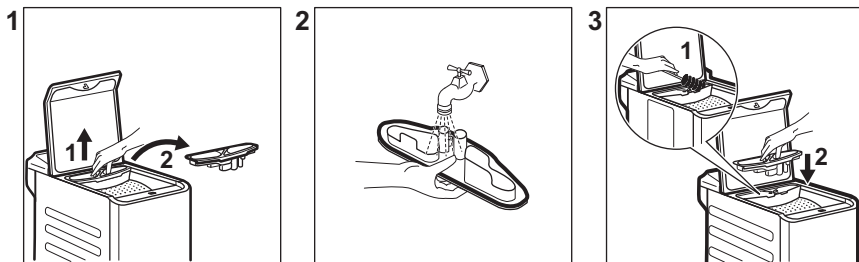
Undersøk dørpakningen med jevne mellomrom og fjern alle gjenstander fra den indre delen. Rengjør det når det kreves, ved å bruke ammoniakk kremrens uten å skrape tetningsoverflaten.



Følg alltid anvisningene som du finner på emballasjen til produktet.

11.8 Rengjøre såpeskuffen.

For å forhindre eventuelle avleiringer av inntørket vaskemiddel eller tøyemykner og/eller dannelsen av mugg i vaskemiddelbeholderen, må du utføre følgende rengjøringsprosedyre annenhver måned, slik det er forklart i diagrammene nedenfor.



11.9 Rengjøring av tømmepumpefilteret

Undersøk avløpsfilteret regelmessig og sørg for at det er rent.



Ikke rengjør avløpsfilteret hvis vannet i produktet er varmt. Ikke fjern filteret mens produktet er i bruk.

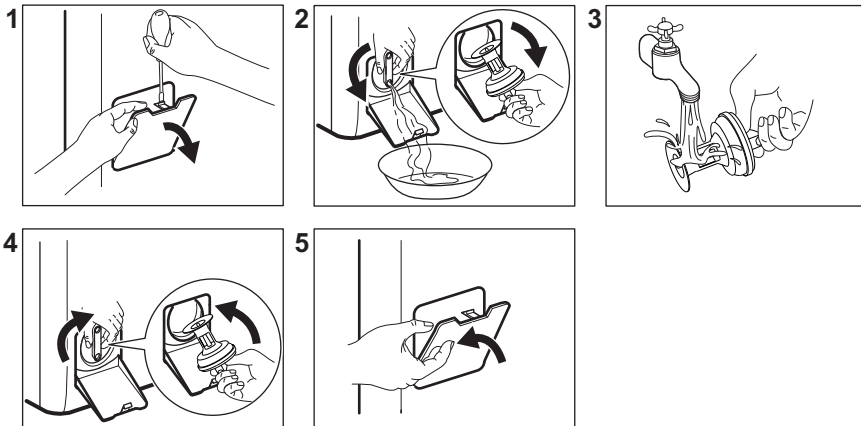
Rengjør filteret til avløpspumpen hvis:

- Produktet tømmes ikke for vann.
- Trommelen roterer ikke.
- Produktet lager uvanlige lyder på grunn av blokkering av avløpspumpen.
- Skru løs filteret sakte og forsiktig til vannet slutter å renne ut. Etter at vannet er tømt ut, kan filteret skrus helt av.
- Ha alltid en fille i nærheten for å tørke opp vannsøl.



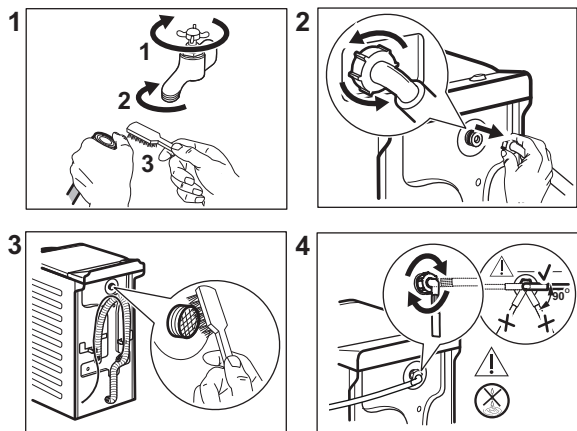
Sørg for at du strammer filteret ordentlig for å forhindre lekkasjer.

Rengjør pumpefilteret som beskrevet i de følgende diagrammene:



11.10 Rengjøring av innløpsslangen og ventilfilteret

Det anbefales å rengjøre både inntaksslangens og ventilens filter to ganger i året for å fjerne eventuelle avleiringer som har samlet seg over tid. Rengjør filtrene som beskrevet i de følgende diagrammene:



11.11 Nødtømming

Produktet kan ikke tømme ut vannet på grunn av en feil.

Hvis det skjer, må du utføre trinn (1) til og med (5) under "Rengjøre avløpsfilteret". Rengjør pumpen om nødvendig.

11.12 Forholdsregler ved frost

Hvis produktet er montert et sted hvor temperaturen kan bli under 0 °C, må du fjerne vann som er igjen i inntaksslangen og avløpspumpen.

1. Trekk støpselet ut av stikkontakten.

2. Steng vannkranen.
3. Legg de to endene av inntaksslangen i en beholder og la vannet renne ut av slangen.
4. Tøm avløpspumpen. Se nødtømningsprosedyren.
5. Når avløpspumpen er tom, monterer du vanninntaksslangen på nytt.

ADVARSEL!

Pass på at temperaturen er over 0 °C før du bruker produktet igjen. Produsenten er ikke ansvarlig for skader som skyldes frost.

12. FORBRUKSVERDIER

12.1 Kommentar



QR-koden på energietiketten som fulgte med produktet gir en lenke til informasjonen som er relatert til ytelsen av dette produkt i EU EPREL-databasen. Oppbevar energietiketten kun for henvisning med denne brukerhåndboken samt alle andre dokumenter som fulgte med dette produktet.

Det er også mulig å finne den samme informasjonen i EPREL med koblingen <https://eprel.ec.europa.eu> og modellnavnet, samt produktnummeret som du finner på typeskiltet til produktet.

Verdier og programvarighet kan variere avhengig av forskjellige forhold (f.eks. romtemperatur, vanntemperatur og trykk, mengde og type tøy, forsyningsspenning) og hvis du endrer standardinnstillingen for et program.

I henhold til kommisjonsforordning Eu 2019/2023

Eco 40-60-program	kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	o/min ²⁾
Full maskin	6	0.940	47	3:17	53.00	47	1151
Halv maskin	3	0.518	37	2:35	53.00	39	1151
Kvart maskin	1,5	0.260	29	2:35	55.00	25	1151

1) Gjenværende fuktighet ved slutten av sentrifugefasen. Jo høyere sentrifugeringshastigheten er, jo høyere er støyen og desto lavere er gjenværende fuktighet.

2) Maksimal sentrifugeringshastighet.

Vanlige programmer



Disse verdiene er kun veiledende.

Program	kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	o/min ²⁾
Bomull ³⁾ 90 °C	6	2.600	85	3:25	53.00	85	1200
Bomull 60 °C	6	1.850	85	3:25	53.00	55	1200
Bomull ⁴⁾ 20 °C	6	0.400	85	2:45	53.00	20	1200
Syntetisk 40 °C	3	0.650	55	2:10	35.00	40	1200
Finvask ⁵⁾ 30 °C	2	0.350	50	1:00	35.00	30	1200
Ull 30 °C	1	0.200	35	1:10	30.00	30	1200

1) Gjenværende fuktighet ved slutten av sentrifugefasen. Jo høyere sentrifugeringshastigheten er, jo høyere er støyen og desto lavere er gjenværende fuktighet.

2) Referanseindikator for sentrifugehastigheten.

3) Egnet til vask av svært skitne tekstiler.

4) Egnet for vask av lett skitne bomullstekstiler, syntetiske og blandede tekstiler.

5) Den fungerer også som en rask vaskesyklus for litt skittent tøy.

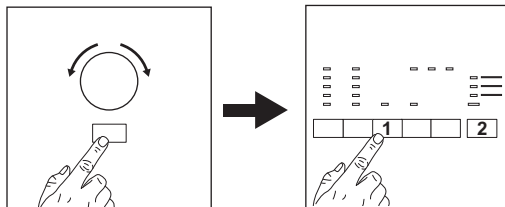
Strømforbruk i ulike moduser

Av (W)	Hvilemodus (W)	Utsatt start (W)
0.48	0.48	4.00

Tid til Av/Standby-modus er maksimalt 15 minutter.

13. HURTIGVEILEDNING

13.1 Daglig bruk



Sett støpselet inn i stikkkontakten.

Åpne vannkranen.

Last klesvasken.

Hell vaskemiddel og annen behandling i riktig beholder.

- Trykk på On/Off-knappen for å slå på produktet. Drei på programvelgeren for å velge ønsket program.
- Angi ønsket tilvalg med korresponderende berøringsknapper. Trykk på Start/Pause-knappen for å starte programmet
- Produktet starter.

Når programmet er slutt, tar du ut tøyet for å unngå rynker.

Trykk på On/Off-knappen for å slå av produktet.

13.2 Stell og rengjøring

En plan for regelmessig rengjøring hjelper deg med å utvide levetiden på produktet ditt.

Etter hver syklus, la lokket stå litt på gløtt for å få luftsirkulasjon og tørke fuktigheten i produktet: Dette vil forhindre mugg og lukt.

Hvis produktet ikke brukes over lenger tid: Steng vannkranen og trekk ut støpselet.

Avkalking	To ganger i året
Vedlikeholdsvask	En gang i måneden
Rengjør lokkpakningen	Annenhver måned
Rengjør trommelen	Annenhver måned
Rengjør såpeskuffen	Annenhver måned
Rengjør avløpsumpefilter	To ganger i året
Rengjør innløpsslangen og ventilfilteret	To ganger i året

Hold plastdelene rene, spesielt i nærheten av vaskemiddelskuffområdet, og fjern overflødig søl.

Følgende avsnitt forklarer hvordan du skal rengjøre noen av delene.

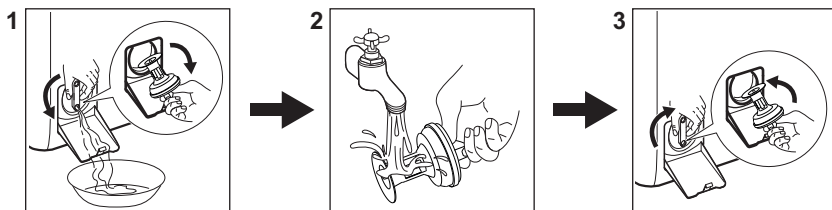
Fjerne fremmedlegemer



Sørg for at lommene er tomme og at alle løse elementer er bundet før du kjører syklusen.

Fjern fremmedlegemer (for eksempel metallklemme, knapper, mynter osv.) som du kan finne i filtrene og trommelen. Dersom det er nødvendig, kontakt det autoriserte service-senteret.

Rengjøring av tømmepumpefilteret



13.3 Programmer

Programmer	Tøy- mengde	Produktbeskrivelse
Eco 40-60 ¹⁾	6 kg	Hvit og farget bomull. Normalt skittent tøy.
Bomull	6 kg	Hvit bomull og kulørt bomull.
Syntetisk	3 kg	Syntetiske tekstiler eller blandingstekstiler.
Finvask	2 kg	Ømfintlige plagg som akryler, viskose og polyesterplagg.
Ull 	1 kg	Maskinvaskbart ull, ull som må håndvaskes og finvask.
Mørke plagg	3 kg	Bomullsplagg eller blandingstekstiler i mørke farger.
Blandet 20 °	2,5 kg	Blandede stoffer. Syntetiske plagg og plagg av bomull.
Skylling	6 kg	Alle tekstiler, unntatt ullvarer og svært ømfintlig finvask. Program for skylling og sentrifugering.
Tømming	6 kg	Alle tekstiler, unntatt ullvarer og svært ømfintlig finvask. Program for sentrifugering og tømming av vann.
Sentrifugering	6 kg	Alle stoffer, unntatt ull og finvasketekstiler. For å sentrifugere vasken og pumpe ut vannet i trommelen.
Lättstruket (Stryke- lett)	1 kg	Syntetiske plagg som krever skånsom vask.
Oppfriskning 20 min	3 kg	Syntetiske plagg og bomullsplagg som er lett skitne eller som har blitt brukt én gang.
Jeans	3 kg	Denimklær og jerseyplagg.
Rask 30°/30°	1 kg	En kort syklus for syntetiske og ømfintlige plagg som er lett skitne , eller for tøy som skal friskes opp.

Programmer	Tøy- mengde	Produktbeskrivelse
------------	----------------	--------------------

Hvis du laster produktet til maksimal kapasitet som er indikert for hvert program, hjelper det å redusere energi- og vannforbruket.

1) I henhold til kommisjonsforordning EU 2019/2023 er dette programmet ved 40 °C i stand til å rengjøre normalt skittent bomullstøy som er erklært å være vaskbart ved 40 °C eller 60 °C, sammen i samme syklus.



For kapitlet i vaskeriet, programvarigheten og andre data, se kapitlet "Forbruksverdier".

De mest effektive programmene når det gjelder energiforbruk er generelt de som utfører ved lavere temperaturer og lengre varighet.

Egnede vaskemidler for vaskeprogrammer

Program	Universelt pulver ¹⁾	Universell flytende såpe	Flytende såpe for farge- de plagg	Delikat ull	Spesielle
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomull	▲	▲	▲	--	--
Syntetisk	▲	▲	▲	--	--
Finvask	--	--	--	▲	▲
Ull 	--	--	--	▲	▲
Blandet 20 °	--	▲	▲	--	--
Mørke plagg	--	--	▲	▲	▲
Lättstruket (Strykelett)	▲	▲	▲	--	--
Oppfriskning 20 min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Rask 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Ved temperatur over 60 °C anbefales bruk av såpepulver.

-- = Ikke anbefalt ▲ = Anbefalt

13.4 Vaskemiddeltype og -mengde.

- Bruk bare vaskemidler og andre behandlinger som er beregnet for bruk i vaskemaskiner. Følg først disse generiske reglene:

- vaskemiddel i pulverform (også tabletter og enkeltdose-vaskemidler) for alle typer tekstiler, unntatt ømfintlige. Bruk helst vaskepulver med blekemiddel for lyse klær og klesdesinfisering,
- flytende vaskemidler (også vaskemidler i enkeltdoseform), helst

for vaskeprogrammer på lav temperatur (maks 60 °C) for alle stofftyper, eller spesialberegnete for ull.

- Ikke bland ulike typer vaskemidler.
- Bruk mindre vaskemiddel hvis:
 - du vasker en liten mengde tøy,
 - tøyet bare er litt skittent,
 - det er mye skum under vask.

Utilstrekkelig vaskemiddel kan føre til:

- utilfredsstillende vaskeresultater,
- at tøymengden blir grå,
- fettete klær,
- mugg i produktet.

For mye vaskemiddel kan føre til:

- skumming,
- redusert vaskeeffekt,
- utilstrekkelig skylling,

- større innvirkning for miljøet.

14. FEILSØKING

Maskinen starter ikke eller stopper under bruk. Forsøk først å finne en løsning på problemet (se tabellene).



ADVARSEL!

Deaktiver produktet før du utfører kontroll.

Problem	Mulig løsning
Programmet starter ikke.	• Påse at støpselet er tilkoblet stikkontakten. • Påse at maskinens lokk og trommeldør er ordentlig lukket. • Påse at det ikke er skadede sikringer i sikringsskapet. • Kontroller at start/pause er trykket inn. • Hvis utsatt start er valgt, avbryt innstillingen eller vent til nedtellingingen avsluttes. • Deaktiver barnesikringen hvis denne er på.
Maskinen tar ikke inn vann.	• Sørg for at vannkranen er åpen og ikke er tett. • Sørg for at trykket til vannforsyningen ikke er for lavt. Kontakt det lokale vannverket for å få tak i denne informasjonen. • Sørg for at inntaksslangen ikke er knekt, skadet eller bøyd. • Kontroller at vanninntaksslangen er korrekt tilkople.
Produktet tømmer ikke vannet.	• Sørg for at avløpsrøret ikke er tett. • Kontroller at avløpsslangen ikke er bøyd eller skadet. • Kontroller at avløpsfilteret ikke er tett. Rengjør filteret om nødvendig. Se «Stell og rengjøring». • Kontroller at avløpsslangen er korrekt tilkople. • Velg tømingsprogrammet hvis du har valgt et program uten tømning. • Velg tømingsprogrammet hvis du har brukt et program som avsluttes med vann i trommelen. • Kontroller at avløpsslangen er korrekt tilkople.
Du får ikke åpnet lokket til maskinen.	• Kontroller at vaskeprogrammet er ferdig. • Velg tømings- eller sentrifugeringsprogrammet hvis det er vann i vasken.
Det er vann på gulvet.	• Kontroller at koplingene på vannslangene er tette og at det ikke er vannlekkasjer. • Kontroller at vanninntaksslangen og vannavløpsslangen ikke er skadet. • Sørg for at du bruker riktig vaskemiddel og korrekt mengde.
Produktet lager en uvanlig lyd.	• Sørg for at maskinen står i vater. Se «Monteringsinstruksjon». • Kontroller at emballasjen og/eller transportboltene er fjernet. Se «Monteringsinstruksjon». • Legg mer klesvask i trommelen. Ileggsmengden kan være for liten.

Hvis apparatenheten oppdager en feil, blinker indikatoren for knapp Start/Pause rødt. Vent til strømforsyningen er stabil igjen. Ta kontakt med servicesenteret hvis problemet vedvarer. Du finner informasjon som servicesenteret behøver på typeskiltet.

15. BESKYTTELSE AV MILJØET

Resirkuler materialer som er merket med symbolet . Legg emballasjen i riktige beholdere for å resirkulere det. Bidrar til å beskytte miljøet, menneskers helse og for å resirkulere avfall av elektriske og elektroniske produkter. Ikke kast produkter som er merket

med symbolet  sammen med husholdningsavfallet. Produktet kan leveres der hvor tilsvarende produkt selges eller på miljøstasjonen i kommunen. Kontakt kommunen for nærmere opplysninger.

Välkommen till Electrolux! Tack för att du har valt en av våra produkter.



I vår strävan efter hållbarhet minskar vi på mängden papper och tillhandahåller fullständiga användarmanualer via Internet. Sök upp den fullständiga användarmanualen på **electrolux.com/manuals**



Få tips om användning, broschyrer, felsökning, service- och reparationsinformation på **electrolux.com/support**



Köp tillbehör, förbrukningsvaror och originalreservdelar till din produkt på **electrolux.com/shop**

Med reservation för ändringar.

INNEHÅLL

1. SÄKERHETSINFORMATION	128
2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER.....	130
3. PRODUKTBESKRIVNING.....	132
4. TEKNISK INFORMATION.....	133
5. INSTALLATION.....	133
6. KONTROLLPANEL.....	136
7. TILLVAL.....	137
8. PROGRAMÖVERSIKT.....	138
9. INSTÄLLNINGAR.....	141
10. DAGLIG ANVÄNDNING.....	141
11. UNDERHÅLL OCH RENGÖRING.....	143
12. FÖRBRUKNINGSVÅRDEN.....	147
13. SNABBGUIDE	148
14. FELSÖKNING.....	151
15. MILJÖSKYDD.....	152

1. ⚠ SÄKERHETSINFORMATION



Läs noga bifogade instruktioner före installation och användning av den här produkten.

Tillverkaren är inte ansvarig för eventuella personskador eller andra skador som uppkommit till följd av felaktig installation eller användning. Förvara alltid bruksanvisningen på en säker och tillgänglig plats för framtida behov.

1.1 Säkerhet för barn och personer med funktionsnedsättning

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer med bristande erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen.
- Barn mellan 3 och 8 år eller personer med mycket omfattande och komplexa funktionsnedsättningar ska inte vara i närheten av produkten om de inte är under uppsikt.
- Barn under 3 år ska inte vistas i närheten av produkten utan ständig uppsikt.
- Barn ska övervakas så att de inte leker med maskinen.
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn och kassera det på lämpligt sätt.
- Förvara rengöringsmedel utom räckhåll för barn.
- Håll barn och husdjur borta från produkten när luckan är öppen.
- Barn får inte utföra rengöring och underhåll av produkten utan uppsikt.

1.2 Allmän säkerhet

- Denna produkt är endast avsedd för maskintvättbar tvätt i hemmet.
- Denna produkt är avsedd för enskilt hushållsbruk inomhus.
- Produkten kan användas i kontor, hotellrum, gästrum och liknande boenden där sådan användning inte innebär att genomsnittlig hushållsförbrukning överskrids.
- Ändra inte produktens specifikationer.
- Produktens maximala tvättmängd är 6 kg. Lägg inte i mer tvätt än maximalt tillåten tvättmängd för respektive program (se avsnittet "Program").
- Vattentrycket vid inloppspunkten från vattentappställe måste vara 0,5–10 bar (0,05–1,0 MPa).

- Ventilationsöppningarna i botten får ej täppas igen av en matta eller annat som ligger på golvet.
- Produkten måste anslutas till vattenledningsnätet med de nya medföljande slanguppsättningarna, eller med andra nya slanguppsättningar som tillhandahålls av auktoriserat servicecenter.
- Gamla slanguppsättningar får inte återanvändas.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, tillverkarens auktoriserade servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika fara.
- Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.
- Använd inte högtrycksvattenspray och/eller ånga för att rengöra produkten.
- Rengör produkten med en fuktad trasa. Använd bara neutrala rengöringsmedel. Använd inte slipande produkter, repande rengöringstussar, lösningsmedel eller metallföremål.

2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

2.1 Installation



Installationen måste överensstämma med gällande nationella bestämmelser.

- Ta bort allt förpackningsmaterial och transportbultarna, inklusive gummibussning och plastbricka.
- Förvara transportbultarna på ett säkert ställe. Om produkten ska flyttas i framtiden måste de sättas dit igen för att låsa trumman för att förhindra skador på produkten.
- Var alltid försiktig när produkten rör sig eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och täckta skor.
- Följ installationsinstruktionerna som följer med produkten.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.
- Installera och använd inte produkten på en plats där temperaturen understiger 0 °C eller där den utsätts för väder och vind.
- Golvytan, på vilken produkten ska installeras, måste vara plan, stabil, värmebeständig och ren.
- Kontrollera att luft kan cirkulera mellan produkten och golvet.
- Använd ett vattenpass för att kontrollera att produkten står helt vågrätt när den står på platsen där den skall användas. Om den inte gör det kan du justera fötterna tills den gör det.
- Installera inte produkten direkt över en golvbrunn.
- Spruta inte vatten på apparaten och utsätt den inte för mycket fuktighet.
- Installera inte produkten där locket inte kan öppnas helt.
- Placera inte en stängd behållare för uppsamling av vattenläckage under produkten. Kontakta auktoriserat

servicecenter för att kontrollera vilka tillbehör som kan användas.

2.2 Elanslutning



WARNING!

Risk för brand och elektriska stötar.

- **WARNING!** Denna produkt är avsedd för att installeras/anslutas till en jordad anslutning i byggnaden.
- Använd alltid ett korrekt installerat, stötsäkert och jordat eluttag.
- Se till att de parametrarna på märkskylten överensstämmer med elnätets elektricitet.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.
- Kontrollera så att du inte skadar stickkontakten och nätkabeln. Om produktens nätkabel behöver bytas måste det göras av vårt auktoriserade servicecenter.
- Anslut stickkontakten till eluttaget först vid slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Ta inte i anslutningssladden eller stickkontakten med våta händer.
- Dra inte i anslutningssladden för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.

2.3 Vattenanslutning

- Inloppsvattnet får inte överstiga 25° C.
- Orsaka inga skador på vattenslangarna.
- Före anslutning till nya slangar, slangar som inte använts under en längre tid, där reparationsarbete har utförts eller om nya enheter har monterats (vattenmätare, etc.), ska vattnet rinna en stund tills det är rent och klart.
- Kontrollera att det inte finns några synliga vattenläckor under och efter första användningen av maskinen.
- Använd inte en förlängningsslang om tilloppsslangarna är för korta. Kontakta det auktoriserade servicecentret för byte av tilloppsslang.
- När du packar upp produkten kan det hända att vatten rinner från tömningsslangen. Detta beror på vattentesterna som utförts på produkten i fabriken.

- Tömningsslangen kan förlängas till högst 400 cm. Kontakta det auktoriserade servicecentret för den andra tömningsslangen och förlängningen.
- Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.

2.4 Använd



WARNING!

Det finns risk för personskador, elstöt, brand eller skador på produkten.

- Följ säkerhetsanvisningarna på tvättmedelsförpackningen.
- Placera inte brandfarliga produkter eller föremål som är våta med brandfarliga produkter i, i närheten av eller på produkten.
- Tvätta inga material som är kraftigt nedsmutsade med olja, fett eller andra feta ämnen. Detta kan skada produktens gummidelar. Förtvätta sådana material för hand innan du lägger in dem i produkten.
- Använd inte tvättdofter för att undvika skador på produktens plast- och gummidelar.
- Se till att alla metallföremål avlägsnas från tvätten.

2.5 Service

- Kontakta ett auktoriserat servicecenter för reparation av produkten. Använd endast originalreservdelar.
- Observera att reparationer som utförs själv eller på ett icke fackmannamässigt sätt kan få säkerhetsmässiga konsekvenser och kan upphäva garantin.
- Följande reservdelar är tillgängliga i minst 10 år efter att modellen har utgått: motor- och motorborstar, drivrem mellan motor och trumma, pumpar, stötdämpare och fjädrar, tvätttrumma, trumlager och tillhörande kullager, värmare och värmeelement, inklusive värmepumpar, rörledningar och tillhörande utrustning inklusive slangar, ventiler, filter och aquastops/waterblock, kretskort, elektroniska skärmar, tryckomkopplare, termostater och sensorer, programvara och firmware inklusive återställningsprogramvara, lucka, gångjärn till lucka och tätningar, andra tätningar,

lucklåsningsenhet, kringutrustning av plast såsom tvättmedelsbehållare. Det kan hända att de finns tillgängliga under längre tid i ditt land. För ytterligare information, besök vår webbplats.

- Observera att vissa av dessa reservdelar endast är tillgängliga för professionella reparatörer och att inte alla reservdelar är relevanta för alla modeller.
- När det gäller lampan/lamporna i denna produkt och reservlampor som säljs separat: Dessa lampor är avsedda att tåla extrema fysiska förhållanden i hushållsapparater, såsom temperatur, vibration, fuktighet eller är avsedda att signalera information om produktens driftsstatus. De är inte avsedda att användas i andra produkter eller som rumsbelysning i hemmet.

2.6 Avfallshantering

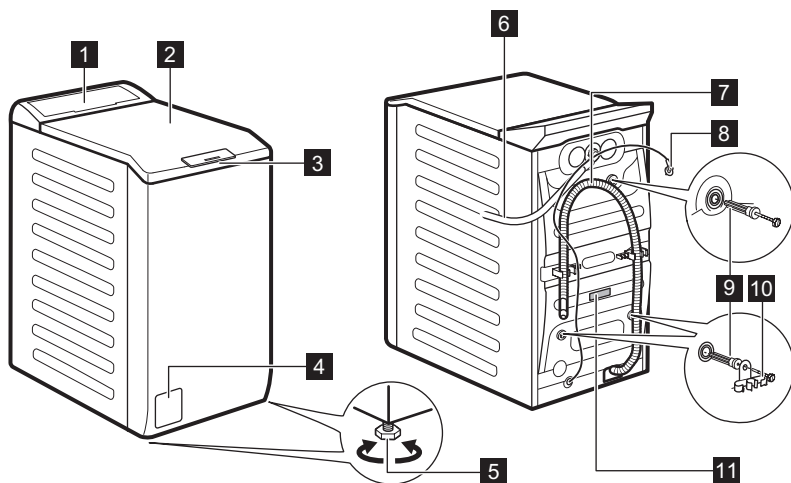
⚠ VARNING!

Risk för personskador eller kvävning föreligger.

- Koppla loss produkten från eluttaget och vattentillförseln.
- Klipp av elkabeln nära produkten och kassera den.
- Ta bort luckspärren för att förhindra att barn eller husdjur blir instängda i trumman.
- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter för avyttring från WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

3. PRODUKTBESKRIVNING

3.1 Produktöversikt

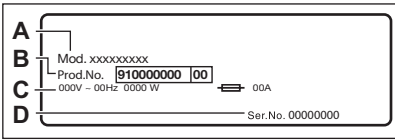


- 1 Kontrollpanel
- 2 Lucka
- 3 Luckhandtag
- 4 Filter till tömningspump
- 5 Fötter för att få maskinen i nivå
- 6 Inloppsslang

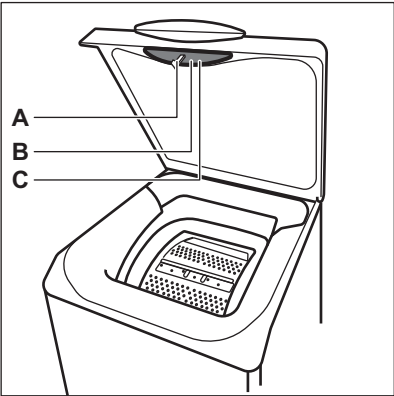
- 7 Dräneringsslang
- 8 Nätkabel
- 9 Transportbultar
- 10 Slangstöd
- 11 Typskylt

Information för att registrera en produkt.

På **typskylten** står modellnamn (A), produktnummer (B), spänning (C) och serienummer (D).



På **informationsetiketten** står modellnamn (A), produktnummer (B) och serienummer (C).



4. TEKNISK INFORMATION

Dimension	Bredd/Höjd/Totalt djup	39,7 cm / 89,0 cm / 59,9 cm
Elanslutning	Märkspänning	230 V
	Total effekt	2200 W
	Säkring	10 A
	Frekvens	50 Hz
Skyddslocket ger skydd mot inträngning av fasta partiklar och fukt, med undantag för om lågspänningsutrustningen inte är fuktskyddad		IPX4
Vattentryck	Minsta	0,5 bar (0,05 MPa)
	Max	10 bar (1,0 MPa)
Vattenförsörjning ¹⁾		Kallt vatten
Max tvättmängd	Bomull	6 kg

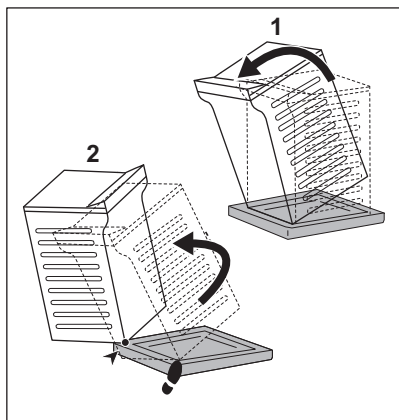
¹⁾ Koppla tilloppsslangen på en vattenkran med 3/4" gänga.

5. INSTALLATION

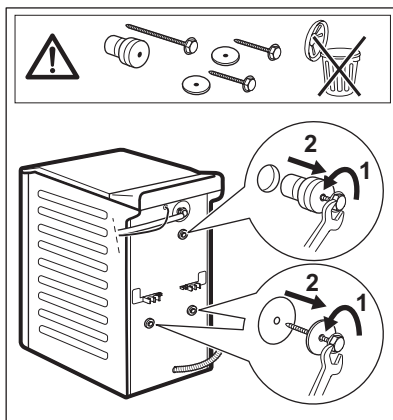
 **VARNING!**
Se Säkerhetsavsnitten.

5.1 Uppackning och placering

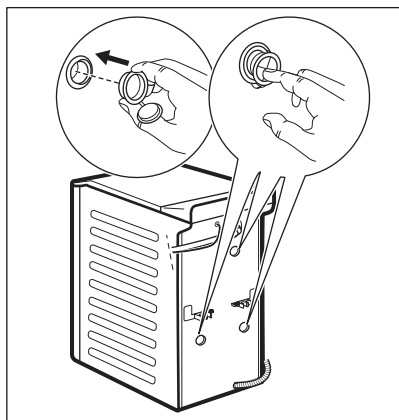
1.



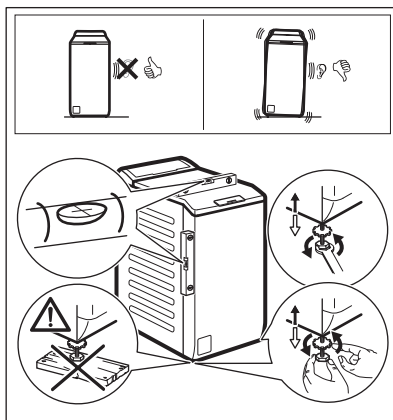
2.



3.



4.



Justera produkten så att den står stadigt för att förhindra vibrationer, buller eller röra sig när den är igång.

WARNING!

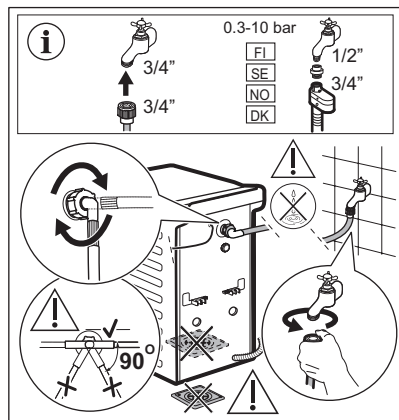
Lägg inte kartong, trä eller liknande material under produktens fötter för att justera nivån.

Information

Se till att mattor under maskinen inte stoppar luftcirkulationen. Se till att maskinen inte vidrör väggar eller annan inredning.

Vi rekommenderar att förpackning och transportbultar sparas om du vid ett senare tillfälle ska flytta maskinen.

5.2 Tillropsslang



Tillbehör som levereras med produkten kan variera beroende på modell.

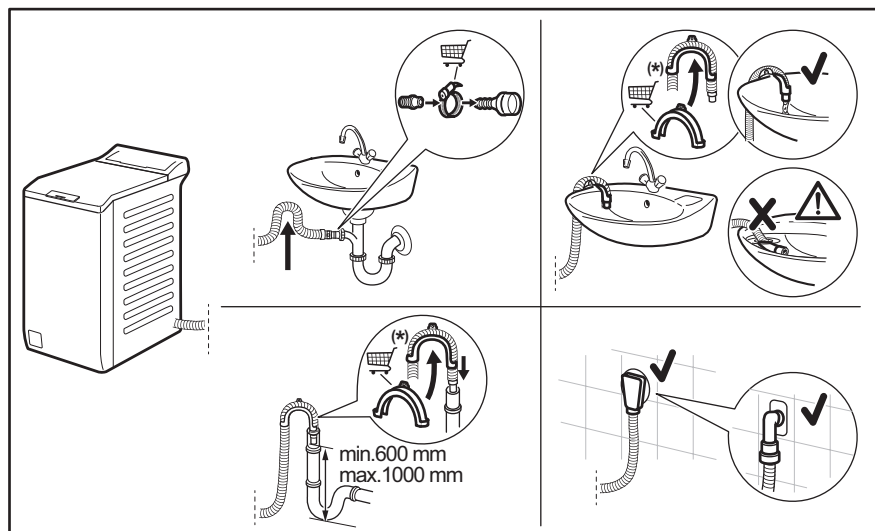
Se till att det inte finns några skador på slangen eller några läckor på kopplingarna. Använd inte en förlängningsslang om tillropsslangarna är för korta. Kontakta service för uppgifter om hur man byter tillropsslangen.

Vissa modeller kan innehålla tillropsslang med vattenstoppanordning. Den förhindrar vattenläckage i slangen på grund av dess naturliga åldrande.

Sektorn i fönstret visar det här felet. Om det här inträffar, stäng vattenkranen och kontakta det auktoriserade servicecentret för att få information om att få slangen utbytt.

Reservdelar kan ändras utan föregående meddelande. Köp tillbehör från auktoriserad leverantör.

5.3 Vattenavlopp





Med reservation för ändringar utan föregående meddelande.

Tömningsslangen ska sitta på en höjd som inte är lägre än 600 mm och inte högre än 1 000 mm. Tömningsslangen kan förlängas till högst 4000 mm. Kontakta auktoriserat servicecenter för den andra tömningsslangen och förlängningen.

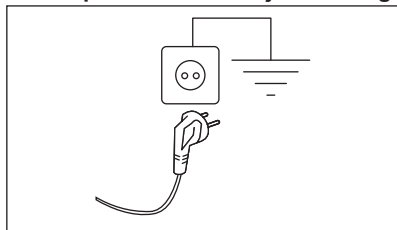
5.4 Elanslutning

Anslut stickkontakten till eluttaget i slutet av installationen.

Typskylten och kapitlet "Tekniska data" anger nödvändiga elektriska klassificeringar. Se till att de är kompatibla med nätspänningen.

Kontrollera att elnätet i ditt hem klarar den maximala belastning som krävs, även om andra apparater som är anslutna till samma nätkrets är igång.

Anslut produkten till ett jordat uttag.



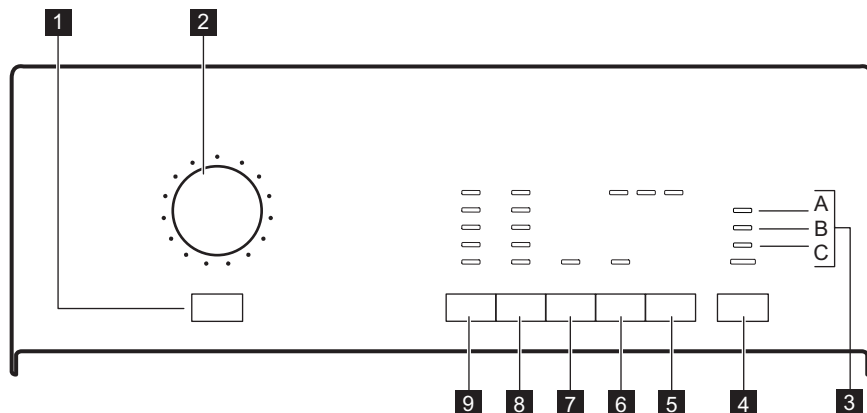
Nätkabeln måste vara lätt att komma åt när maskinen har installerats.

För allt elektriskt arbete som krävs för att installera den här maskinen, kontakta vårt auktoriserade servicecenter.

Tillverkaren ansvarar inte för person- eller egendomsskador orsakade av att säkerhetsföreskrifterna inte har följts.

6. KONTROLLPANEL

6.1 Beskrivning av kontrollpanelen



- 1 On/Off-knapp
- 2 Programvred
- 3 Indikatorer
- 4 Start/Pause-knapp
- 5 Delay Start-knapp

- 6 Time Save-knapp
- 7 Extra Rinse-knapp
- 8 knapp för Spin-reduktion
- 9 Temp.-knapp.

6.2 Indikatorer

A	Child Lock	Barnlås	Kontrolllampan tänds när du aktiverar den här enheten.
			<i>Indikatorn blinkar när produkten inte fylls med vatten på rätt sätt.</i>
B	Door	Indikator för lucklås	• Locket kan inte öppnas när indikatorn lyser. • Locket kan inte öppnas när indikatorn blinkar. Vänta några minuter innan du öppnar locket. • Du kan bara öppna locket när indikatorn släcks.
			<i>Indikatorn blinkar när produktens lock eller trumluckor är öppna eller inte är ordentligt stängda. Kontrollera båda!</i>
C	End	Program klart	Indikatorn tänds när programmet är klart.
			<i>Indikatorn blinkar när produkten inte tömmer ut vattnet.</i>
<i>Mer information finns i avsnittet "Felsökning".</i>			

7. TILLVAL

7.1 Temp.

Ställ in den här funktionen för att ändra den inställda temperaturen.

Indikator  = kallt vatten.

Indikatorn för inställd temperatur tänds.

7.2 Spin

Med den här funktionen kan du sänka den förinställda centrifugeringshastigheten.

Indikatorn för inställd hastighet tänds.

Tillvalscentrifugeringsfunktioner:

Sköljstopp

- Ställ in den här funktionen för att förhindra att tvätten skrynklar.
- Tillhörande indikator tänds.
- Tvättprogrammet stannar med vattnet i trumman. Trumman roterar regelbundet för att undvika att tvätten skrynklas.
- Luckan förblir låst. Du måste tömma ut vattnet för att kunna låsa upp luckan.



Se "När programmet är klart" för tömning av vattnet.

7.3 Extra Rinse

Med det här alternativet kan du lägga till sköljningar till vissa tvättprogram, se "Programöversikt".

Använd den här funktionen för personer som är allergiska mot tvättmedel och i områden där vattnet är mjukt.

Kontrolllampan tänds.

7.4 Time Save

Med den här funktionen kan du minska programlängden.

Ställ in den här funktionen för lätt smutsade plagg eller plagg som ska fräschas upp.

7.5 Delay Start

Med den här funktionen kan du senarelägga starten av ett program med 9, 6 eller 3 timmar.

Indikatoren för inställt värde lyser.

8. PROGRAMÖVERSIKT

Program Standardtemperatur Temperaturområde	Max tvättmängd Referenshastighet för centrifug	Beskrivning av program (Typ av tvätt och smutsgrad)
Eco 40-60 40 °C 1)	6 kg 1200 varv/min	Vit och färgäkta bomull. Normalt smutsad tvätt. Energiförbrukningen minskar och programmets tvättfas förlängs, vilket ger goda tvättresultat.
Bomull 40 °C 95 °C – kall *	6 kg 1200 varv/min	Vit och färgad bomull. För normalt, mycket och lätt smutsad tvätt.
Syntet 40 °C 60 °C – kall *	3 kg 1200 varv/min	Syntetplagg eller blandade material. Normalt smutsad tvätt.
Fintvätt 30 °C 40 °C – kall *	2 kg 1200 varv/min	Ömtåliga material som akryl, viskos och blandade material som måste fintvättas. För normalt och lätt smutsad tvätt.
 Ylle 40 °C 40 °C – kall *	1 kg 1200 varv/min	Maskintvättbar ylle, handtvättbar ylle och andra material märkta med "Handtvätt"-symbol 2).
Mörka plagg 40 °C 60 °C – kall *	3 kg 1200 varv/min	Plagg i bomull eller blandade material i mörka färger. Normalt smutsad tvätt.
Blandtvätt 20 °C Kall *	2,5 kg 1200 varv/min	Specialprogram för bomull, syntet och blandade material som är lätt smutsad. Välj detta program för att minska energiförbrukningen. Kontrollera att tvättmedlet är avsett för låg temperatur för att få bra tvättresultat. 3)
Sköljning Kall *	6 kg 1200 varv/min	För att skölja och centrifugera tvätten. Alla material, förutom ylle och mycket ömtåliga material. Minska centrifugeringshastigheten efter typ av tvätt.
Tömning Kall *	6 kg	För att tömma ut vattnet i trumman. Alla material.
Centrifugering Kall *	6 kg 1200 varv/min	Alla material utom ylle och ömtåliga material. Centrifugera tvätten och tömma ut vattnet i trumman.
Lättstruket 40 °C 60 °C – kall *	1 kg 1000 varv/min	Syntetplagg som ska tvättas skonsamt. Normalt och lätt smutsad tvätt. 4)

Program Standardtempera- tur Temperaturområde	Max tvättmängd Referenshastig- het för centrifug	Beskrivning av program (Typ av tvätt och smutsgrad)
Fräscha upp 20 min 30 °C 40 °C – 30 °C	3 kg 1200 varv/min	Bomulls- och syntetplagg . Lätt smutsad eller bara använd en gång.
Jeans 40 °C 60 °C – kall 	3 kg 1200 varv/min	Denim- och jerseyplagg . Även för mörka plagg.
Snabb 30'/30° 30 °C	1 kg 800 varv/min	Ett kort program för lätt smutsade plagg i syntetiska eller ömtåliga material eller plagg som ska fräschas upp.

1) Enligt EU-förordning 2019/2023 kan detta program vid 40 °C rengöra normalt smutsig bomullstvätt som deklaras tvättbar vid 40 eller 60 °C tillsammans.



Se kapitlet "Förbrukningsvärden" för mer information om uppnådd temperatur i tvätten, programtid m.m.
De mest effektiva programmen vad gäller energiförbrukning är i allmänhet sådana som kan köras vid lägre temperatur och med längre programtid.

- 2) Under detta program roterar trumman sakta för skonsam tvättning. Det kan verka som att trumman står still eller roterar felaktigt, men detta är helt normalt för det här programmet.
- 3) Maskinen utför den korta uppvärmningsfasen om vattentemperaturen är under 20 °C. Maskinen visar eventuellt temperaturinställningen "Kall".
- 4) För att mindre skrynkling av tvätten reglerar detta program vattentemperaturen och utför en skonsam tvätt- och centrifugeringsfas. Produkten lägger till några sköljningar.

Programfunktioner, kompatibilitet

Program	Tillval	Centrifugering		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Eco 40-60		■	■			■
Bomull		■	■	■	■	■
Syntet		■	■	■	■	■
Fintvätt		■	■	■	■	■
Ylle 		■	■			■
Mörka plagg		■	■	■	■	■
Blandtvätt 20 °C		■	■	■		■
Sköljning		■	■	■		■

Program	Tillval	Centrifugering		Extra Rinse ¹⁾	Time Save ²⁾	Delay Start
Tömning	-	-	-	-	-	-
Centrifugering	■					■
Lättstruket	■	■	■	■	■	■
Fräscha upp 20 min	■					■
Jeans	■	■	■	■	■	■
Snabb 30'/30°	■					■

1) Om du väljer funktionen "Extra sköljning" lägger maskinen till några extra sköljningar. Om ett lågt centrifugvarvtal väljs i sköljprogrammet sköljer maskinen skonsamt och utför en kort centrifugering.

2) Om du väljer den kortaste varaktigheten rekommenderas en minskad tvättmängd. Det går att fylla maskinen helt men tvättresultatet kan bli sämre.

Lämpliga tvättmedel för tvättprogram

Program	Pulvertvättmedel ¹⁾	Flytande tvättmedel	Flytande tvättmedel för kulörtvätt	Ömtåliga ylleplagg	Special
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomull	▲	▲	▲	--	--
Syntet	▲	▲	▲	--	--
Fintvätt	--	--	--	▲	▲
Ylle 	--	--	--	▲	▲
Mörka plagg	--	--	▲	▲	▲
Blandtvätt 20 °C	--	▲	▲	--	--
Lättstruket	▲	▲	▲	--	--
Fräscha upp 20 min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Snabb 30'/30°	--	▲	▲	--	--

1) Vid temperatur över 60 °C rekommenderas pulvertvättmedel.

-- = Rekommenderas inte ▲ = Rekommenderas

8.1 Woolmark Premium Wool Care – Blå



Maskinens ylleprogram har testats och godkänts av Woolmark Company för maskintvätt av ylleplagg märkta som "handtvätt", under förutsättning att plaggen tvättas enligt anvisningarna på plaggets etikett och de som anges från tillverkaren av denna tvättmaskin. M1145

9. INSTÄLLNINGAR

9.1 Ljudsignaler

Ljudsignalen låter när:

- Du sätter på produkten.
- När du stänger av produkten.
- När du trycker på knapparna.
- När programmet är klart.
- När ett fel har uppstått på produkten.

Avaktivera/aktivera ljudsignalerna genom att trycka på Temp. och Spin samtidigt i 6 sekunder.



Om du inaktiverar ljudsignalerna fortsätter de att låta när det är fel på produkten.

9.2 Barnlås

Med den här funktionen kan du förhindra att barnen leker med kontrollpanelen.

- **Aktivera/inaktivera** funktionen genom att trycka på Extra Rinse och Time Save samtidigt tills relevant indikator Child Locktänds/släcks.

Du kan aktivera denna funktion:

- När du har tryckt på Start/Pause: är tillvalen och programvredet låsta.
- Innan du trycker på Start/Pause: kan inte produkten starta.

9.3 Permanent inställning av extra sköljning

Med den här funktionen kan du ha en permanent extra sköljning på när du ställer in ett valbart program.

- **Aktivera/inaktivera** den här funktionen genom att trycka på Time Save och Delay Start samtidigt.

10. DAGLIG ANVÄNDNING

10.1 Aktivera produkten

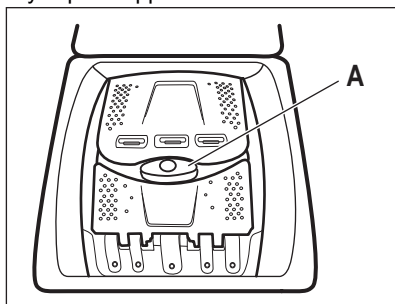
1. Sätt i stickkontakten i eluttaget.
2. Öppna vattenkranen.
3. Tryck på knappen On/Off för att sätta på produkten.

En kort signal hörs.

10.2 Lägg in tvätten

1. Öppna produktens lock.

2. Tryck på knappen A.



Trumman öppnas automatiskt.

3. Lägg in tvätten i trumman, ett plagg i taget.
4. Skaka plaggen innan du lägger i dem i maskinen.
5. Stäng trumman och locket.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

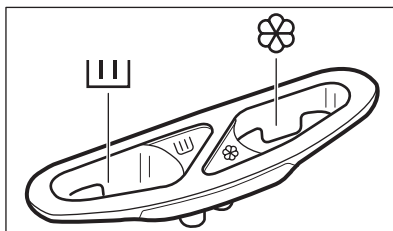
- Se till att inte lägga in för mycket tvätt i trumman.
- Se till att ingen tvätt är kvar mellan tätningen och produkten och att du stänger trumman korrekt.
- Att tvätta kraftigt oljade fetfläckar eller använda dofter/parfym med kemikalier kan orsaka skador på produktens gummidelar.

10.3 Tvättmedelsfack. Användning av tvättmedel och tillsatser

1. Mät upp det specificerade tvätt- och sköljmedel.
2. Lägg tvättmedlet och sköljmedlet i rätt respektive fack.



Följ alltid instruktionerna på tvättmedelsförpackningarna, men vi rekommenderar dock att du inte överskrider den angivna maxnivån. Denna mängd garanterar bästa tvättresultat.



När förtvätt ställs in ska tvättmedel för förtvätt läggas direkt i trumman.



Tvättmedelsfack för huvudtvätt.

Fack för flytande tillsatser (sköljmedel, stärkelse).



Markeringen **M** är den maximala nivån för mängden flytande tillsatser.

10.4 Inställning av program

1. Vrid programvredet och ställ in programmet:
 - Kontrollampen för Start/Pause blinkar.
 - Indikatorerna för standardtemperatur och centrifugeringshastighet tänds.
2. Ändra vid behov temperaturen och centrifugeringshastigheten eller lägg till tillgängliga funktioner. När du aktiverar en funktion tänds kontrollampen för inställd funktion.

10.5 Ytterligare information om daglig användning

ProSense lastavkänning

SensiCare System börjar med att uppskatta tvättens vikt och beräknar sedan den verkliga programtiden. Maskinen justerar automatiskt programtiden efter tvättmängden i trumman för att få perfekta tvättresultat på minsta möjliga tid. SensiCare System är inte tillgängligt på korta program.

Starta ett program

Tryck på Start/Pause-knappen för att starta programmet. Den relaterade indikatorn slutar blinka och fortsätter lysa med fast sken. Programmet startar, locket är låst.

Starta ett program med fördröjd start

1. Tryck på knapp Delay Start tills indikatorn för den fördröjning du vill ställa in tänds

2. Tryck på Start/Pause-knappen. Locket låses och nedräkningen för fördröjd start börjar. När nedräkningen är klar startar programmet automatiskt.

Avbryta ett program och ändra funktioner.

1. När programmet är igång kan du bara ändra vissa alternativ. Tryck på Start/Pause-knappen.

2. Ändra alternativen.

3. Tryck på Start/Pause igen. Tvättprogrammet fortsätter.

Avbryta ett pågående program

1. Vrid programvredet till  för att avbryta programmet.

2. Nu kan du ställa in ett nytt tvättprogram. Tryck igen för att slå på produkten.

Öppna locket – lägga in plagg

Locket är låst medan ett program eller fördröjd start används.

1. Tryck på Start/Pause-knappen

2. Öppna produktens lock. Ta bort eller lägg till plagg om så behövs.

3. Stäng locket och tryck på Start/Pause igen. Programmet eller den fördröjda starten fortsätter.

När programmet är klart

1. Produkten stannar automatiskt. Ljudsignalerna hörs (om de är aktiva).

2. Indikatorn för Start/Pause-knappen släcks.

3. Tryck på On/Off-knappen för att stänga av produkten. Låt luckan och tvättmedelsfacket stå på glänt för att undvika mögelbildning och dålig lukt.

Tömning av vattnet efter programmets slut

Om du har valt ett program eller ett alternativ som inte tömmer ur vattnet från den senaste sköljningen, måste du komma ihåg att tömma ur vattnet för att öppna locket.

1. Tryck på Start/Pause-knappen.

• Om du har ställt in , tömmer produkten ut vattnet och centrifugerar.

2. Tryck på Spin-knappen för att minska centrifugeringshastigheten som föreslås av produkten

3. Tryck på On/Off för att stänga av produkten.

Standby-funktion

Standby-funktionen stänger automatiskt av produkten för att minska energiförbrukningen.

11. UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

WARNING!

Se Säkerhetsavsnitten.

11.1 Periodiskt rengöringsschema

Tack vare periodisk rengöring kommer din tvättmaskin att hålla längre.

Lämna luckan och tvättmedelsbehållaren lite öppna efter varje program för att luft ska kunna cirkulera och få bort fuktigheten inuti produkten.

Om maskinen inte ska användas på länge: stäng vattenkranen och dra ur nätsladden.

Preliminärt regelbundet rengöringsschema:

Avkalkning	Två gånger per år
Underhållstvätt	En gång i månaden

Rengör lucktätningen	Varannan månad
Rengör trumman	Varannan månad
Rengör tvättmedelsfacket	Varannan månad
Rengör tömningspumpens filter	Två gånger per år
Rengör tillloppsslangen och ventiltfiltret	Två gånger per år

11.2 Ta bort alla främmande föremål



Se till att alla fickor är tömda och alla lösa delar har säkrats innan du kör ett program.

Ta bort alla främmande föremål (som metallklämmor, knappar, mynt osv.) som du kan hitta i filtren och trumman. Se avsnitten "Rengöring av trumman", "Rengöring av tömningspumpen" och "Rengöring av tilloppsslangen och ventilfiltret". Var försiktig med gardiner. Ta bort hakarna och lägg gardinerna i en tvättpåse eller ett örngott. Vid behov, kontakta vårt auktoriserade servicecenter.

11.3 Utvändig rengöring

Rengör produkten bara med tvål och varmt vatten. Torka alla ytor noga. Använd inga skursvampar eller annat som kan repa materialet.



FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Använd inte denaturerad sprit, lösningsmedel eller kemiska produkter.



FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!

Rengör inte metallytorna med klorinbaserat rengöringsmedel.

11.4 Avkalkning



Om vattnet i ditt område är hårt eller medelhårt rekommenderar vi att du använder en vattenavhårdare för tvättmaskiner. Vattnet är hårt eller medelhårt när hårdheten överstiger 8dH.

Kontrollera trumman regelbundet för eventuella kalkavlagringar.

Vanliga tvättmedel innehåller redan avkalkningsmedel, men vi rekommenderar körning av ett program med tom maskin regelbundet.



Följ alltid anvisningarna på produktförpackningen.

11.5 Underhållstvätt

Vid programmen med låg temperatur kan det hända att det blir kvar lite tvättmedel i trumman. Gör en underhållstvättning regelbundet. För att göra detta:

- Ta ut tvätten ur trumman.
- Välj bomullsprogrammet med högsta temperaturen med en liten mängd tvättmedel.

11.6 Rengöring av trumman

Undersök trumman regelbundet för att förhindra rostpartiklar. För en grundlig rengöring:

- Rengör trumman med en specialprodukt för rostfritt stål. Tillsätt en liten mängd tvättmedel i en tom trumma för att skölja ut eventuella rester.

- Kör ett kort bomullsprogram i hög temperatur.



Följ alltid anvisningarna på förpackningen till produkten.

11.7 Lockets tätning

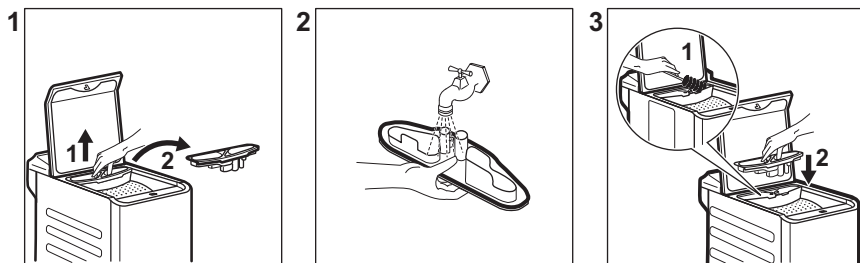
Undersök tätningen regelbundet och ta bort alla föremål från innerdelen. Rengör den vid behov med ett rengöringsmedel innehållande ammoniak utan att repa tätningssytan.



Följ alltid anvisningarna på förpackningen till produkten.

11.8 Rengöring av tvättmedelsfacket

För att förhindra eventuella avlagringar av torkat tvättmedel eller koagulerat sköljmedel och/eller mögelbildning i tvättmedelsfacket ska en rengöringsprocedur utföras varannan månad, som förklaras i följande diagram.



11.9 Rengöra tömningspumpens filter

Kontrollera filtret för tömningspumpen regelbundet och se till att det är rent.



Rengör inte tömningsfiltret om vattnet i produkten är varmt. Ta inte bort filtret när produkten är igång.

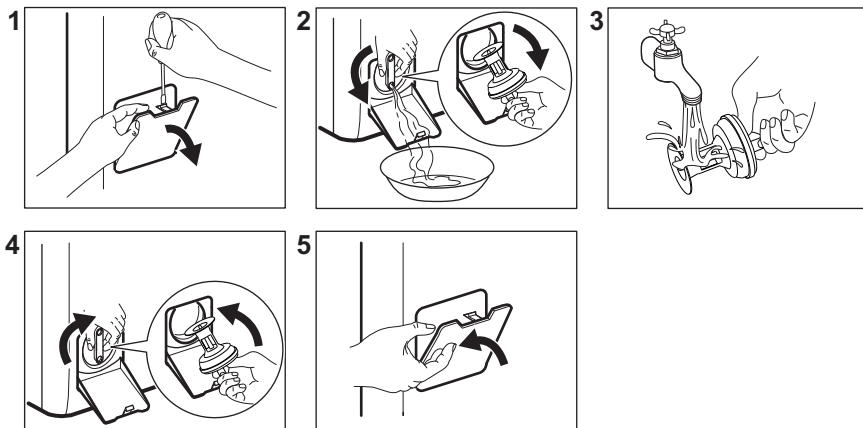
Rengör tömningspumpens filter om:

- Maskinen inte tömmer ut vattnet
- Trumman inte snurrar
- Produkten avger ett konstigt ljud på grund av blockeringen av tömningspumpen
- Skruva loss filtret långsamt och försiktigt tills vattnet slutar rinna ut. När vattnet har tömts ut kan filtret skruvas loss helt.
- Ha alltid en trasa i närheten för att torka upp eventuellt vatten.



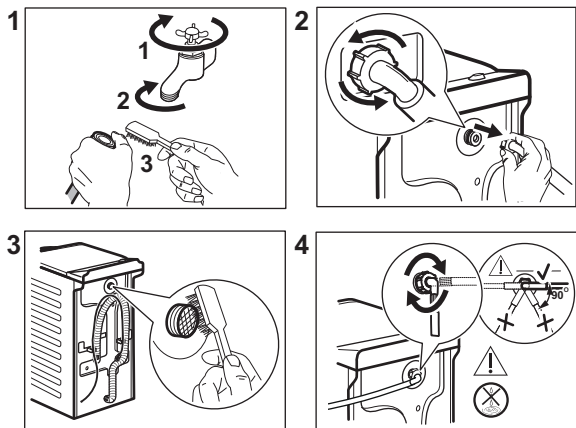
Var noga med att dra åt filtret ordentligt för att förhindra läckage.

Rengör pumpfiltret enligt beskrivningen:



11.10 Rengöring av tilloppsslangen och ventilfiltret

Det rekommenderas att rengöra både filtren på tilloppsslangen och ventilen två gånger om året för att ta bort eventuell avlagringar som samlats under tiden. Rengör filter enligt beskrivningen i följande diagram:



11.11 Nödtömning

På grund av ett funktionsfel kan apparaten inte tömma vattnet.

Om detta inträffar, utför stegen (1) till (5) i "Rengöring av avloppsfilter". Gör rent pumpen om det krävs.

11.12 Åtgärder vid frysrisk

Om produkten är installerad på en plats där temperaturen kan vara mindre än 0 °C, ta bort det kvarvarande vattnet i tilloppsslangen och tömningspumpen.

1. Koppla bort produkten från eluttaget.

2. Stäng vattenkranen.
3. Placera tilloppsslangens båda ändar i en behållare och låt vattnet rinna ur slangen.
4. Töm tömningspumpen. Se nödtömningsförfarandet.
5. När tömningspumpen är tom, sätt tillbaka tilloppsslangen igen.

⚠ VARNING!

Se till att temperaturen är över 0 °C innan du använder produkten igen. Tillverkaren har inget ansvar för de skador som orsakas av låga temperaturer.

12. FÖRBRUKNINGSVÄRDEN

12.1 Kommentar



QR-koden på energimärkningsetiketten som medföljer produkten innehåller en webblänk till information gällande maskinens prestanda i EU EPREL-databasen. Förvara energimärkningsetiketten som referens tillsammans med användarhandboken och alla andra dokument som medföljer denna produkt.

Det går också att hitta samma information i EPREL med länken <https://eprel.ec.europa.eu> och modellnamnet och produktnumret som du hittar på produktens typskylt.

Värden och programtider kan variera beroende på olika förhållanden (t.ex. rumstemperatur, vattentemperatur och tryck, storlek och typ av tvätt, matningsspänning) och även om standardinställningarna för ett program ändras.

Enligt EU-kommissionens förordning EU 2019/2023

Eco 40-60-program	kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	varv/ min ²⁾
Full maskin	6	0.940	47	3:17	53.00	47	1151
Halvfull maskin	3	0.518	37	2:35	53.00	39	1151
Kvartsfull maskin	1,5	0.260	29	2:35	55.00	25	1151

1) Återstående fukt efter centrifugering. Ju högre centrifugeringshastighet man väljer desto högre blir ljudnivån och desto lägre blir mängden kvarvarande fukt i tvätten.

2) Maximal centrifughastighet.

Vanliga program



Dessa värden är endast indikerande.

Program	kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	varv/ min ²⁾
Bomull ³⁾ 90 °C	6	2.600	85	3:25	53.00	85	1200
Bomull 60 °C	6	1.850	85	3:25	53.00	55	1200
Bomull ⁴⁾ 20 °C	6	0.400	85	2:45	53.00	20	1200
Syntet 40 °C	3	0.650	55	2:10	35.00	40	1200

Program	kg	kWh	Liter	tt:mm	% 1)	°C	varv/ min ²⁾
Fintvätt ⁵⁾ 30 °C	2	0.350	50	1:00	35.00	30	1200
Ylle 30 °C	1	0.200	35	1:10	30.00	30	1200

1) Återstående fukt efter centrifugering. Ju högre centrifugeringshastighet man väljer desto högre blir ljudnivån och desto lägre blir mängden kvarvarande fukt i tvätten.

2) Referensindikator på centrifughastighet.

3) Lämpligt för mycket smutsig tvätt.

4) Lämplig för lätt smutsad tvätt av bomull, syntet och blandade material.

5) Det fungerar också som ett snabbt tvättprogram för lätt smutsad tvätt.

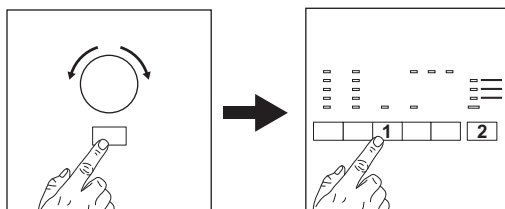
Strömförbrukning i olika lägen

Av (W)	Standby (W)	Fördröjd start (W)
0.48	0.48	4.00

Tid till "Off"/"Standby"-läge är max 15 minuter.

13. SNABBGUIDE

13.1 Daglig användning



Anslut stickkontakten i eluttaget.

Öppna vattenkranen.

Lägg in tvätten i trumman.

Häll tvättmedlet och andra medel i sina respektive fack.

- Tryck på On/Off-knappen för att slå på produkten. Vrid programvredet till önskat tvättprogram.
- Ställ in önskade tillval med respektive touchknappar. Starta programmet genom att trycka på knappen Start/Pause
- Tvättmaskinen startar.

När programmet är klart, ta ut tvätten för att förhindra skrynklor.

Tryck på On/Off-knappen för att stänga av produkten.

13.2 Underhåll och rengöring

Regelbunden rengöring bidrar till att förlänga livslängden på din produkt.

Lämna luckan lite öppen efter varje program för att luft ska kunna cirkulera och få bort fuktigheten inuti produkten. Detta förhindrar mögelbildning och dålig lukt.

Om maskinen inte ska användas på länge: stäng vattenkranen och dra ur nätsladden.

Avkalkning	Två gånger per år
Underhållstvätt	En gång i månaden
Rengör lucktätningen	Varannan månad
Rengör trumman	Varannan månad
Rengör tvättmedelsfacket	Varannan månad
Rengör tömningspumpens filter	Två gånger per år
Rengör tillloppsslangen och ventilfiltret	Två gånger per år

Håll plastdelarna borta, särskilt nära tvättmedelsfacket, och avlägsna överflödigt spill.

Följande avsnitt förklarar hur vissa delar ska rengöras.

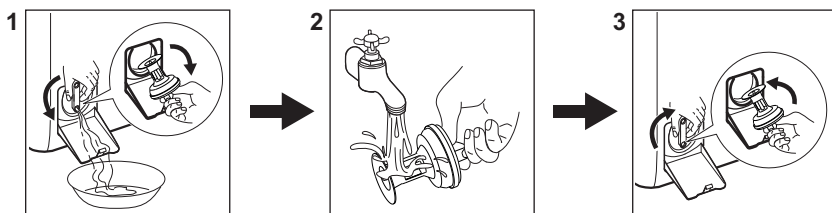
Ta bort alla främmande föremål



Se till att alla fickor är tömda och alla lösa delar har säkrats innan du kör ett program.

Ta bort alla främmande föremål (som metallklämmor, knappar, mynt osv.) som du kan hitta i filtren och trumman. Vid behov, kontakta vårt auktoriserade servicecenter.

Rengöra tömningspumpens filter



13.3 Program

Program	Tvätt-mängd	Produktbeskrivning
Eco 40-60 ¹⁾	6 kg	Vit och färgad bomull. Normalt smutsade plagg.
Bomull	6 kg	Vit och färgad bomull.
Syntet	3 kg	Syntetplagg eller blandade material.
Fintvätt	2 kg	Ömtåliga material som akryl, viskos, polyester.
Ylle	1 kg	Maskintvättbar ylle, handtvättbar ylle och fintvätt.
Mörka plagg	3 kg	Plagg i bomull eller blandade material i mörka färger.
Blandtvätt 20 °C	2,5 kg	Blandade material. Bomulls- och syntetplagg.
Sköljning	6 kg	Alla material, förutom ylle och mycket ömtåliga material. Program för sköljning och centrifugering.
Tömning	6 kg	Alla material, förutom ylle och mycket ömtåliga material. Program för centrifugering och tömning av vattnet.
Centrifugering	6 kg	Alla material utom ylle och ömtåliga material. Centrifugera tvätten och tömma ut vattnet i trumman.
Lättstruket	1 kg	Syntetplagg som ska tvättas skonsamt.

Program	Tvätt-mängd	Produktbeskrivning
Fräscha upp 20 min	3 kg	Bomulls- och syntetplagg som är lätt smutsade eller bara har använts en gång.
Jeans	3 kg	Denim- och jerseyplagg.
Snabb 30°/30°	1 kg	Ett kort program för lätt smutsade plagg i syntetiska eller ömtåliga material eller plagg som ska fräschas upp.

Om man lägger i smutstvätt till maximal kapacitet som anges för varje program bidrar det till att minska energi- och vattenförbrukningen.

1) Enligt EU-förordning 2019/2023 kan detta program vid 40 °C rengöra normalt smutsig bomullstvätt som deklarerar tvättbar vid 40 eller 60 °C tillsammans.



Se kapitlet "Förbrukningsvärden" för mer information om uppnådd temperatur i tvätten, programtid m.m. De mest effektiva programmen vad gäller energiförbrukning är i allmänhet sådana som kan köras vid lägre temperatur och med längre programtid.

Lämpliga tvättmedel för tvättprogram

Program	Pulvertvättme-del ¹⁾	Flytande tvättmedel	Flytande tvättmedel för kulört-vätt	Ömtåliga yl-leplagg	Special
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomull	▲	▲	▲	--	--
Syntet	▲	▲	▲	--	--
Fintvätt	--	--	--	▲	▲
Ylle 	--	--	--	▲	▲
Blandtvätt 20 °C	--	▲	▲	--	--
Mörka plagg	--	--	▲	▲	▲
Lättstruket	▲	▲	▲	--	--
Fräscha upp 20 min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	--	▲	▲	▲
Snabb 30°/30°	--	▲	▲	--	--

1) Vid temperatur över 60 °C rekommenderas pulvertvättmedel.

-- = Rekommenderas inte ▲ = Rekommenderas

13.4 Tvättmedelstyp och mängd.

- Använd endast tvättmedel och andra tillsatser som är särskilt avsedda för tvättmaskiner. Först, se följande allmänna regler:

- pulvertvättmedel (även tabletter och tvättmedel för engångsbruk) för alla typer av material, utom ömtåliga material. Pulvertvättmedel med blekmedel är att föredra för vittvätt,
- Flytande tvättmedel, helst för tvättprogram med låga temperaturer

(max. 60 °C) för alla typer av material, eller specialtvättmedel för endast ylle.

- Blanda inte olika sorters tvättmedel.
- Använd mindre tvättmedel om:
 - du tvättar en liten mängd,
 - tvätten är lätt smutsad,
 - det bildas mycket skum under tvättningen.

Otillräckligt med tvättmedel kan ge:

- otillfredsställande tvättresultat,

- tvätten blir grå,
- kläderna blir oljiga,
- det bildas mögel inuti maskinen.

För mycket tvättmedel kan ge:

- lödder,
- minskad tvätteffekt,
- otillräcklig sköljning,
- större miljöpåverkan.

14. FELSÖKNING

Produkten startar inte eller stannar under drift. Prova först att hitta en lösning på problemet (se tabellerna).



WARNING!

Stäng av produkten innan du gör någon kontroll.

Problem	Möjlig lösning
Programmet startar inte.	• Se till att stickkontakten sitter ordentligt i eluttaget. • Kontrollera att locket och trummans lucka på produkten är stängda. • Kontrollera att alla säkringarna i säkringslådan är hela. • Kontrollera att Start/Paus-knappen har tryckts in. • Om fördröjd start är inställd avbryter du den inställningen eller väntar tills nedräkningen är slut. • Avaktivera Barnlås-funktionen om den är på.
Maskinen fylls inte med vatten.	• Kontrollera att vattenkranen är öppen och inte igentäppt. • Kontrollera att trycket från vattenledningen inte är för lågt. Kontakta din lokala vattenleverantör för information om detta. • Kontrollera att tilloppsslangen inte är böjd, skadad eller vriden. • Kontrollera att kopplingarna till tilloppsslangarna är korrekt anslutna.
Maskinen tömmer inte ut vattnet.	• Kontrollera att avloppsmuffen inte är igentäppt. • Kontrollera att avloppsslangen inte är böjd eller vriden. • Kontrollera att tömningsfiltret inte är igentäppt. Rengör filtret vid behov. Se "Underhåll och rengöring". • Kontrollera att kopplingarna till tömningsslangarna är korrekt anslutna. • Ställ in tömningsprogrammet om du ställer in ett program utan tömningsfas. • Ställ in tömningsprogrammet om du väljer en funktion som lämnar vattnet kvar i maskinen. • Kontrollera att kopplingarna till tömningsslangarna är korrekt anslutna.
Du kan inte öppna luckan.	• Kontrollera att tvättprogrammet är klart. • Ställ in tömnings- eller centrifugeringsfunktionen om det finns vatten i trumman.

Problem	Möjlig lösning
Det finns vatten på golvet.	• Kontrollera att kopplingarna i vattenslangarna är täta och att inget vattenläckage förekommer. • Kontrollera att tilloppsslangen och tömningsslangen inte är skadade. • Kontrollera att du använder rätt tvättmedel och rätt mängd.
Maskinen avger ett konstigt ljud.	• Kontrollera att maskinen står plant. Se "Installationsanvisningarna". • Kontrollera att förpackningen och/eller transportbultarna är borttagna. Se "Installationsanvisningarna". • Lägg i mer tvätt i trumman. Du kan ha lagt i för liten tvättmängd.
Om produkten upptäcker ett fel blinkar indikatorn för knapp Start/Pause rött. Vänta tills nätspänningen är stabil. Kontakta det auktoriserade servicecentret om problemet fortsätter. Nödvändig information som servicecentret behöver finns på produktdekalen.	

15. MILJÖSKYDD

Återvinn material med symbolen . Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska produkter. Släng

inte produkter märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.







